

# Ostdeutsche Morgenpost

Herausgeber: Verlagsanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Katowice, ul. Marjacka 1, Tel. 483; P. K. O. Katowice, Verlagsanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Konto 301 980.

Erste oberschlesische Morgenzeitung

Erscheint täglich, auch Montags (siebenmal in der Woche), Bezugspreis: 5 Zloty.

Anzeigenpreise: 10 gespaltene Millimeterzeile im polnischen Industriegebiet 20 Gr., auswärts 30 Gr., Amtliche und Hellmilch-Anzeigen sowie Darlehns-Angebote von Nichtbanken 40 Gr. 4 gespaltene Millimeterzeile im Reklameteil 1,20 Zl. bzw. 1,00 Zl. Gewährter Rabatt kommt bei gerichtlicher Beilegung, Akkord oder Konkurs in Fortfall. — Anzeigenschluß: abends 6 Uhr

Für das Erscheinen von Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen, die nach Möglichkeit innegehalten werden, sowie für die Richtigkeit telefonisch aufgegebenen Inserate wird keine Gewähr übernommen und kann die Bezahlung aus diesen Gründen nicht verweigert werden.

## Der Kampf um Preußen beginnt

### Deutschnationale Forderungen an die Reichsregierung

(Telegraphische Meldung.)

Berlin, 14. Oktober. Dr. Eugen Berg und Dr. Oberföhrer haben namens der Deutschnationalen Fraktion an den Reichstagskanzler Dr. Brüning ein Schreiben gerichtet, in dem es u. a. heißt:

„Am 17. Juli d. J. — vor der Abstimmung über die Notverordnungen vom 16. Juli — hatten wir Gelegenheit, Ihnen unsere Ansicht über die Möglichkeit der Bildung einer wirklich nicht marxistischen Reichsregierung darzulegen. Wir haben uns damals zur Beteiligung an einer solchen unter der Voraussetzung bereit erklärt, daß damit auch der ausschlaggebende Einfluß der Sozialdemokratie auf Preußen beseitigt wird.“

Angeichts der bevorstehenden neuen Abstimmungen halten wir es für erforderlich, unmißverständlich festzulegen, daß es die Frage der Regierungsbildung und des Regierungssystems in Preußen ist, die auch jetzt wieder einer

politischen Zusammenarbeit der nicht-marxistischen Parteien zur Lösung der immer gefährlicheren vor Deutschland und der Welt aufsteigenden deutschen Frage entgegensteht. Die Abneigung des Zentrums, in Preußen die Verbindung mit der Sozialdemokratie zu lösen, ist nach der von Woche zu Woche sich immer klarer abzeichnenden Entwicklung der tiefsten und innersten Grund, aus dem heraus die Tribut-, Finanz- und Wirtschaftskrise Deutschlands jetzt durch die deutsche Verelendung gelöst werden soll statt durch das mutige Anpacken der Tributforderung. Sie ist der Grund, weshalb wir kein christliches Schulgesetz und keine Gesundung der ethischen Grundlagen unseres Volkslebens bekommen sollen. Sie ist es, die eine wirklich ret-

tende Finanzreform und auf der anderen Seite auch eine gesunde Entwicklung der deutschen Reichswehr verhindert.

Wir halten es für unsere Pflicht, auf diesen Kern der jetzigen Lage immer wieder hinzuweisen und in immer dringlicherer Form unsere Anregung zu wiederholen, in Preußen eine Wendung herbeizuführen. Für die durch eine gegenteilige Auffassung bewirkte verderbliche Reichspolitik des jetzigen Kabinetts werden wir weiterhin keinerlei Mitverantwortung übernehmen und aus diesen und den noch darzulegenden sonstigen Gründen für die eingebrachten Mißtrauensanträge und für die Aufhebung der erlassenen Notverordnungen stimmen.“

### Um Preußen und Reich

Nach den stürmischen Ausschreitungen am Montag ist in der Reichshauptstadt wenigstens äußerlich wieder Ruhe eingetreten. Im Inneren bleibt die politische Hochspannung selbstverständlich noch bestehen, und sie wird ja auch nach außen durch die erhöhte Bereitschaft der Schutzpolizei stark unterstrichen. Der außerordentlich scharfe Kampf um den Posten des Reichstagspräsidenten und die bevorstehende Regierungserklärung einer Regierung, die sich eine tragbare Grundlage erst erkämpfen muß, geben an sich schon Bündstoff genug für schärfste politische Auseinandersetzung; die Lage wird aber vor allem noch erschwert durch den Kampf um Preußen, der am Dienstag offen eingeleitet hat. Der Landtag ist bis auf weiteres damit beschäftigt, Mißtrauens- und Auflösungsanträge zu beraten. Wenn es der knappen Mehrheit der Weimarer Koalition wirklich noch einmal gelingen sollte, die Auflösung oder den Rücktritt abzulehnen, so wird von der äußersten Rechten das Volksbegehren auf Landtagsauflösung folgen. Der Kampf um die Regierungsverhältnisse in Preußen wird damit aus den Räumen des Parlaments in das Land hinausgetragen werden.

Eine neue Klärung hat die innerpolitische Lage durch einen Brief der deutschnationalen Parteiführer Eugen Berg und Oberföhrer an die Reichsregierung erhalten, indem diese beiden für ihre Fraktion erklären, daß sie die Reichsregierung auf schärfste bekämpfen werden, wenn die in ihr vertretenen Parteien nicht dafür sorgen, daß in Preußen die Vorherrschaft der Sozialdemokraten baldig ein Ende findet, damit der Weg frei wird für eine einheitliche, starke nationale Innen- und Außenpolitik des Reiches. Aus Regierungskreisen verlautet, daß man den deutschnationalen Brief wahrheitsgemäß nicht beantwortet werden werde, da er einige sachliche Unrichtigkeiten enthalte und da es außerdem eine Vertennung der Lage bedeute, wenn in diesem Brief gesagt werde, daß durch einen Regierungswechsel in Preußen der deutschen Verelendung ein Ende gemacht werden könne.

Tatsächlich richtet sich der deutschnationale Brief nicht so sehr an die Reichsregierung als solche, sondern an die in ihr führenden Minister des Zentrums, denen nahegelegt wird, im Reich und in Preußen gleichzeitig eine tragbare Reichsregierung zu schaffen durch die Auflösung des Zentrums von der preußischen Sozialdemokratie. Nach dem Ausfall der Wahlen vom 14. September ist diese Forderung zweifellos noch einmal so berechtigt wie früher, und das Zentrum würde nur der politischen Entwicklung Rechnung tragen, wenn es die Regierungsgemeinschaft mit der Sozialdemokratie in Preußen aufgeben würde. Trotzdem muß man damit rechnen, daß in dieser Partei der Wunsch, die Verbindung nach links nicht abreißen zu lassen, stark genug ist, um es in Preußen erst zum schärfsten politischen Kampf in der Form des Volksbegehrens kommen zu lassen und dafür die entschiedene Bekämpfung von rechts her im Reich auf sich zu nehmen, die noch verstärkt wird durch die Auflösung der Wirtschaftspartei von der Regierung. Die Erklärung des Reichstanzlers Brüning gegenüber einem französischen Journalisten, daß die Regierung nicht an eine Revision des Youngplanes denke, beweist, daß er und mit ihm wohl das ganze Kabinett nicht gewillt ist, den von rechts geforderten Weg zur Bekämpfung der deutschen Verelendung durch Bekämpfung der Reparationslast zu gehen, sondern daß er trotz des Wahlausfalles lieber mit der Sozialdemokratie weiterhin im bisherigen Kurs zusammenarbeiten möchte, bis die unter diesen Umständen unausbleibliche innerpolitische Entwicklung im Reich und in Preußen eine Regierung auf dieser Grundlage völlig unmöglich macht ss.

## Kampfstimmung und Kampfanträge im Landtag

### Wenigstens die Polizei braucht nicht einzugreifen

(Drahtmeldung unseres Berliner Sonderbienstes.)

Berlin, 14. Oktober. Die erste Sitzung des Preussischen Landtages brachte allerlei Tumulte, kein Wunder nach der erregten politischen Stimmung, wie sie sich in der Reichshauptstadt schon am Tage vorher und in der ersten Reichstagsitzung gezeigt hatte und kein Wunder auch angesichts der zahlreichen Kampfanträge, die von verschiedenen Seiten vorgetragen wurden. Da ist nicht nur das kommunistische Mißtrauensvotum gegen das preussische Staatsministerium, das heute auf der Tagesordnung steht, sondern da ist auch der wirtschaftsparteiliche Antrag auf Selbstauflösung des Landtages, deutschnationale Anträge wegen der Beschränkung der politischen Betätigung für preussische Beamte, nationalsozialistische Anträge gegen das Uniformverbot. Das alles sind Dinge, bei denen es hart auf hart gehen muß und deren Entscheidung bei der Abstimmung, wie schon so oft im Preussischen Landtag, von wenigen Stimmen abhängen wird. Die von wenigen Stimmen abhängen wird. Die von wenigen Stimmen abhängen wird. Die von wenigen Stimmen abhängen wird.

**Verhalten Preußens bei der Ostpreußenhilfe und werfen der Regierung vor, sie habe diese Hilfe durch unglaubliche Schikanen so verzögert und entwertet, daß immer mehr Zwangsversteigerungen in der ostpreussischen Landwirtschaft notwendig**

geworden seien. Als schließlich der Nationalsozialist Kube sprach, verstärkte sich die Unruhe, die sich schon bei dem deutschnationalen Redner stark bemerkbar gemacht hatte, immer mehr. Zwischenrufe gellten von links, von rechts und aus der Mitte so stark, daß man von ausgesprochenen Lärmfakten sprechen kann, und der Präsident konnte mit seiner Glocke kaum Ruhe schaffen. Als Kube schließlich seine scharfe Rede beendet hatte, ertönten von der Tribüne Heulrufe von Nationalsozialisten. Die Kommunisten ließen sich die Gelegenheit nicht entgehen, daselbe Manöver mit ihren Anhängern

auf der Tribüne zu wiederholen, und so wurde die gegenseitige Heißbegierde durch gegenseitige Rot-Front-Rufe von der Tribüne nach unten und von unten nach der Tribüne abgelöst. Der Landtagspräsident sah sich gezwungen, in dem allgemeinen Tumult, der entstanden war, die Tribüne räumen zu lassen. Voraussichtlich wird am Mittwoch der preussische Ministerpräsident Braun selbst das Wort ergreifen. Die Polizei hatte vor dem Landtag für erheblichen Schutz gesorgt, weil zu befürchten war, daß sich vor dem Landtagsgebäude gleiche Szenen abspielen wie vor dem Reichstagsgebäude. Ein Eingreifen der Polizei hat sich aber nicht als notwendig erwiesen.

### Sitzungsbericht

Nach Eröffnung der Sitzung gedenkt Präsident Bartels des Ablebens der Mitgliebes des Hauses, Frau Kirschmann, Köhl (Soz.) und Menzel, Halle (Kom.). Der Präsident teilt dann mit, daß die Abgeordneten Gottwald (Ztr.) Schulte (Kom.), Grube (Kom.), Kaufmann (Nat.-Soz.) und Dr. Ley (Nat.-Soz.), die inzwischen in den Reichstag gewählt worden sind, ihr Landtagsmandat niedergelegt haben. Nach Erledigung kleiner Vorlagen folgt die Beratung des kommunistischen Mißtrauensantrages gegen das Staatsministerium, über den am Donnerstag nachmittags abgestimmt werden soll. In der Begründung des Mißtrauensantrages erklärte

Abg. Kasper (Kom.), die Wirtschaftskrise sei inzwischen zu einer offenen politischen Krise geworden. Alle Maßnahmen Brünings seien die logische Folgerung der Annahme des Youngplanes. Die Regierung Braun habe sich als beste Stütze der „Hungeregierung“ Brünings bewährt. Die Weimarer Koalition habe im Lande keine Mehrheit mehr. Eine anständige demokratische Regierung hätte daraus selbst die Folgen gezogen; die Regierung Braun aber warte, bis sie zum Teufel gejagt werde.

Abg. Renkel (Dnat.) wirft der Regierung vor, sie habe durch unglaubliche Schikanen die Ostpreußenhilfe verzögert und entwertet. Landwirte, die der Deutschnationalen Partei angehören, seien bewußt von jeder Hilfe ausgeschlossen worden. Die ostpreussischen Landwirte hätten daher jedes Vertrauen zur Regierung Braun und insbesondere zum Landwirtschaftsminister Steiger verloren. Der Ministerpräsident habe im Wahlkampf, gestützt auf Material eines Vorbestraften, Verleumdungen gegen angesehenen deutschnationalen Persönlichkeiten in Ostpreußen ausgesprochen, die

er dann wenige Tage nachher selbst zurückschleppen den Vertrag mit den evangelischen Kirchen und dulde, daß mehr als 40 nationalpolnische Lehrer in öffentlichen Gebieten amtierten dürften. Die DVP stimmt dem Mißtrauensantrag zu, ohne sich dessen Begründung zu eigen zu machen.

Abg. Lohmeyer (Soz.) erklärt, die Kapitalisten hätten in dem Rückgang der Aktien an der Börse schon die erste Quittung für die Unterstützung der Reichstagswahlen erhalten.

Abg. Stenkel (DVP.) erklärt, die DVP. werde dem Mißtrauensantrag zustimmen. Seit längerer Zeit stehe die DVP. in scharfem Kampf mit der Staatsregierung wegen der unerhörten Korruptionen. „Dieser Regierung gegenüber, in der sämtliche Parteien gleich schuldig sind, können wir nicht anders handeln, als das Mißtrauensvotum annehmen.“

Abg. Falk (Dem.) erklärt namens seiner Fraktion: „Wir lehnen den Antrag ab.“

Schubert (Kom.) „Die Sozialdemokraten benötigen das Schlagwort „Demokrat“ nur zu demagogischen Zwecken, denn sonst würden sie dem Auflösungsantrag nach dem Ergebnis der Reichstagswahlen zustimmen.“

Abg. Vollmers (Dt. Hannoveraner) erklärt, wir machen uns die Begründung des kommunistischen Mißtrauensantrages nicht zu eigen. Wir werden dem Antrag aber zustimmen, da wir keine andere Möglichkeit haben, die Beseitigung der Regierung zu erreichen.

Abg. Kube (Nat. Soz.) betont, es sei kennzeichnend, daß der Ministerpräsident Braun an den Verhandlungen des Hauses nicht teilnimmt. Noch mehr kennzeichnend sei das Schweigen des Zentrums. Das heutige System breche das Recht und auch die Verfassung, wenn es seinen bevorzugten Nutznießern in den Kram passe. Der 14. September war der Gerichtstag für die deutsche Politik und für die Demokratie. Jetzt wird zunächst ein Volksbegehren dazu Stellung nehmen müssen. (Aufführende Zurufe links.) Wenn Sie (zu den Regierungsparteien) noch 3 Monate länger regieren, dann ist auch der Volksentscheid eine siegreiche Willensbildung des preussischen Volkes und keine Unmöglichkeit mehr.

Am Schluß der Rede des Abg. Kube erhoben sich auf einer Publikumstribüne etwa 50 Zuhörer und riefen dreimal „Deutschland erwache!“ Die Kommunisten im Saal und eine Anzahl kommunistischer Tribünenbesucher erwiderten mit dem Rot-Front-Ruf. Präsident Bartels ließ die Tribünenbesucher entfernen.

Gegen 18.30 Uhr vertagt sich der Landtag auf Mittwoch 11 Uhr, wo hauptsächlich über die An-

träge zur Auflösung des Landtages und die Berliner Unruhen gesprochen werden wird, dabei wird auch Ministerpräsident Braun das Wort ergreifen.



# Streikbeschluss der Berliner Metallarbeiter

## Beginn am Mittwoch früh

Kommunistische Teilstreiks bereits im Gange

(Drahtmeldung unseres Berliner Sonderdienstes)

Berlin, 14. Oktober. Die Arbeitnehmerschaft der Berliner Metallindustrie, die alle beteiligten Gewerkschaften umfasst, hat durch Urabstimmungen in den Betrieben infolge des vor einigen Tagen gefällten Schiedsspruches auf sechs- bis achtprozentige Herabsetzung der Löhne in der Berliner Metallindustrie den Streik beschlossen. Am Mittwoch werden die 140 000 Metallarbeiter in Berlin geschlossen die Arbeit niederlegen. Die Urabstimmung hat sich mit mehr als 85 Prozent für den Streik ausgesprochen.

Das genaue zahlenmäßige Ergebnis der Abstimmungen in den Betrieben der Berliner Metallindustrie liegt noch nicht vor.

### Teilstreiks

haben bereits am Montag begonnen und sich am Dienstag weiter ausgedehnt. Bei der Firma Löwe, der Telefonengesellschaft in Marienfelde und den Ostrawerken in Siemensstadt haben größere Teile der Belegschaft die Arbeit bereits niedergelegt. Bei der WGO haben sich 75 bis 80 Prozent der Belegschaft für den Streik ausgesprochen.

Ein

### Eingreifen des Reichsarbeitsministeriums

Ist im Augenblick nicht zu erwarten. Die Lage wird natürlich anders, wenn ein Antrag auf Verbindlichkeitserklärung des Schiedsspruches vorliegt, dessen Ablehnung durch die Belegschaften zu dem Streikbeschluss geführt hat. Man erwartet, daß die Verbindlichkeitserklärung von Arbeitgeberseite beantragt wird. Der Verband der Berliner Metallindustriellen will am Mittwoch zu der Lage Stellung nehmen. Man nimmt an, daß er seinen Mitgliedern empfehlen wird, dem Schiedsspruch zuzustimmen. Falls der Antrag auf Rechtsverbindlichkeit des Schiedsspruches vorliegt, wird der Reichsarbeitsminister entscheiden, ob er diesem Ersuchen stattgibt. Sedenfalls würde er bei einer entsprechenden Entscheidung der Arbeitgeber wegen des Streiks wahrscheinlich mit besonderer Beschleunigung die Parteien noch einmal in die Verhandlung bitten, bevor er wegen der Verbindlichkeitserklärung seine Entscheidung trifft. Bei der Gesamtpolitik des Reichskabinetts, die auf gleichzeitigen Lohn- und Preisabbau zielt, ist anzunehmen, daß der Reichsarbeitsminister trotz des Streiks einem Ersuchen auf Verbindlichkeitserklärung seine Zustimmung erteilen wird, hat doch gerade der Reichsarbeitsminister Stegerwald, obwohl für sein Ressort die Schwierigkeiten ganz besonders groß waren, an der Ausarbeitung des auf Preis- und Lohnabbau zielenden Regierungsprogramms persönlich stark mitgewirkt.

Eine Berliner Pressenotiz rechnet damit, daß zunächst nur ein Teil der dem Verband angehörenden Firmen in den Ausstand hineingezogen wird, da die Unterstützung aller Metallarbeiter die Gewerkschaft wöchentlich 2½ bis 3 Millionen Mark belasten würde.

Man wird sich in Gewerkschaftskreisen auch darüber schlüssig werden müssen, welche Haltung man

### Den Kommunisten gegenüber

einzunehmen hat, die durch ihr Sonderverhalten bereits den Beschlüssen der Streikleitung vorgegriffen haben. Die Linksradianten haben bereits am Montag eine sogenannte „provisorische Streikleitung“ und einen „zentralen Kampfausschuß“ gebildet, der ohne Fühlung mit den Gewerkschaften arbeitet. Dem Vorgehen dieser kommunistischen Streikleitung gelang es,

die Betriebe der Firma Flohr, Berlin und Drudenmüller lahm zu legen, ebenso den Betrieb von Hase & Brede. Bei der Firma Frister verhinderten die Kommunisten die Aufnahme der Arbeit

mit der Begründung, daß kein Angehöriger der Belegschaft arbeiten werde, solange auf der Straße vor dem Fabrikgebäude Polizeibeamte patrouillierten, die von der Geschäftsleitung aus Vorlichtgründen herbeigerufen worden waren. Insgesamt standen am Dienstag morgen zusammen mit der Belegschaft der Firma Stodt, die bereits am Montag in den Ausstand getreten war, etwa 6000 Metallarbeiter im Streik.

### Weitere Belegschaftsverminderung bei Krupp

(Telegraphische Meldung)

Essen, 14. Oktober. Die Einkürzungen in den Feuerbetrieben der Gußstahlfabrik Friedrich Krupp AG, Essen, haben die Notwendigkeit ergeben, auch für die zugehörigen Hilfsbetriebe und die mechanischen Werkstätten eine Herabsetzung der Belegschaft vorzuschlagen. Es handelt sich dabei um rund 1500 Arbeiter und Angestellte.

## Prozeß gegen den Abgeordneten Gräbe

(Telegraphische Meldung)

Böfen, 14. Oktober. Gegen den ehemaligen deutschen Abgeordneten Gräbe hat nunmehr nach sieben Jahren die Staatsanwaltschaft in Bromberg in Sachen des Deutschbundesprozesses Anklage erhoben. Gräbe, der im Deutschland in Böfen eine führende Rolle spielt, ist bereits vom Untersuchungsrichter vernommen worden. Der Prozeß soll noch im Laufe d. Mts. verhandelt werden, noch vor den Wahlen nämlich.

Vor dem Gebäude der Polizeidirektion in Böfen, wo die verhafteten Anführer der Sonntagsunruhen untergebracht sind, bildeten sich am Montag um 22 Uhr große Menschenansammlungen. Die Polizei war in höchster Alarmbereitschaft, und vor dem Gebäude stand eine Anzahl Lastautomobile, die mit bewaffneter Polizei besetzt waren. In der Stadt gingen Gerüchte um, daß es abermals zu antisemitischen Kundgebungen kommen werde. Durch die Kaffeehäuser und Restaurationen zogen Subtentengruppen, um hier deutsche Zeitungen fortzunehmen und zu vernichten. Mehrere Studenten wurden verhaftet, kurz nach Mitternacht aber wurden sie wieder auf freien Fuß gesetzt.

In dem Prozeß gegen 10 Kommunisten wegen der Osterkrawalle in Leipzig wurden 7 Kommunisten zu Gefängnis- und Zuchthausstrafen von 1 bis 5 Jahren verurteilt.

Eine Interpellation der Deutschnationalen fordert Begnadigung der Ulmer Offiziere.

## Scholz gegen Löbe

# Gchärfster Kampf um den Reichstagspräsidenten

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 14. Oktober. Die Frage der Reichstagspräsidentenwahl hat sich in den letzten 24 Stunden nun zu einer hochpolitischen Angelegenheit zugekehrt. Im Reichstag konzentrierte sich das Interesse vornehmlich auf die Fraktionsführung der DVP, die sich noch einmal in Stundenlanger Beratung mit der Kandidatur Scholz beschäftigte. Sie ist zu dem Ergebnis gekommen, an der Kandidatur festzuhalten, obgleich inzwischen Zentrum und WPP beschlossen haben, für Löbe zu stimmen und selbst der Christl.-Soz. Volksdienst, wenn er auch noch keinen offiziellen Beschluß gefaßt hat, für den sozialdemokratischen Präsidenten eintreten wird.

Die Anregung zu der Kandidatur Scholz geht von den Nationalsozialisten aus, die verhindern möchten, daß ein Sozialdemokrat an die Spitze des Reichstages kommt. Es wird behauptet, daß sie auch mit dem Zentrum Fühlung genommen hätten, daß diese Verhandlungen an der Person des Kandidaten aber gescheitert seien, so daß dann die Kandidatur Scholz angeregt wurde. Es ist nun damit zu rechnen, daß

die Deutschnationalen den Führer der DVP offiziell vorschlagen werden.

Zwischen Vertretern der Fraktion der DVP und Geh.-Rat Eugen Berger ist bereits hierüber verhandelt worden. Dr. Eugen Berger hat dabei den Wunsch ausgesprochen, daß die DVP auch bei der Wahl der Vizepräsidenten nicht für einen Sozialdemokraten eintreten möchte. Er hat

eine entsprechende Zusage erhalten, die die Volkspartei umso leichter geben zu können glaubte, als sie nicht damit rechnet, daß die Sozialdemokratie auf einen Vizepräsidenten Wert legt, wenn Löbe nicht gewählt werden sollte. Die politische Seite der ganzen Angelegenheit liegt nun einmal in der Frage, ob die Sozialdemokraten aus einer solchen Kampfabstimmung Folgen für ihre Haltung gegenüber dem Kabinett Brüning ziehen, zum anderen darin, daß man in Kreisen der

DVP in dem Eintreten des Zentrums für Löbe und damit gegen Dr. Scholz einen unfreundlichen Akt erblickt.

Die Zentrumsfraktion hat einstimmig beschlossen, an der bisherigen Praxis, daß die stärkste Partei den Präsidenten stellen soll, festzuhalten. Diesen Grundsatz wird die Fraktion auch bei der Wahl der Vizepräsidenten anerkennen unter der Voraussetzung, daß sich die Kandidaten zu der Geschäftsordnung des Reichstages bekennen und die Parteien sich verpflichten, für den Kandidaten des Zentrums im Präsidium zu stimmen. Als solcher wurde von der Fraktion einstimmig der Abgeordnete Esser vorgeschlagen. Die Reichstagsfraktion der Bayerischen Volkspartei teilt die Auffassung des Zentrums. Der Christlich-Soziale Volksdienst und die Deutsche Bauernpartei scheinen noch zu schwanken. Die Staatspartei wird den bisherigen Präsidenten wiedewählen.

Der Löbeblock umfaßt sicher die Stimmen von 143 Sozialdemokraten, den 87 Abgeordneten des Zentrums und der Bayer. Volkspartei, 14 der Staatspartei und 6 des Bayerischen Bauernbundes. Das macht im ganzen

250 Stimmen, also genau die Hälfte der Gesamtzahl von 500, die nach der Abrechnung der Kommunisten übrig bleibt.

Dazu würden noch einige, wahrscheinlich nicht alle, Christlich-Soziale kommen, außerdem wird noch mit den Volksnationalen verhandelt. Unter diesen Umständen neigt man in parlamentarischen Kreisen mehr der Ansicht zu, daß Löbe mit geringer Stimmenmehrheit gewählt werden wird. Dabei wird Stichwahl notwendig werden, da keiner der beiden Kandidaten im ersten Wahlgang die vorgeschriebene absolute Mehrheit der Abstimmenden erreicht. Wird der Kandidat der Linken gewählt, so würde als erster Vizepräsident der nationalsozialistische Abg. Stöhr in Frage kommen, für den auch das Zentrum stimmt, da die Nationalsozialisten erklärt haben, daß sie dann ebenfalls für den Abg. Esser als 2. Vizepräsidenten eintreten werden. Der 3. Vizepräsident wird dann voraussichtlich der deutschnationale Abgeordnete Graef (Thüringen) werden.

## Berlin wieder ruhig

(Drahtmeldung unseres Berliner Sonderdienstes)

### Die Schutzpolizei bleibt weiter in erhöhter Alarmbereitschaft.

Da im Hinblick auf die morgige Wahl des Reichstagspräsidenten mit erneuten Demonstrationen in der Umgebung der Parlamente gerechnet wird. Ein umfangreicher Patrouillendienst mit Schnellwagen, Verritten und Radfahrern sorgt für die Überwachung der in Betracht kommenden Stadtteile. Vor allem wird die Polizei wegen der in zahlreichen Fällen verletzten Wannenbestimmungen für eine stärkere Bewachung der Wannen Sorge tragen.

Die Berliner Börse hat von den gestrigen Vorgängen im Reichstag und von den Straßen demonstationen keine Notiz genommen.

### Wer waren die Fensterscheiben-Politiker?

## Die ersten Tumultuanten vor dem Schnellrichter

(Drahtmeldung unseres Berliner Sonderdienstes)

Berlin, 14. Oktober. Nachdem die Polizei bekanntgegeben hat, daß sie insgesamt 106 Verhaftungen am Montag vorgenommen hat, ist in der Presse ein ziemlich heftiger Streit darüber entstanden, mit was für Leuten man es bei den Tumulten, besonders bei den Verstörungen, zu tun habe. Die Deutschnationalen und die Nationalsozialisten sprechen übereinstimmend die Überzeugung aus, daß die Unruhen lediglich durch die Nervosität der Polizei veranlaßt worden seien und daß im übrigen kommunistische Aufwiegler ihre Hand im Spiel gehabt hätten. Dagegen behauptet die Polizei, daß von den 106 Festgenommenen 45 eingeschriebene Mitglieder der Nationalsozialistischen Partei sind, und weitere 55 sich ausdrücklich als den Nationalsozialisten nahestehend bezeichnen.

Neunzehn der Demonstrationen, die im Verlauf der Ausschreitungen in der Nähe des Reichstages und vor allem in der Innenstadt von der Polizei festgenommen worden waren, wurden bereits dem

### Schnellrichter

vorgeführt. Die Feststellung der Personalien der Angeklagten ergab, daß sich darunter zwei Jugendliche von 17 Jahren, und zwar ein Schüler der Untersekunda des Werner-Siemens-Gymnasiums befindet und ein Bäcker-

lehrling befindet. Der älteste ist ein 30-jähriger Arbeiter. Unter den Angeklagten befinden sich zahlreiche Arbeitslose; bis auf vier sind sie sämtlich unbestraft. Die Anklage legt sämtlichen Angeklagten Landfriedensbruch, Brandgefährdung und Widerstand gegen die Staatsgewalt, einem großen Teil der Angeklagten tätliche Verletzung gegen Polizeibeamte und Zivilpersonen und einem von ihnen Körperverletzung und Verstoß gegen die Notverordnung des Reichspräsidenten über den Waffenbesitz zur Last. Das Gericht verfügte die Abtrennung des Verfahrrens gegen die beiden Jugendlichen. Aus den bisherigen Verhandlungen mit dem Schnellrichter ist zur Aufklärung der Vorfälle nicht viel herausgekommen. Die weitestgehende Zahl der Angeklagten behauptet, durch reinen Zufall in die Tumultmenge gekommen zu sein. Ohne Zweifel ist der Polizei auch im Laufe des Montags, wie immer in solchen Fällen, eine Reihe von Mißgriffen unterlaufen. Die meisten Angeklagten erklärten, daß sie lediglich am Reichstag den Aufmarsch der Abgeordneten sehen wollten, von der Polizei abgedrängt und dann durch Zufall in den Menschenstrom und in die Innenstadt hineingeraten seien. Nur ein Angeklagter gab zu, vor dem Warenhaus Tieß sehr aufgeregt

gewesen zu sein, geschimpft und mit dem Stock in der Nähe einer schon zerfallenen Fensterscheibe geknüttelt zu haben, jedoch noch ein Stück Glas herausgefallen sei. Bezüglich ihrer Parteizugehörigkeit bekannten sich vor dem Schnellrichter nur fünf Angeklagte als Mitglieder bzw. Sympathisierende der NSDAP, während die meisten sich als parteilos bezeichneten. Einer gab an, mit der SPD zu sympathisieren. Der Angeklagte

### von Eisenhardt-Rothe

betonte, daß die Polizei im Tiergarten nicht sehr zurückhaltend gewesen sei und über die Rasenflächen und Beete hinweg zum Teil durch berittene Beamte habe Menschenmengen vornehmen lassen. Er habe das Vorgehen eines Beamten gegen eine Dame als pöbelhaft bezeichnet. Darauf habe der Beamte ihn zum Weitergehen aufgefordert und schließlich festgenommen. Die Polizeibeamten gaben bei der Zeugenernehmung eine andere Darstellung. Sie erklärten, daß die Angeklagten Widerstand geleistet hätten. Einige der Angeklagten erkannten sie als diejenigen, die in der Innenstadt Steine geworfen und auch dort Widerstand geleistet hätten. Bei der Beweisaufnahme war von besonderem Interesse die Aussage des

### Polizeimajors Heinrich

der das Kommando über die polizeilichen Abwehrmaßnahmen in der Umgebung des Reichstages hatte. Er erklärte, daß die Polizei die Gegend wiederholt räumen mußte, da sich immer wieder Menschenmassen ansammelten, die nach ihren Ruhen in der Hauptsache Nationalsozialisten gewesen seien. Schon am Brandenburger Tor seien die Polizeibeamten aus der Menge mit Steinen beworfen worden. Es habe sich um Kleinpflastersteine gehandelt, die die Täter wohl aus den gepflasterten Nebenstraßen herausgerissen hätten. Am Nachmittag und Abend hätten sich die Ausschreitungen verstärkt und bis in die Innenstadt hineingezogen. Die Polizei habe den Einbruch erhalten, daß in der ganzen Sache System lag, da die Menge äußerst widerpenstia war.

Der Präsident des Mecklenburger Oberlandesgerichts, Krüger, wurde während einer Gerichtsitzung tödlich vom Schläge getroffen.



# Unterhaltungsbeilage

## Man trägt wieder Haar

Von Thea Diez-Röding

Lange sah man am Kopf der Dame nur Gut. Er reichte zuweilen so tief, daß nur Unterlippe und Kinn zur Erkennung blieben, dann gab er etwas von den Gesichtszügen frei, später die Augen, und schließlich — war es nicht vorborige Saison — hatten die Damen plötzlich wieder Augenbrauen. Etwas erstaunt, etwas sorgsam, etwas zusammengekniffene Augenbrauen, die ansehnlich zum Dasein in der Öffentlichkeit des Straßenlebens noch nicht wieder die selbstverständliche Berechtigung empfanden. Bald aber gewannen die Bogen der Brauen die richtige Sicherheit, gleichzeitig mit den Händen der Schönheitskünstlerinnen, die die Aufgabe des Aufputzens hatten. Nur in Bezug auf die Augenbrauen natürlich. Dies war eine Saison.

Dann plötzlich wurde die Stirn sichtbar. Gut drei Viertel der Stirn. Und auf einmal waren die Augenbrauen weg. Statt ihrer tauchte hoch oben auf der Stirn ein Knochletrich auf. Nur war das Haar restlos vom Gesicht der Dame verbannt, denn die Hüte griffen tief herunter, deuteten in ihrem scharfen Schwung seitlich über die Wangen eine Strähne an. Alles war Filz. Wo waren die braunen, blonden und schwarzen Locken, die früher so reizend ein Mädchenantlitz umrahmten? „Um Gottes Willen, wie kitschig! Wie banal! Locken? In unserem Zeitalter der Schlichtheit!“

Und abends zum kniefreien Mittelkleid, wie sah der Kopf aus? Ein brillantiertes Nubenköpfchen wuchs aus sechzehn-, zwanzig-, dreißig-, vierzigjährigen Schultern. Im Nacken gab es bestenfalls nur blonde Stoppeln, meist war es schwarzlich punktiert oder beborstet. „Mutti“, sagte Klein-Sanji, „Du siehst aus wie Dunkel Egon!“

Und heute findet Sanji, daß Mutti aussieht wie Eufi, das herzige, vierjährige Süsschen mit dem goldblonden Vordereckel. Wahrhaftig, wie Sanji mit der Mama beim Konditor sah, fielen ihre Haare in die Schlaglähne. Nicht, daß sie darin liegen geblieben wären, nein, nein, sie saßen ganz fest am Kopf der Mutti, aber sie hingen so lang, in prächtig ondulierten Locken über die Wangen, daß, wie Mamma eifrig löffelte, der die weiße Schaum im Haar sitzen blieb. „Niesig Luftig! Ganz wie bei Großpapas Bart!“ fand Sanji.

Ja — wer hätte das noch für möglich gehalten! Auf einmal laufen lauter lockige Mädelchen in der Stadt herum. Die Friseurinnen kommen mit dem Ondulieren nicht nach, denn es ist ja nicht nur die Seitenlocke, die schön zur Konturline passend gefaltet sein muß, auch das Vorderhaar ist jetzt gefaltet und muß sich in wundervollem Schwung um die Stirn legen. Der Hut hat sich ganz distret auf das Hinterhaupt zurückgezogen. Dort führt er als Cerebis ein nur von Kennerinnen beachtetes Dasein, die Allgemeinheit bemerkt nur eine hohe, interessante Stirn mit botticelleskem Haaransatz und eine hübsch wohlgeordnete Seitenlocke. Die Voraussetzung für die Bänderung verschafft die Dauerwellung. „Wie gefällt Dir mein neuer Hut?“ fragt Däni den Gatten.

„Wo ist er, Viebling?“  
„Nun, doch auf meinem Kopf!“ und, stolz auf die modische Kopfbedeckung, dreht sie sich um.

## Seltene Träume und ihre Deutung

Eine Erzählung aus den Grenzgebieten unseres Geistes

Von Karl Hiller, Bentzen

Peter Jung, der Arzt und eifrige Förderer neuerzeitlicher Lebensreform, hatte auf einer Tagfahrt zu seinen Patienten in der Umgegend der Stadt ein beachtenswertes Erlebnis, das er, weil er sich davon Anregung zu weiterer Unterhaltung über dieses Gebiet versprach, sich anschickte — nun die Tafelrunde vollständig war, zu erzählen.

„Vor einigen Tagen“, begann er, „war ich auf einer Besuchsfahrt zu meinen Patienten auf dem Land von einem bekannten Gutsbesitzer zu einem Morgenimbis eingeladen worden. Ich nahm dankend an; denn ich konnte nach der Autofahrt auf nicht gerade autogemäßen Straßen eine kleine Magenstärkung ganz gut vertragen. Als wieder Gutsbesitzer, dessen Frau und ich frühstückten, kam die Schwiegermutter des Gastgebers, die leidend und keine Frühaufsteherin war, ins Zimmer und setzte sich zu uns. Auf meine Frage nach ihrem Ergehen gab sie zur Antwort: „Immer noch nicht besonders. Diese Nacht habe ich sehr unruhig geschlafen und einen sonderbaren Traum gehabt. Während wir hier, eben wie jetzt, beim Morgenimbis saßen, sprenkte plötzlich ein reitender Bote auf den Hof und überbrachte einen Brief, der die Todesnachricht deiner Schwieger — sie wandte sich dabei an ihren Schwiegersohn — brachte. Kaum hatte ich ausgeprochen, hörten wir Pferdegetrappel und gleich darauf trat ein Diener ein, der dem Hausherrn einen Brief überreichte. Er erbrach ihn und erblöhte: „Heute nacht ist meine liebe Frau, ohne vorher krank gewesen zu sein, plötzlich verstorben. Dein tiefschmerzlicher Schwiegersohn“, las er dann mit bebender Stimme vor.“

Das erschütternde Ereignis machte einen tiefen Eindruck und lange blieb es an der Tafelrunde stumm. Der zuerst sprach, war einer der „Stille“, der sonst wie im Traume dastand, aber, heute erfuhr man, ein reiches Wissen auf dem Gebiete der Traumforschung hatte. Er erläuterte:

„Das eben gehörte ist ein marantes Beispiel für einen Wahrtraum, dem die Wichtigkeit der Traumdeutung auf dem Fuße folgte. Glücklicherweise kommen ja besinnliche, sich verinnerlichende Menschen wieder davon ab, in den Träumen nichts als Schäume zu sehen. Uralte Traumdeutung wird wieder lebendig, wird weit mehr wie in vergangenen Zeiten zu einem Schlüssel, der die unentdeckten Welten, nämlich der Seele Nachtseite, aufschließt. Stehen uns doch jetzt weit reichere Hilfsmittel und tiefere Einblicke wie einst zur Verfügung, die uns die Geheimnisse des Traums zu erschleiern. Wenn sich auch vorläufig noch nicht alle Träume analysieren lassen, so lernt man doch immer eingehender die Technik des Traumes erkennen und die „Nacht-Ansicht“ der Seele zu erschließen. Denn wirft kein Traumforscher mehr Wunsch- und Furchtträume, Warn- oder Leidensträume, Sinn- oder Erinnerungsträume, telepathische oder prophetische Träume durcheinander, sondern vermag unter möglicher Berücksichtigung aller Faktoren die Mehrzahl zu deuten und damit das „unterschiedliche“ Seelenleben des Menschen

zu ergründen; denn, so sagt Alexander von Gleichen-Huzwurm, „Träume wirken wie Vergrößerungsgläser, sie decken unsichtbare Welten auf und verraten alles! Daher besteht das Wort zu recht: „Sage mir, was du träumst und ich sage dir, wer du bist.“

„Ein solch telepathischer Traum“, steuerte Konrektor Röder aus seinem reichen Erfahrungsschatz zur Unterhaltung bei, „trug sich vor Jahren in meiner Familie zu. Da träumte einst meiner Frau, sie mühte fortwährend um unseren runden Tisch im Wohnzimmer herumrennen. Sie wußte nicht, warum, konnte aber durchaus nicht aufhören und war schon ganz erschöpft, weshalb sie lebhaft den Gedanken hatte: wenn ich nur aufhören könnte! Mit einem Male wurde sie wach, weil meine älteste Tochter, die nebenan in einem anderen Zimmer schlief, „Mutter, Mutter!“ rief. — Meine Frau war außerst voller Freude, von ihrem qualenden Träume erlöst zu sein. Dann erst fragte sie das Kind: „Was willst du denn?“ worauf die kleine Tochter antwortete: „Warum springst du denn immer um den Tisch herum?“

Auch hierüber wußte der „Traumdeuter“ Aufschluß zu geben. Traumtelepathie ist besonders bei Eheleuten zu beobachten. Solche Fälle von gemeinsamen Träumen sind viel häufiger, als mancher glaubt, sind doch nur die wenigsten dieser Doppelträume bekannt. Solche Träume und überhaupt Gedankenübertragung wird stets um so erfolgreicher sein, je mehr zwei Seelen innerhalb miteinander harmonisieren.“

„Dafür kann ich“, mischte sich Veribert Alfar in das Gespräch, wobei er stehende Blöde, die um Vergewaltigung baten, zu Frau Klona sandte, eine mir unbekannte Geschichte, die mich beim Lesen stark bewegt hat, anführen. Sie ist von dem Amerikaner Wilfred Randall, der eigenes Erleben also schildert:

Der Körper eines Mannes lag bewegungslos in tiefem Schlaf. Der Geist, der ihn bewohnte, lächelte, als er ihn da liegen sah und freute sich seiner Freiheit, uneingeschränkt in den Stunden der Nacht umherzuwandern zu können. — Und wie er da lächelte, schien es ihm, als ob sich auch die Lippen des bewegungslos daliegenden Körpers in leinem Lächeln teilten. — Weit fort eilte nun der Geist, Tausende von Meilen über den Ozean hin an die Stätte seiner Sehnsucht.

Ein Weib saß in stiller Abendstunde schreibend in einem traulichen Zimmer. Im Kamin züngelten die Flammen empor und zauberten jedesmal, wenn sie aufstiegen, leuchtende Reflexe auf das Goldhaar der Schreiberin. Sie schrieb an ihren fernsten einzigen Freund. — Und sah ja nicht, daß dieser sie im Augenblick umschwebte und sich sehnsüchtig an ihren lebenswarmen Körper schmiegte. —

„Ach“, flüsterte sie vor sich hin und spann dann den Gedanken, der ihr plötzlich gekommen war, in ihrem Briefe weiter fort: „Es ist mir

manchmal, Geliebter, als fühlte ich Dich neben mir. — Auch jetzt spüre ich wieder Deine Nähe und bilde mir ein, Du träumst von Deiner fernsten Liebsten. Ach, mein Herz sehnt sich dann um so heißer nach Dir und nur schwer ertrage ich es, so fern von Dir zu sein.“

Der Geist beugte sich nieder und hauchte einen Kuß auf die Stirn der Geliebten. Da ließ sie die Feder aus den Fingern gleiten und lächelte. Im nächsten Augenblick barg sie das Gesicht in beide Hände, neigte sich über den unbedingten Brief und weinte. —

Bald erstarb ihr Schluchzen. Sie sank in Schlämmer. Da erkannte ihr Geist den des Geliebten, und für kurze Spanne loderten sie im Bewußtsein ihres Einsseins. Als im Osten die Sterne zu erbleichen begannen, eilte der Geist über das Meer zurück zu seiner fernsten Liebeswohnung. Das junge Weib erwachte, in den halbverleierten Augen einen Glanz, der der Seele schleierhafte Trübsal vertrieb. Träumerisch blickten die Augen ins erloschene Feuer und ein seltsames Lächeln umspielte ihre Lippen: „Ich träumte von ihm.“

Zu der gleichen Minute schlug auch der Mann in der Ferne die Augen auf, lächelte in die winterliche, schneeflockige Morgendämmerung hinaus und sann: ... Ich träumte von ihr. —



## Der Facendeiro läßt sein „Geld“ umschauflern

seinen Kaffee nämlich, der auf weiten Trockenplätzen ausgebreitet liegt.

Bei der sog. „trockenen“ oder „gewöhnlichen“ Aufbereitung werden die Kaffeekirschen zuerst getrocknet und dann von Fruchtfleisch und Pergamentschale befreit.

Beim „nassen“ Verfahren wird zunächst das Fruchtfleisch in Wasserbassins in Gärung versetzt, um so leichter entfernt zu werden. Da unreife und not-reife Früchte schwimmen, können diese dann leicht abgeschöpft werden.

Bei beiden Verfahren aber behält der Kaffee das Coffein. Der coffeinfreie Kaffee Hag wird erst in Deutschland nach einem besonderen patentierten Verfahren von diesem für viele Menschen schädlichen Bestandteil befreit, ohne daß Geschmack und Aroma beeinträchtigt werden.

Überzeugen Sie sich selbst. Sie werden keinen wohlgeschmeckenderen Kaffee finden, als Kaffee Hag. Dabei ist Kaffee Hag völlig unschädlich. Auch Kindern dürfen Sie ihn unbedenklich geben.

Frau von Lolli treibt

## Industrie-Spionage

Ein krimineller Liebesroman von Paul Oskar Hocker

20

Copyright 1929 by August Scherl GmbH, Berlin.

„In Wirklichkeit wäre Ihnen mehr Zeit als drei Minuten geblieben, denn jedes gewöhnliche Mietauto legt den Weg von der Bendlerstraße bis zum Bahnhof Zoo in sechs bis acht Minuten zurück. Sonst hätte es für Herrn Zed ja auch gar nicht gelohnt, die ziemlich umfangreichen Vorbereitungen für diesen Teebesuch zu treffen, nicht wahr?“

Petra lächelte. „Ich weiß nicht, was für umfangreiche Vorbereitungen nötig gewesen sein sollen. Bei meinem ersten und einzigen Besuch in der kleinen Villa habe ich gesehen, daß Herr Zed sich des Besites eines Samowars erfreut. Viel mehr war doch kaum erforderlich.“

„Sie entziehen sich doch zum Beispiel der auf dem Teetisch aufgestellten Schüssel mit dem Teegebäck vom Konditor und der Blumen?“

Die Frage sollte recht harmlos klingen, aber es lag etwas Lauerndes in Dreiborn's Ausdruck. Petra merkte gar nicht, daß ihr eine Falle gestellt war. „Es ist ja nicht mehr dazu gekommen, daß ich den Besuch ausführte, Herr Amtsgerichtsrat.“

„Richtig, dazu ist es ja gar nicht gekommen. Und was war der Hinderungsgrund?“

„Kurz bevor ich mein Zimmer verlassen wollte, trat ich noch einmal auf den Balkon — und sah da Frau von Lolli in die Villa eintreten.“

„Das war Punkt sechs Uhr?“

„Wenige Minuten später. Der Villenhof leerte sich erst nach sechs Uhr. Die Angestellten verließen gerade das Bürogebäude, und dann eilten die Kinder zur Torfahrt, weil am Kanal ein Zirkus mit Musik und exotischen Tieren seinen Umzug hielt.“

Zwischen Ihnen und Frau von Lolli soll schon seit längerer Zeit ein gespanntes Verhältnis bestanden haben?“

„Wir sind einander nur selten begegnet. Ich habe es vermieden, weil sie mir nicht sympatisch war.“

„Frau von Lolli hat sie zu ihrem Geburtstagsempfang eingeladen, aber Sie haben abgelehnt. An

diesem Abend hatten Sie dann aber noch ein scharfes Rencontre mit ihr?“

„Natürlich, ich entfinne mich noch sehr genau der Begegnung; sie ist ganz zufällig zustande gekommen.“

„Fräulein Urbach und Frau Sigrid Petersen waren dabei. Deren Zeugenaussage liegt mir vor.“

„Nun also.“

„Ja, Fräulein Doktor Alstern, es kommt mir aber darauf an, gerade von Ihnen über das Vorkommnis Näheres zu hören. Die beiden Beuginnen meinen nämlich: Sie seien eifersüchtig gewesen, weil Sie Frau von Lolli mit Herrn Doktor Zed tanzen sahen.“

„Die Damen haben da mehr von meinen inneren Bewegungen gewußt als ich selber.“

„Als Sie am 10. Oktober Frau von Lolli bei Herrn Zed eintreten sahen, hat sich Ihre Eifersucht doch sicher stärker geregt?“

„Liegen darüber auch schon Zeugenaussagen vor, Herr Amtsgerichtsrat?“

„Sie geben es also zu?“

„Ich kann nichts zugeben, worüber ich mir selber nicht klar bin. Die Dazwischenkunft von Frau von Lolli hat mich in beargwöhnliche Unruhe versetzt, denn ich hatte Benjamin Zed wichtige Beobachtungen mitzuteilen, und nun sah ich die Zeit, die ich dem Besuch widmen konnte, Minute um Minute verrinnen.“

„Es waren Beobachtungen, die sich auf Frau von Lolli bezogen?“

„Sowohl. Frau von Lolli hatte kurz vorher in ihrem Zimmer den ihr anscheinend sehr mißliebigen Besuch eines belgischen Ehepaares, und ich habe zwangsweise, weil ich mich in der Sprechzelle befand, die nebenan sehr laut und stürmisch abführte Auseinandersetzung mitangehört. Herr und Frau Barthelot wurden von Frau von Lolli mit einer Zahlung von zweitausend Francs für die ihr geleisteten Agentendienste abgefunden und mußten

sich verpflichten, sofort Berlin und Deutschland zu verlassen. Ich habe den erregten Wortwechsel, der auf Französisch geführt wurde, stenographisch festgehalten. Die Blockzettel befinden sich in meinem Beiseindossier. Auch der Löffblattabdruck einer Warnung, die Frau von Lolli an Barthelot vorher geschrieben zu haben scheint.“

„Darauf werden wir noch zurückkommen. Zu Ihrem bisherigen Bericht fehlt mir aber noch eine anscheinende Kleinigkeit, Fräulein Alstern. Sie hatten mit Ihrem Besuch warten wollen, bis Sie sicher waren, daß Ihnen im Villenhof niemand begegnete, nicht wahr? Dafür haben Sie nun beizeiten schon vorgesorgt. Hatten Sie nicht zu Herrn Zed gesagt: es wäre Ihnen unangenehm, wenn Sie im Hof von dem Wächter Islik bemerkt würden?“

Hier wurde Petra ein wenig rot. „Ja, das habe ich allerdings zu Benjamin Zed gesagt.“

„Und darauf hat er Ihnen versprochen: er würde den Einmärgen mit irgendeinem Auftrag aus dem Hause schicken. Das ist für Sie nämlich nicht ohne Wichtigkeit.“

„Von mir aus war es so halb im Scherz gesagt. Dieser Islik ist ja niemand in der Pension sympathisch. Das Schleicherische, das seinem launischen Gang eigen ist, erschreckt einen. Als ich Zed von diesem Manne sprach, war mir mein erster kurzer Besuch in der Villa eingefallen, wo Islik plötzlich draußen im Regen vor mir aufgetaucht war.“

„Tatsächlich hat nun Herr Doktor Zed Ihrem Wunsch nachkommen wollen. Er fragte Islik, ob er einen längeren Botengang für ihn übernehmen könne. Islik mußte aber ablehnen, weil er ein Motorrad für einen Pensionsgast zur Bahn bringen sollte. Herr Zed konnte Sie also beruhigen: Sie brauchten eine Verabreichung durch den Wächter nicht zu befürchten. — So, nun können wir fortfahren, Fräulein Alstern. — Sie warteten also in Ihrem Zimmer in wachsender Ungebuld darauf, daß Frau von Lolli sich drüben verabschieden würde? Blieben Sie auf dem Balkon stehen?“

„Nein, ich begann mein kleines Gepäck fertig zu machen.“

„Dabei konnten Sie aber den Villeneingang nicht im Auge behalten?“

„Ich hätte es hören müssen, wenn jemand über den Hof kam. Das Laub bildete im Garten eine dichte Decke. Wenn nicht die Schritte, so hätte ich unbedingt das Rascheln des Laubes gehört.“

„Sie würden es also auch unbedingt vernommen haben, wenn etwa in dieser Zeitspanne drüben Schüsse gefallen wären?“

„Unbedingt. Eine andere Frage freilich: ob ich darauf achtgegeben hätte. Dicht hinter dem Bürogebäude befindet sich der Lattenfall, dabei der Scheibenstand der Söhne des Bankiers Stern. Die Schüsse sind nicht sehr laut hörbar — es handelt sich wohl nur um Teichings — aber Fräulein Urbach hat ihrer Pensionsgäste halber erst vor kurzem beim Polizeirevier doch Beschwerde eingelegt.“

„Wie lange waren Sie mit Baden beschäftigt?“

„Etwa zwanzig Minuten. Ich hörte vom Kirchturm der Matthäikirche halb sieben schlagen — vielleicht habe ich auch nach meiner Armbanduhr gesehen, das weiß ich nicht mehr so genau — kurz, ich entschloß mich um diese Zeit, telefonisch bei Doktor Zed anzurufen und ihm zu sagen, daß ich bedauerte, ihn vor meiner Abfahrt nicht mehr sehen und sprechen zu können.“

„Er mußte Ihre Abfrage also in Gegenwart von Frau von Lolli entgegennehmen?“

„Ich verstand auch sofort, daß die Antwort, die er mir am Apparat gab, mehr der zuhörenden Frau von Lolli galt als mir. Ergebnis war jedenfalls: wenige Minuten später trafen wir uns in der Tür meines Zimmers.“

„Er trat bei Ihnen ein. Wie lange blieben Sie hier beisammen?“

„Ein paar Augenblicke nur. Er wollte mich veranlassen, die Reise aufzugeben.“

„Er war jedenfalls sehr erregt. Sagte er Ihnen, daß er eine außerordentlich heftige Aussprache mit Frau von Lolli gehabt hatte?“

„Nein.“

„Aber Sie selbst, Fräulein Doktor Alstern, haben ihm doch sofort mitgeteilt, wie schwer belastend für Frau von Lolli die Beobachtungen waren, die Sie kurz zuvor ihrer Auseinandersetzung mit den beiden Barthelots entnommen hatten?“

„Auch dazu ist es nicht gekommen.“

„Seltam. Auch Herr Doktor Zed will bei dieser Begegnung mit Ihnen gar nichts Wesentliches und Entscheidendes besprochen haben. Aber als Sie gleich darauf in der oberen Diele erschienen, reijfertigt Ihr Gepäck in der Hand, fiel Ihr verstörtes Wesen den Damen auf, die Ihnen, aus dem Wintergarten und dem Musiksalon heraufkommend, begegneten. Sie können hier nichts verheimlichen, Fräulein Alstern. Als angebende Juristin muß ich Sie nicht erst darauf aufmerksam machen, daß Sie Ihre Zeugenaussage werten beidermaßen müssen. Nun, wie wollen Sie den offensibaren Widerspruch erklären?“

(Fortsetzung folgt.)



Die Verlobung ihrer  
einzigen Tochter **Hanne**  
mit Herrn **Erich Schall**,  
Berlin, zeigen an

**Paul Glückmann und Frau**  
**Cläre, geb. Perl.**

Beuthen OS., im Okt. 1930

**Hanne Glückmann**  
**Erich Schall**  
Verlobte

Beuthen OS. Berlin

Zu Hause Sonntag, den 19. Oktober 1930

Heute morgen entschlief sanft nach langem Leiden  
meine liebe Frau

**Frida Bender**

geb. Hasenkamp

im Alter von 33 Jahren.

Beuthen OS., den 14. Oktober 1930  
Fichtestraße 6.

**Eduard Bender.**

Beerdigung findet am 18. Oktober in Volmarstein a./Ruhr statt.



**Winn „Paula“**  
geht zum 15.,

weil ihr das „Mädchenzimmer“  
zu klein ist. Gemeint ist die „Bod-  
stube“, die für den immer mehr  
steigenden Bedarf der so gut  
bekannten schmackhaften

**Sandbrot-Serle**  
nicht mehr ausreicht

**Rud. Wollhoff,**  
Beuthen OS., Hohenzollernstr. 28  
Tel. 2361

Affenhersteller der „Sandbrot-Serle“

Verkaufsstellen: Dr.-Stephan-Straße 2 (Fleischerei),  
Bielauer Straße 92 (Konditorei), Holteistraße 7 (Konditorei),  
Solgerstraße (Knopp), Gustav-Freitag-Straße 14 (Knopp),  
Krausener Straße (Vereinsklub, Feinkosthandlung).  
Für Bobrek: Einkaufsvereinigung der Zuhilfen.

Heute nachmittag 4 1/2 Uhr entschlief nach kurzer, aber schwerer  
Krankheit, wohlverstanden mit den hl. Sterbesakramenten, meine  
treusorgende Gattin, unsere gute Mutter, Großmutter, Schwester,  
Schwägerin, Tante und Schwiegermutter

**Maria Skwara**

geb. Wesoly,

im Alter von 68 1/2 Jahren.

Dies zeigen im tiefsten Schmerz an  
**Paul Skwara und Kinder.**

Friedenshütte (Nowy Bytom), den 13. Oktober 1930.

Beerdigung Donnerstag, den 16. Oktober, vormittags 8 1/2 Uhr, vom Trauerhause,  
ul. Niedurnego 35, aus.

Gebildete Witwe, Anfang 50, vermög.,  
angenehme gepflegte Erschein., wünscht,  
da seelisch einsam, gebildeten Herrn  
in guter Position zwecks

**Heirat**

kennen zu lernen. Gegenseit. strengste  
Diskretion. Zuschr. unt. B. 444 an die  
Geschäftsstelle dieser Zeitung Beuthen.

**Weinstuben Przyszkowski**

Bahnhofstr. 9 Beuthen OS. Bahnhofstr. 9

Neu eingerichtet und eröffnet  
in I. Etage völlig separat gelegene

**Klub- u. Gesellschaftsräume**

geeignet für Konferenzen, Sitzungen,  
Hochzeiten und sonstige Veranstaltungen.

**Gaststätte Weberbauer**  
Beuthen OS., Gräupnerstr. 8, Telefon 4050

Heute, Mittwoch, den 15. Oktober

**Schlachtfest**

**B. Scheffzek**

Weingroßhandlung / Großdestillation  
Beuthen OS., Hohenzollernstraße 25

In den Bierstuben

Donnerstag, den 16. Oktober 1930

**Schweinschlachten**

Mittwoch abends: **Wellfleisch** / Donnerstag,  
ab 9 Uhr vorm.: **Wellfleisch u. Wurstessen**  
Wurstverkauf auch außer Haus

**ERÖFFNUNG**

meines

**Damen- u. Herrenfriseurgeschäfts**

am Donnerstag, dem 16. Oktober 1930, Beuthen OS.,  
Tarnowitzer Straße 30a (Haus Schwiedernoch)

Spezialität: Dauerwellen, Wasserwellen und Schönheitspflege;  
Lager von sämtlichen Parfümerien und Toilettenartikeln

**Johann Karger und Frau** Marthel,  
geb. Heidenreich

**Oberschlesisches Landestheater**  
Beuthen Mittwoch, 15. Oktober

20 (8) Uhr 3. Abonnementsvorstellung u.  
freier Kartenverkauf

**Napoleon greift ein**

Abenteuer von Hasenclever

Gleiwitz 20 1/4 (8 1/4) Uhr

**Mädi**

Operette von Robert Stolz

**Kreisschänke**

im Waldpark Miechowitz-Rokitnitz

Jeden Mittwoch und Sonnabend

**5-Uhr-Tee!**

**DANCING**

Mein Geschäft wird heute um  
17 1/2 Uhr geöffnet.

**Simon Rothmann, Beuthen OS.**

Bahnbofstr. 1

Magazin für Haus und Küche.

**Erstes Kulmbacher Spezial-Ausschank**

Inhab.: M. Schneider, BEUTHEN OS., Dyngosstraße 38



Vereinszimmer.

Mittwoch, 15. Oktober 1930

sowie jeden Mittwoch ab 9 Uhr vorm.

**Großes Schweinschlachten**

Verkauf auch außer Haus

Preiswerte schmackhafte Küche

bestgepflegte Biere

Biere jederzeit frei Haus

**FUNK - PHONO - STUDIO**

DER

**ELEKTRA - MUSIK**

GESELLSCHAFT M. B. H.

BEUTHEN OS., BAHNHOFSTRASSE 5

\*\*\*

RUNDFUNK-EMPFANGSGERÄTE

MUSIKAPPARATE / MUSIKPLATTEN

FÜHRENDER WELTFIRMEN

**LILIAN HARVEY**  
**WILLY FRITSCH**

Die  
**Irei**  
von der  
**Tankstelle**

Die süßeste  
**Tonfilm-Operette**  
der Welt

mit den heitersten Szenen,  
den lustigsten Situationen,  
den besten Darstellern und  
den prickelndsten Schlagern.

Des zu erwartenden  
Andranges wegen  
gleichzeitig in  
zwei Theatern

**Kammer-Lichtspiele**  
und **Intimes Theater**

Weitere

Darsteller:

Karlweiss

Tschechowa

Rühmann

Gerron

Kampers

Bressart

Ein

Erst-

Premier-

Film

der Ufa

Premiere

Freitag,

d. 17. Oktober



Beuthen  
seit Jahren

**Adamynin**

gegen Rheuma, Nierenleiden etc.  
in allen Apotheken erhältlich  
**Carl Adamy, Breslau 1**  
Blücherplatz 3 (Mohren-Apothek)



... eine andere Soße  
für jedes Fleischgericht

Ob Sie ein Fleischgericht zubereiten  
wollen, das wenig oder gar keine  
Soße gibt, - mit „Knorr-Bratensoße“  
erhalten Sie jederzeit genug Soße.  
Aber auch Abwechslung können Sie  
haben. Fügen Sie einmal Zwiebeln,  
das andere Mal Tomaten, Wein usw.  
usw. zu. Für jedes Fleischgericht  
können Sie eine andere Soße  
wählen. Und reichlich Soße, denn  
ein Würfel „Knorr-Bratensoße“  
zu 15 Pfg. gibt soviel Soße wie  
2 Pfund Braten.

**Knorr**

**Bratensoße**





# Aus Oberschlesien und Schlesien

Racheakt eines Kranken

## Zwei Bombenanschläge in Beuthen

Beide Ärzte wie durch ein Wunder dem Tode entronnen — Erheblicher Sachschaden  
Kein politisches Verbrechen

(Eigene Berichte.)

### Die unheilvollen Zigarren-Risten

Beuthen, 14. Oktober.

Wie ein Lauffener lief heute in den Mittagstunden die Kunde von einem schweren Bombenattentat auf den Beuthener Gerichtsarzt durch die Stadt und setzte die Bevölkerung in große Erregung. Die tollsten Gerüchte wurden verbreitet. Vor dem Strafgerichtsgebäude sammelte sich eine erhebliche Menschenmenge an, die neugierig war, Näheres über das Verbrechen zu erfahren. Die Erregung wurde von einigen Unverantwortlichen geschürt, die wissen wollten, daß es sich um einen politischen Anschlag handelt. Das Ueberfallabwehrkommando war bald zur Stelle, sperrte das Gerichtsgebäude ab und säuberte den Platz von den zahllosen Neugierigen. Ueber die Bombenattentate wurden noch folgende Einzelheiten bekannt.

Knappschafftsarzt Dr. Wilhelm hatte heute in den Vormittagstunden mit der ersten Post ein kleines Paket erhalten, das in braunem Papier eingepackt war. Die Adresse, die mit einer Maschine geschrieben war, lautete auf die in der Humboldtstraße 15 gelegene Wohnung des Arztes. Als Absender war ein Hindenburger Arzt, Dr. Montag, angegeben. Knappschafftsarzt Dr. Wilhelm befand sich gerade mit seiner Gemahlin in seinem Schlafzimmer, als er das Paket erhielt. Nach dem Losreißen der Umschnürung und des Packpapiers erwies sich der Inhalt als eine Zigarrenliste, die Dr. Wilhelm mit der Schere öffnen wollte. Als er den Deckel abhob, schlug aus der Kiste eine geruchlose, etwa 15 Zentimeter breite und 30—50 Zentimeter hohe Flamme empor. Nichts Gutes ahnend, warf Dr. Wilhelm die Zigarrenliste in eine Ecke des Zimmers und suchte sein Ziel in einem Nebenraum. Gleich darauf explodierte die Kiste mit einem fürchterlichen Knall. Das Zimmer war sofort von einer dichten Rauchwolke erfüllt. Die Fensterscheiben, die Scheibe des Wäschechranks und eines Spiegelschranks wurden zersplittert. Nur dadurch, daß sich Dr. Wilhelm mit seiner

**Wettervoransage für Mittwoch.**  
Nur im Nordwesten Bewölkungszunahme.  
Sonst Fortdauer des vorwiegend heiteren Wetters. Weiter Morgennebel.

### Kunst und Wissenschaft

#### Sabimagastspiel in Gleiwitz

„Dybul“ von An-ji.

Das Gastspiel des Moskauer hebräischen Künstlertheaters Sabima fand auch in Gleiwitz bei vollbesetztem Haus begeisterten Beifall. Die ganze seelische Haltung dieser dramatischen Legende ist von eigenartig bannendem Reiz: von der ersten bis zur letzten Szene konzentriert sich alles auf den Mittelpunkt dieser Handlung, die in ihrer starken Symbolik von besonders wichtigem Ausdruck ist. Darstellung, Sprache und Musik bilden eine Einheit, der Wechsel von Szene zu Szene ist fließend wie die Melodie, die aufklingt, in Sprache und Geste übergreift und in ihrer Schlichtheit und Einfachheit den ganzen Stimmungsgehalt dieses Stückes bestimmt. Bei dem elegischen Grundton der Legende sind doch die einzelnen Szenen von größter Lebhaftigkeit und Farbigkeit. Die Darstellung ist in ihrer Gesamtheit unübertrefflich, erscheint fast in jeder Geste neu und erstmalig geschaffen. Im Mittelpunkt des Geschehens M. Rowina als Lea mit einem fast überirdisch anmutenden Spiel; prachtvoll in seiner Intensität der Darstellung Zwi Friedland als Chanon. In besonders starkem Eindruck klang die Legende in dem Liebestod der Lea aus. Der Beifall war begeistert.

F. A.

#### Ein Führer der deutschen Archäologie

Zum 60. Geburtstag Hans Dragendorffs

Einer der bedeutendsten Männer der deutschen Archäologie und der Universität Freiburg.

Professor Dr. phil. Hans Dragendorff, vollendet heute sein 60. Lebensjahr. Aus schwerbedrohtem Grenzgebiet stammend, er ist in Dorpat geboren, besuchte er zunächst das Privatschulsystem in Dorpat und studierte dann an den Universitäten Dorpat, Berlin und Bonn Archäologie und promovierte 1894 an der Universität Bonn. Im folgenden Jahr trat er als Stipendiat des Kaiserlichen Archäologischen Instituts eine Studienreise an, die ihn nach Griechenland, Kleinasien, Ägypten und Italien führte und bis 1897 dauerte. Raum zurückgekehrt, erhielt er einen Ruf als a. o. Professor an die Universität Zürich, an der er bis 1902 wirkte, um dann einem Ruf als Leiter der Römisch-Germanischen Kommission des Kaiserlichen Archäologischen Instituts in Frankfurt a. M. zu folgen. Diesen Posten hatte er bis zu seiner Ueberführung nach Berlin im Jahre 1911 inne, wo er als Generalsekretär des Archäologischen Instituts bis 1922 wirkte.

Im Jahre 1922 nahm er einen Ruf an die Universität Freiburg an, die ihn Ende 1928 für das Studienjahr 1929/30 zum Rektor wählte, um diese Wahl im Mai 1930 für das folgende Studienjahr einstimmig zu wiederholen. Für die deutsche archäologische Wissenschaft hat Prof. Dragendorff, der auch Mitglied der Preussischen Akademie der Wissenschaften ist, insbesondere bei seiner Tätigkeit am Archäologischen Institut Hervorragendes geleistet, so gab er die Berichte der Römisch-Germanischen Kommission und die Archäologischen Jahrbücher heraus.

Generaloberarzt Dr. Wegener †. Generaloberarzt a. D. Dr. Arthur Wegener aus Chemnitz, der Vorsitzende der Landesorganisation der Verateichschaft Sachiens und Gründer der Sächsischen Versorgungskasse der Ärzte Deutschlands, ist im Alter von nahezu 60 Jahren an den Folgen einer Lungenentzündung plötzlich gestor-

## Das Attentat auf den Gerichtsarzt

Beuthen, 14. Oktober. Am Dienstag, vormittag gegen 12 Uhr, erschien im Amtszimmer des Beuthener Gerichtsarztes Medizinalrats Dr. Spieder im Strafgerichtsgebäude dessen Gattin mit ihrem 4jährigen Töchterchen, um ihm ein durch die Post in dessen Wohnung zugestelltes Päckchen zu überbringen. Als Dr. Spieder die Verschürung der Postsendung löste, ertönte plötzlich ein ohrenbetäubender Knall, und innerhalb einer Sekunde glück das Zimmer einem Trümmerhaufen. Dr. Spieder und seine Familienangehörigen blieben wie durch ein Wunder so gut wie unverletzt. Der Gerichtsarzt hat lediglich durch leichte Splitter einige unbedeutende Verletzungen am Unterarm erlitten. Daß die 3 Personen mit dem Leben davongekommen sind, ist wohl nur dem glücklichen Zufall zu verdanken, daß die Explosion der Höllemaschine ihre volle Wirkung nach unten ausübte und eine dicke Tischplatte glatt durchschlug. Das Ueberfallabwehrkommando sperrte sofort den Tatort sowie das gesamte Gerichtsgebäude gegen unbefugten Zutritt ab, lediglich der Oberstaatsanwalt und einige Gerichtsbeamte wurden zugelassen. Noch lange nach der Explosion war das Zimmer mit undurchdringlichem heizenden Rauch angefüllt. Von dem Urheber des Bombenattentates fehlt bis jetzt jede Spur, doch kann mit Sicherheit gesagt werden, daß dem Anschlag jeder politischer Hintergrund fehlt. Es dürfte sich vielmehr um einen Racheakt aus den Kreisen handeln, die sich durch ein Gutachten des Arztes benachteiligt fühlten.

## Die Höllemaschine beim Knappschafftsarzt

Beuthen, 14. Oktober. Heute vormittag erhielt der Knappschafftsarzt Dr. Wilhelm in seiner Wohnung, Humboldtstraße 15, ein in braunes Papier eingepacktes Postpaket. Die Anschrift war mit der Maschine geschrieben und als Absender ein Hindenburger Arzt bezeichnet. Das Paket enthielt eine Zigarrenliste. Als der Empfänger den Deckel mit der Schere abhob, züngelte aus der Kiste eine geruchlose 15 cm breite und 30 bis 50 cm hohe Flamme. Der Arzt warf die Kiste in eine Zimmerede und sprang in den Nebenraum. Etwa 50 Sekunden später erfolgte eine Explosion, bei der die Fensterscheiben, die Scheiben des Wäschechranks sowie eines Spiegelschranks zersplitterten. Man fand dann einen auseinander gerissenen Luftschlauch, an dessen einen Ende drei Streichhölzer mit Draht befestigt waren.

Gemahlin in Sicherheit brachte, wurde größeres Unheil verhütet. So wurde

#### nur Sachschaden

angerichtet. Bei der eingehenden Durchsuchung des Zimmers wurde ein Luftschlauch gefunden, der das Pulver enthalten hatte. In einem Ende waren drei Streichhölzer mit Draht festgemacht. Sie waren so angebracht, daß sie sich bei Öffnung der Kiste an einer Reib-

fläche entzündeten mußten und so das Pulver zur Explosion brachten.

Raum hatte die Staatsanwaltschaft telephonisch von diesem Bombenattentat auf den Knappschafftsarzt Kenntnis erhalten, als auch im Gerichtsgebäude in einem unter den Räumen der Staatsanwaltschaft gelegenen Zimmer eine heftige Explosion erfolgte, die bis in die Tarnowitzer, Gerichts- und Poststraße gehört wurde. Als die Gerichtsbeamten nach

den unteren Räumen eilten, trafen sie hier den Gerichtsarzt Dr. Spieder mit seiner Gemahlin und seinem Töchterchen an. Aus seinem Zimmer, das sich im rechten Seitenflügel des Gebäudes befindet, strömten dicke Rauchwolken. Auch Gerichtsarzt Dr. Spieder hatte ein in braunes Papier eingewickeltes Paket mit der Post erhalten. Da er sich nicht mehr in seiner Wohnung befand und seine Gemahlin durch den Absender

ben. Dr. Wegener war auch Begründer der Ruch russischer Winde in Deutschland, Besitzer des international bekannten Barjowingers Ural und 1. Vorsitzender des Deutschen Windeklubs, Berlin.

**Verleihung der Goethe-Medaille.** Beim Abschluß der Goethe-Woche in Danzig gab der Präsident der Goethe-Gesellschaft, Professor Dr. Petersen, Berlin, seiner Freude und seinem Dank Ausdruck für die wohlgelungene Danziger Goethe-Woche und machte die Mitteilung, daß die Goethe-Gesellschaft beschlossen habe, in Anerkennung der hervorragenden Dienste und Leistungen Senator Dr. Strunk, dem Inspirator und Organisator der Danziger Goethe-Woche, und Geheimrat Volkmann, dem Leiter der Ausstellung, die Goethe-Facijs-Medaille (Facijs genannt nach dem Namen des Weimarer Graveurs) zu verleihen.

**Leipzig weiht das Rilisch-Denkmal.** In Leipzig wurde am Arthur Rilisch 75. Geburtstag eine Porträtbüste des unvergessenen Leiters der Leipziger Philharmoniker eingeweiht, die am rückwärtigen Eingang zur Philharmonie aufgestellt gefunden hat. Max Brockhaus, der Vorsitzende des Gewandhausdirektoriums und Oberbürgermeister Dr. Goerdeler hielten Ansprachen. Der Schöpfer der Rilisch-Büste ist ein Freund des Verewigten, der Bildhauer Hugo Lederer.

**Neues Lupusheim der Breslauer Universität.** Die ehemalige Villa des im Jahr 1905 verstorbenen großen Chirurgen von Mikulicz-Radecki in Breslau ist vom Preussischen Staate, dem sie gehört, zunächst auf zehn Jahre der Universitäts-Hautklinik überlassen worden, die darin ihre Lupuskranken unterbringen wird. Die Villa, die sehr große Räume besitzt, wird zur Zeit für ihre neue Bestimmung umgebaut; das zugehörige große Parkgelände gestattet die Anlage von Liegeräumen in Luft und Sonne.

Die „Neue Sachlichkeit“ gefällt. Am letzten Sonntag war das Beuthener Stadttheater am Nachmittag wie am Abend ausverkauft, ein Zeichen, daß die Ausgestaltung des Spielplanes den Wünschen unseres ober-schlesischen Theaterpublikums entspricht. Der Schwank „Die neue Sachlichkeit“ von Impetoven und Mathern, famos flott durchgeführt, unterhielt die Zuschauer durch seine harmlos wirkende und von jeder Traurigkeit getragene, gerade bei Kindern der leichteren Muse oft vorfindenden Eindeutigkeit freien Art aufs angenehmste, ohne moralisches oder durch Gedankenüberfracht verursachtes Bauchgrimmen zu verursachen. Man versteht deshalb nicht, wie gegen diese unterhaltende Harmlosigkeit von gewisser Seite Sturm gelaufen wird, nachdem doch auch den Tegerneern eindeutige Harmlosigkeiten eine freundliche Kritik gefunden hatten! Die Theaterleitung hat mit ihrem bisher gebotenen Spielplan einen geschickt auf die Theaterfreude des Publikums zugeschnittenen, durchaus tragbaren Gesamtschnitt bewiesen und verdient die Unterstützung aller der Kreise, die sich frei wissen von minderwertigkeitsgefühlen und sensuralem Philistertum.

**Intendant: Medienwahl übernimmt die Zeitung des Dresdener Albert-Theaters.** Als künstlerischer Leiter für das Dresdener Albert-Theater wurde Paul Medienwaldt, langjähriger Intendant des Geraer Neuhäuser Theaters, gewonnen. Paul Medienwaldt hat eine erfolgreiche Laufbahn als Direktor hinter sich. Er steht im Ausgang der fünfzigsten Lebensjahre. In Gera hat er sich als Theaterleiter trefflich bewährt, ging dann nach München-Gladbach und hatte zuletzt seinen Wohnsitz in Potsdam. Zu der Wiedereröffnung des jetzt fünf Monate geschlossenen Albert-Theaters erfahren wir noch, daß es nach langwierigen Verhandlungen mit dem Sächsischen Wirtschaftsministerium geklärt ist, die Spielerlaubnis in dem Hause zu erhalten. Bedingung für die Freigabe war die Verpflichtung eines künstlerisch arbeitenden Leiters, dem auch die Kreishauptmannschaft ihre Zustimmung erteilen mußte. Mit Paul Medienwaldt hat man jedenfalls keinen schlechten Griff getan.



Ein wohlvorbereiteter Mord

(Eigener Bericht)

Oppeln, 14. Oktober.

Zu der Bluttat im Hause des Fleischermeisters Wokla erfahren wir noch, daß es sich um eine wohlvorbereitete Tat des Damasty handelt. Als er die Bekanntschaft mit der Verkäuferin Elise Wodars gemacht hatte, gab er einen falschen Namen an. Sobald das Mädchen von dem Vorleben des Verbrechers, der erst vor kurzer Zeit nach Verbüßung einer mehrjährigen Strafe aus dem Zuchthaus entlassen worden war, hörte und seinen richtigen Namen erfuhr, gab sie ihm den Abschied. Damasty hatte daraufhin verschiedentlich gedauert, daß er sie erschießen werde und wurde am Abend der Bluttat auch mit einem Revolver auf der Straße beobachtet. Damasty verschaffte sich durch ein Fenster des jenen fertiggestellten Neubaus Engana in das Haus, in dem sich die Mädchenstube befand. Nachdem er die Tür abgeriegelt hatte, zog er den bereits entschulten Revolver und drang auf die Verkäuferin ein. Das Lehrmädchen Elise Zauernitz stellte sich zur Ab-

wehr zwischen die Verkäuferin und Damasty und wurde hierbei durch einen Handhieb verletzt. Trotzdem gelang es ihr, die Tür zu öffnen, und beide Mädchen suchten in der anliegenden Gefallenstube Schutz. Obwohl auch diese Tür von einem Angestellten des Fleischermeisters zugehalten wurde, gelang es Damasty mit Gewalt einzudringen. In einer Ecke würgte er die Verkäuferin und streckte sie durch einen wohlgezielten Schuß in den Kopf nieder. Hierauf ergreift er die Flucht, konnte aber nicht auf dem gleichen Wege entkommen wie er das Haus aufgesucht hatte. Da das Haus verschlossen war, gelang es den Angestellten, den Mörder im Hause festzunehmen. Der Mörder wurde am Dienstag dem Untersuchungsrichter zugeführt. Die getötete Verkäuferin Elise Wodars war bereits seit vielen Jahren bei dem Fleischermeister Wokla beschäftigt und hatte die Bekanntschaft mit Damasty erst in letzter Zeit gemacht.

Dr. Montag, Hindenburg, irregeleitet, annahm, daß es sich um ein Dienstpaket handelte, brachte sie es Dr. Spieder in sein Dienstzimmer im Gericht.

Dr. Spieder hatte in letzter Zeit schon wiederholt Drohbrieife bekommen,

in denen ihm sein baldiger Tod vorhergesagt wurde. Er war deshalb vorsichtig geworden und machte beim Empfang des Paketes schon die Bemerkung, daß sich hoffentlich kein Pulver in dieser Umhüllung befinden möge. Kaum hatte er versucht, die Kiste mit der Schere zu öffnen, da sprang aus der rechten Ecke eine hellrote Flamme empor. Dr. Spieder war sich sofort bewußt, daß er

eine Höllenmaschine

in der Hand hielt, daß es Verbrecher auf sein Leben abgesehen hatten. Seine Gemahlin und sein Töchterchen wies er durch Zuruf an, aus dem Zimmer zu eilen. Sie sprangen sofort zur Tür. Er selbst warf sich auf den Boden und suchte unter dem Schreibtisch Deckung. Unmittelbar darauf flog die Kiste mit gewaltigem Krach auseinander. Wie durch ein Wunder entgingen die drei Personen dem Tode. Dr. Spieder erlitt eine etwa markgroße Schürfwunde am linken Ellenbogen und eine Quetschung am linken Handrücken. Seine linke Augenbraue war abgebeugt, der Arbeitsmantel war mit Brandlöchern übersät. Das Zimmer bot nach der Explosion ein Bild starker Verwüstung. Dr. Spieder hatte sich

durch einen Zufall gerettet.

Die Höllenmaschine war — wie die spätere Untersuchung ergab — so angelegt, daß sie nach der Deckenseite der Kiste explodieren mußte. Dr. Spieder hatte aber die Kiste von unten zu öffnen versucht. Damit hatte der verbrecherische Abseher nicht gerechnet. So schlug die Sprengladung nach unten durch die starke Tischplatte, die zerstört wurde. Durch den gewaltigen Luftdruck wurden die Fenster und Wandscheiben zertrümmert. Der Fuß fiel an einzelnen Stellen von den Wänden. Unbefestigte Gegenstände lagen im Zimmer umher.

Der neue Intendant des Gladbacher Theaters, Dr. hiesiger, wurde mit den Stimmen des Publikums und der Bürgerlichen Vereinigung zum Intendanten des Gladbacher Theaters gewählt. Man schloß mit ihm einen Vertrag von zwei Jahren ab. Das Rheinische Städtebündeltheater, dessen Sitz Neuh ist und das viele Städte im Rheinland und in Westfalen bespielt, nahm unter seiner Leitung einen ziemlich Aufschwung.

Die Berliner Schauspieler feiern Direktor Barnowsky. Zum Gedächtnis seines 25jährigen Bühnenjubiläums war Direktor Barnowsky außerhalb Berlins. Die Schauspieler hatten sich jedoch nicht nehmen lassen, ihm doch noch eine Ehrung in zwanglosem Kreise zuteil werden zu lassen. Und so gab es im Hotel Prinz Albrecht eine bewegte Nacht, in deren Verlauf die Bühnengenossenschaft, die Schauspieler und die Presse zu Worte kamen.

Jubiläum des Intendanten Friedrich Otto Fischer. Der Intendant des Altonaer Stadttheaters, Friedrich Otto Fischer, sah am Sonntag auf eine fünfundsiebzigjährige Tätigkeit als Schauspieler und ein zwanzigjähriges Wirken als Theaterleiter zurück. Fischer stammt aus Rheinh. Er begann seine Laufbahn bei Louise Dumont in Düsseldorf. Ein besonderes Kapitel in seinem Wirken als Bühnenleiter spielt das Kriegstheater, dessen Gründung auf seine Initiative zurückzuführen ist. Fischer schuf das Deutsche Theater in Brüssel und hat später auch an der Front mehrere Kriegsbühnen eingerichtet.

Keine Jubiläumsfeier des Düsseldorf Schauspielerhauses. Das in diesen Tagen fallende 25jährige Jubiläum des Düsseldorf Schauspielerhauses soll nach dem Willen seiner Gründer und Leiter nicht gefeiert werden. Als Grund wird der Druck der allgemeinen Verhältnisse

Das Zimmer wurde sofort abgesperrt, nur die Staatsanwaltschaft und Kriminalbeamten hatten Zutritt.

Untersuchung des Tattortes

Zutritt. Die Kriminalbeamten fanden auch hier einen zerstörten Luftschlauch mit drei durch Draht befestigten Streichhölzern. Eisenstücke oder Blei scheinen sich, der Untersuchung nach, nicht in der Höllenmaschine befinden zu haben, da nirgendwo Spuren davon gefunden wurden. Von dem Tattort wurde eine photographische Aufnahme gemacht. Auch das an Dr. Spieder gerichtete Paket war beim Postamt in Hindenburg aufgegeben worden und trug den Poststempel vom 13. Oktober. Da auch hier als Absender der Hindenburg Arzt Dr. Montag angegeben worden war, und der Aufbau der Höllenmaschine in beiden Fällen derselbe ist, ist erwiesen, daß sie vom selben Absender stammen. Dr. Montag in Hindenburg war selbstverständlich nur als Absender fingiert, um beiden Ärzten, an die die Pakete gerichtet waren, keinen Argwohn aufkommen zu lassen. Nach Sachlage ist ein politisches Attentat ausgeschlossen. Es wird vermutet, daß es sich um einen Raubakt eines hystischen Rentenempfängers handelt, der von den beiden Ärzten untersucht wurde, und nicht die gewünschte Akte erhielt.

Beuthen

Einstellung des Straßenbahnbetriebes in der Bahnhofstraße

Der Umbau der schmalspurigen Ueberlandbahnstrecken in Normalspur steht bekanntlich eine andere Linienführung im Stadtgebiet Beuthen vor. So werden zum Beispiel die vom Süden kommenden Züge künftig nicht mehr die ganze Hohenzollernstraße hinauf bis zur Dnygosstraße, sondern über die Symonialstraße nach dem Kaiser-Platz geleitet werden. Von dort sollen dann die Hindenburg Züge über Dnygosstraße, Kaiser-Platz, Josef-Platz, Gerichtsstraße, Gartenstraße am Bahnhof vorbei fahren, während die Linien nach dem Norden und dem Osten die Dnygosstraße in östlicher Richtung benutzen werden. Auf diese Weise wird die Bahnhofstraße für den Straßenbahnverkehr nicht mehr benötigt.

und die schwere Situation des gesamten deutschen Theaters angehen. Wird diese schwere Zeit für deutsches Leben und für deutsche Kunst sieghaft überstanden, so schreiben Louise Dumont und Gustav Lindemann in einer an ihre Freunde gerichteten Erklärung, so wird das Schauspielhaus mit dieser Feier auch gern sein Jubiläum vereinen. Bis dahin wird es wie bisher für einen Spielplan sorgen, der in Ernst und Heiterkeit abwechselnd dem Schauspielhaus — das ohne jeden finanziellen Zuschuß bestehen muß — seine wirtschaftliche Möglichkeit sichert und, soweit seine Lage es erlaubt und Ruhe zur Ausgestaltung bleibt, von Zeit zu Zeit Werke bringen, die dem Gründungsgedanken des Schauspielhauses entsprechen. Daß dies nicht öfter, ja ausschließlich geschehen kann, ist ein Grund mehr, der die Leitung den Gedanken einer Feier, als der Lage nicht gemäß, aufgeben ließ.

Hundert Jahre deutsches Theater in Olmütz. In diesem Monat sind 100 Jahre vergangen, seitdem das noch heute stehende Gebäude für das Olmützer Deutsche Theater errichtet wurde. Der Geschichte dieser Bühne gehören Persönlichkeiten wie Mahler und Franz Schall, Zeriga, Hallenberg und Durieux an. Die Feier wurde mit einer Festvorstellung von „Käthe und Liebe“ begangen, bei der die Hauptrollen von Künstlern der Wiener Theater dargestellt wurden.

50 Jahre Frankfurter Oper. Das Frankfurter Opernhaus feiert in diesen Tagen das Fest seines fünfzigjährigen Bestehens. An den Jubiläumsfestlichkeiten, die mit einem großen Festkonzert am 10. Oktober begannen, nahmen u. a. teil als Vertreter des preussischen Kultusministeriums Generalintendant Dietjen, Berlin, als Vertreter des Deutschen Bühnenvereins Rechtsanwalt Dr. Arthur Wolff, Berlin, ferner das Frankfurter Konjunkturkorps, die Oberbürgermeister und Theaterintendanten der süddeutschen Städte und die Spitzen der Behörden.

Der Tag der Heimat in Rofittnik

(Eigener Bericht)

Rofittnik, 14. Oktober.

Zum ersten Male wurde in Rofittnik vom Turn- und Spielverein der vom Oberschlesischen Kulturverbände angeregte „Tag der Heimat“ festlich begangen. Nach dem deutschen Hochamte trafen sich zunächst die Fußballspieler (Jgd.) auf dem Gemeindefestplatz, wo ein Spiel gegen Schomberg (Jgd.) ausgetragen wurde. Zahlreiche Zuschauer und Gäste umsäumten den Platz. Anschließend an das Spiel kämpften die Leichtathleten des Vereins um die Vereinsmeisterschaft in Form eines Dreikampfes für vier Altersstufen. — Nach kurzer Mittagspause fand ein Fußballspiel der Senioren statt. Bis zum Einbruch der Dunkelheit zogen sich dann die leichtathletischen Wettkämpfe für die Jugendklassen hin. Im hiesigen Saale wurde der offizielle Teil des Abends mit dem „Deutschen Liede“ für vierstimmigen Männerchor, gesungen von Vereinsmitgliedern, eröffnet. Hierauf erfolgte die Bekanntgabe der Sieger aus den sportlichen Veranstaltungen. Diese sind: 1. Jugendgruppe: 1. Gerhard

Piontkowski, 2. Theo Palka, 2. Jugendgruppe: 1. Ernst Smaczny, 2. Josef Schubert. 1. Männergruppe: 1. Karl Khris, 2. August Kalezil. 2. Männergruppe: 1. Alfred Schuba, 2. Theodor Freiherr.

Der vierstimmige gemischte Vereinschor leitete mit dem Liede „Du überschlesische Heimat“ zu der Ansprache des Vorsitzenden, Lehrers Freiherr, über, der ausführte, daß das Wort „Heimat“ für viele leider ein leerer und inhaltsarmer Begriff sei und daß die Veranstaltung des „Tages der Heimat“ dazu beitragen möge, die Heimat als Born der Freude und des Glückes wertzuschätzen und zu lieben. Einige Chöre leiteten dann den gemütlichen Teil ein, der den zahlreichen Festteilnehmern Gelegenheit bot, bei schneideriger Musik das Tanzbein zu schwingen. — Wenn dieser „Tag der Heimat“ auch des rauschenden Festglanzes entbehre, so sei der eigentliche Zweck, die Vertiefung und Verinnerlichung des Heimatgedankens, doch erreicht worden.

Der Umbau ist inzwischen so weit vorgeschritten, daß der Betrieb dort in Kürze eingestellt werden wird. Von diesem Zeitpunkt ab bis zur Vollenbung des Umbaus müssen die Züge nach Hindenburg, Schomberg, Grenze und Hohenlinder Chaussee, Grenze, durch die Hohenzollernstraße zurückfahren, während die Abfahrtsstelle der Züge nach der Grenze Hohenlinder Chaussee vom Landgericht nach der Dnygosstraße, Ecke Hohenzollernstraße, einige Tage später dann nach der Ecke Kaiserstraße verlegt werden wird. In der Gartenstraße ist das neue Gleis bereits eingepflastert; in den anschließenden Abschnitten am Landgericht und am Bahnhof sind die Gleisarbeiten im Gange. In der Hohenlinder Chaussee und zwischen Hohenzollernstraße, wo eine neue Brücke gebaut wird, und Vorkriegs, schreiten die Umbauarbeiten gut vorwärts. Von dort bis Hindenburg ist das eine Normalpurgleis bereits im Betrieb; das zweite wird in Kürze fertiggestellt sein und dann dem Verkehr übergeben werden. Gleichzeitig sollen in Hindenburg die Abfahrtsstellen der Beuthener und Gleiwitzer Züge in der Kronprinzenstraße (Hotel „Monopol“) zusammengelegt werden, während die Abfahrtsstelle der Züge von Beuthen an der alten Stelle in der Peter-Paul-Straße verbleiben wird.

„Der geheimnisvolle Spiegel“ in der Schauburg

In der Schauburg laufen diesmal zwei stumme Filme, beide gut und unterhaltsam, so daß man im Zweifel darüber ist, welchen man als Hauptfilm anprechen soll. „Der geheimnisvolle Spiegel“ ist eine spannende und mysteriöse Angelegenheit, ein Märchen von 1930, nach verschiedenen Verwicklungen gibt es zum verhältnismäßig schlüssigen Ende. Paar. Schauspielerisch zeichnen sich besonders aus: Edward von Winterstein, der zum Tonfilm übergegangen ist, Felicitas Maltin, Rina de Rignord und Albad Keth. — Der zweite Film „Die Leibeigenen“ ist nach dem Schauspiel „Die Danische“ von Pierre Newsky gedreht und spielt in Russland. Er enthält so ziemlich alles an Spannungsmomenten, was man von einem Film, dessen Umwelt das zaristische Russland ist, erwartet: Verhaftungen, Kriegsgericht, Degradation, Verbannung nach Sibirien. Erschütternd sind die Bilder, die von der Knechtschaft der Leibeigenen zu uns sprechen. Ueberhaupt zeichnet sich der Film durch hochwertige, künstlerische Aufnahmen aus. Von den schauspielerischen Kräften sind besonders Mona Maris und Heinrich George lobend hervorzuheben.

\* Zum Doktor promoviert. Zahnarzt Reinhold Gallwas, Sohn des Masch.-Insp. Rudolf

Gallwas von der Beuthen-Grube, hat das Dr.-Examen an der Universität Breslau bestanden.

\* Gesellenprüfung im Krüppelheim. In der von Schuhmachermeister Fuchs geleiteten Werkstatt des Krüppelheims hatten die Zöglinge Alois Klimet und Eduard Mucha sich der von Schuhmachermeister Paul Bartella geleiteten Gesellenprüfung mit Erfolg unterzogen.

\* Verbesserung der Postbriefkastenleerung. Der Briefkasten am Reichspräsidentenplatz ist in die Spätleerung — Leerung mittags 21,00 Uhr — einbezogen worden.

\* Erwerbslosenproblem und Angestellte. Im Fliegerzimmer des Stadtkellers fand eine Vertretung der Angehörigen des A-Kartells statt. Vertreten waren der Bund technischer Angestellter und Beamter, Deutscher Werksmeisterverband, Polier- und Schachtmeister-Bund und Zentralverband der Angestellten. Der Eröffnung durch den Vorsitzenden Schindler und dessen einleitenden Worten folgte ein Vortrag des Büroleiters des hiesigen Arbeitsamts, Albert. Von interessanten Gesichtspunkten behandelte dieser die katastrophale Entwicklung des Angestelltenmarktes. Der dauernde, durch besondere Umstände zwangsläufige Aufstrom von weiblichen Arbeitskräften in die Angestelltenberufe, ferner die durch die Ungunst der derzeitigen Verhältnisse in die Angestelltenberufe einströmenden Akademiker verhärfen die Lage der Angestellten in außerordentlichem Maße. Zweckmäßige Zugänglichmachung der Arbeitsstellen muß angestrebt und der Umstellung der erwerbslosen Angestellten mehr Aufmerksamkeit gewidmet werden. Der Nachwuchs ist durch geeignete Maßnahmen zweckmäßig unterzubringen, um die Arbeitsmarktlage zu stabilisieren. In der dem Referat folgenden Ansprache wurden besondere Abwehrmaßnahmen besprochen, die die Gewerkschaften in Bezug auf die Arbeitsgehalte ergreifen müssen, um eine durchgreifende Linderung zu erreichen.

\* „Der Deutsche Osten“. Der Deutsche Ostbund, der vor kurzem eine erfolgreiche Tagung in Hamburg abgehalten hat, konnte vor seinem Fahrtzug in Hamburg eine Wanderausstellung vorführen, die unter dem Titel „Der Deutsche Osten“ im Winter und Frühjahr im ganzen Reich gezeigt werden soll. Sie wird vornehmlich im Süden und Westen Deutschlands Aufklärungsarbeit über die politische und kulturelle Lage des Ostens und seine Gefährdung zu leisten haben. Unter dem Ausstellungsmaterial, das sich aus Kartographie, aber auch recht guten Photos und übersichtlichen Wirtschaftsmaterial zusammenstellt, finden die Tabellen der Grenzziehung und die beiden Tabellen mit den germanischen Gräberfunden aus Beuthen besondere Beachtung. Bringt ein Teil Material die Notverhältnisse unserer Stadt besonders zur Geltung, so

lag in Dresden, herausgegeben und zu Weihnachten erscheinen.

Ernährung durch die Haut undurchführbar. An der medizinischen Fakultät in Halle wurde soeben eine Versuchsreihe beendet, durch die die Behauptung, es sei möglich, den Körper durch die Einreibung von Nährstoffen in die Haut ausreichend mit Nahrung zu versorgen, ad absurdum geführt wird. Der natürliche Fettreichtum der Haut hat jedes Eindringen der Versuchsnährstoffe ganz oder zum allergrößten Teil verhindert, eine künstliche Ernährung auf diesem Wege ließ sich in keinem einzigen Falle nachweisen.

Ein Radiumlager in Kanada. Der Röntgenologe Dr. E. G. Richards aus Toronto berichtet, daß er in der Nähe von Silverforce in der kanadischen Provinz Ontario ein großes Radiumvorkommen entdeckt habe. Die Erze seien bedeutend radiumhaltiger als die des belgischen Kongo, der bisher das meiste Radium geliefert hat. Durch die neuen Funde hofft man den Preis des Radiums wesentlich senken zu können.

Oberschlesisches Landestheater. Als 3. Abonnementsvorstellung geht heute in Beuthen um 20 Uhr „Napoleon greift ein“ in Szene. Am gleichen Tage wird in Gleiwitz um 20,15 Uhr die Operette „Mädi“ aufgeführt. — Die nächste Premiere der Oper ist am Sonnabend in Beuthen um 20,15 Uhr mit der Oper „König für einen Tag“ von Adam. Der Vorverkauf hat bereits begonnen.

Bühnenvolksbund Beuthen. Heute wird zum letzten Male „Napoleon greift ein“ für alle Mitglieder der Theatergemeinde gespielt. Sonntag ist die neue Sachliche für die Gruppe F. Der Dichter Fest Zimmermann spricht Montag, den 20. d. Mts.



Unsere großangelegten  
Spezial-Abteilungen

# Gardinen, Dekorationen u. Teppiche

bieten Ihnen mit ihrer  
reichhaltigen Auswahl,  
größten Preiswürdigkeit  
u. fachmännischen Beratung  
unübertreffbare Vorteile.

LEINENHAUS

**BIELSCHOWSKY**  
BEUTHEN<sup>3</sup> BAHNHOFSTR. AM KAIS. FR. JOSEPH PL.

## Bürgermeister Dr. Lazarek 20 Jahre in Miechowitz!

(Eigener Bericht.)

Miechowitz, 14. Oktober.

Am heutigen Mittwoch kann Bürgermeister Dr. Lazarek auf eine 20jährige Tätigkeit in der Gemeinde Miechowitz zurückblicken. Bei seinem Dienstantritt im Jahre 1910 wartete das Dorf mit einer Anzahl von Wünschen auf. Besondere Verdienste erwarb sich Dr. Lazarek um den Ausbau des Straßennetzes. Dadurch ermöglichte er den zahlreichen Bauherren die Zufuhr zu ihren Grundstücken, und eine Anzahl von Neubauten wurde dadurch angeregt. Noch weiter gingen seine Pläne zur Behebung der Wohnungsnot. Ganze Häuserviertel, von denen besonders die Grybberg-Siedlungen, die neuen „Dewogbanten“ in der Hermannstraße und das im Bau befindliche 20-Familien-Wohnhaus in der Wiesenstraße zu erwähnen wären, sind mit seiner Hilfe entstanden. Einen schweren Kampf zu führen hatte Dr. Lazarek um den Bau eines eigenen Verwaltungsgebäudes. Nach Überwindung zahlreicher Schwierigkeiten kam sein Plan im Jahre 1928 endlich zur Durchführung. Das neue Rathaus enthält eine Anzahl sozialer Einrichtungen von größtem Wert für die gesamte Bürgererschaft. Eine seiner neuesten Schöpfungen ist die im Bau befindliche Schule am Sonnenplatz, die nach ihrer Fertigstellung ein neues Schmuckstück der Gemeinde sein wird. Zu den begrüßenswerten Ideen des Jubilars gehört das im Miechowitz-Waldpark geschaffene Walderschulungsheim für kranke Kinder. Sehr bedacht war ferner Dr. Lazarek um eine Ausschmückung des Ortes durch Anlegung von Grünanlagen. Der sportlich tätigen Jugend sowie auch den vielen Vereinen Rechnung tragend, ließ Dr. Lazarek als eifriger Förderer der Sportbewegung mustergetragene Sportanlagen herrichten.

Bürgermeister Dr. Lazarek ist der Schöpfer des heutigen Miechowitz.

legen die ausgestellten Bücher und Aufnahmen Zeugnis davon ab, daß Beuthen in dem modernen deutschen Osten in architektonischer Beziehung eine bedeutende Rolle spielt. Die Ausstellung fand in der Presse allgemeine Würdigung, wobei auf die hiesigen Verhältnisse besonders Bezug genommen wurde.

\* **Von den Sattlern und Tapezierern.** Der Gesellenprüfung haben sich Johann Kowat, bei Schramm, Walter Kriehke, bei Kriesche und Alfred Polaczek, bei Kempa, unterzogen. Von den Prüflingen sind 2 Tapezierer und 1 Sattler. Sämtliche haben die Prüfung bestanden. Der nächste Verbandstag findet in Gleiwitz statt, im Anschluß an das 75-jährige Bestehen der Gleiwitzer Sattler- und Tapezierer-Innung. Nach einem Bericht über die Revision der Werkstätten wurde eine Anzahl von Beschwerden über das Pflaster zum Ausdruck gebracht. Zum Schluß gab der Obermeister bekannt, daß vom 20.-25. Oktober hier ein Linoleum-Kursus stattfindet, an dem sich Hindenburg und Gleiwitz beteiligen wird. Der Kursus findet im Neubau der Sparkasse und Volksbücherei von 18.30 bis 21 Uhr statt.

\* **Aus dem Friseur- und Friseur-Gewerbe.** Von der hiesigen Friseur- und Friseur-Gewerbe-Innung wurde eine Gesellenprüfung abgehalten, der sich zwei weibliche und vier männliche Lehrlinge unterzogen. Die Prüfungskommission setzte sich wie folgt zusammen: Obermeister Jaworski, Vorsitzender, Gundlach und Morawa, Meisterbeisitzer, Jrl. Freundlich und Altgehilfe Ademann, Beisitzer. Den theoretischen Teil der Prüfung leitete Gewerbelehrer Leinemann. Sämtliche Prüflinge, und zwar Käthe Marek bei Groß, Charlotte Kaczmarzyk bei Johann Langer, Josef Sobotta bei Hugo Reiz, Ewald Gurich bei Elstermann, Erich Scholz bei Schimw und Georg Scherschke bei Wagos, haben die Prüfung mit Gut bestanden.

\* **Von der Bürgerjahrgilde.** In der Generalversammlung am Montagabend im Schiedwerder unter Vorsitz des Malermeisters Denke wurde an Stelle des verstorbenen bisherigen ersten Schriftführers, Badermeisters Kalus, sein Stellvertreter Schneidermeister Janaki zum ersten Schriftführer und Justizwachmeister Mathejczak zu dessen Stellvertreter gewählt. — Die Wahl von zwei Kassenscheffern bzw. deren Stellvertretern fiel an die Kameraden Juch, Politz, Gaidzik und Sopott. — Schiedmeister Maintot teilte mit, daß von jetzt ab das Mittwoch-Schießen in Wegfall kommt. — Die beiden Vorsitzenden, Malermeister Denke und Baumeister Florin berichteten über die im Laufe des Jahres am Schiedwerder-Grundstück vorgenommenen baulichen Veränderungen, die diesem zum großen Vorteil gereichen, die aber auch einen nicht unerheblichen Kostenanwand verursacht haben. Die Versamm-

## Vortrag im Gleiwitzer Vaterländischen Frauenverein

Gleiwitz, 14. Oktober.

Der Vaterländische Frauenverein vom Roten Kreuz hatte nach dem Blüthneraal zu einem Vortragsabend eingeladen, den Frau Maria Großer, die erste Vorsitzende des Vereins, mit einem außerordentlich interessanten Lichtbildervortrag „Serienage in der Schweiz“ bestritt. Der Vortragsabend war überaus gut besucht. In fesselnder Form sprach Frau Großer über die schönsten Alpenlandschaften, und sie wußte die Eigenartigkeit dieser Landschaft, vor allem des Matterhorns sehr anschaulich zu schildern, brachte die Schönheiten der Natur, die Menschen in der Schweiz und den ganzen Charakter des Landes ihren Hörern nahe und verflocht ihren Vortrag mit hübschen, kleinen Erzählungen, die in ihrer Farblosigkeit den Vortrag sehr lebendig gestalteten. Insofern er nicht ein sachlicher Reisebericht blieb, sondern zu einer Kette fesselnder Erzählungen wurde.

lung war auch damit einverstanden, für das laufende Jahr noch einen fünften Quartalsbeitrag zu bezahlen. — Um den Kameradschaftsgeist auch in den Wintermonaten zu pflegen, wurde das beliebte Zimmerstücken-Schießen an den Sonntagen angeregt. — Nachdem einer von den vier Wärtinnen aus dem diesjährigen Königsschießen ausgeschieden ist, ist dem nächstbesten Schützen, Freireisemeister Stefanki, aus Dobret, die Würde eines Bogelfönigs zugefallen.

\* **Vom Artillerie-Verein.** In der letzten Monatsversammlung wurde die Gründung einer Frauengruppe beschlossen. In den Vorstand wurden gewählt: Frau Sobaglo 1., Frau Leemann 2. Vorsitzende, Frau Dpiella 1., Frau Potulla 2. Schriftführerin, Frau Dpara 1., Frau Hampel 2. Kassiererin. Hierauf wurde über die Abhaltung der Barbarafest beraten. Die Feier soll in dem üblichen Rahmen im Vereinslokal abgehalten werden.

\* **Küchenräuber Diebstahl.** Vor dem Erweiterter Kantonsgericht hatte sich am Dienstag der Bauarbeiter Georg Kohna wegen räuberischen Diebstahls zu verantworten. Am 15. Dezember v. J. war der Angeklagte vom Hofe aus durch ein Fenster in das Milchgeschäft von Gumpert auf der Vieler Straße eingestiegen und hatte eine braune Brieftasche, die auf dem Tisch lag, an sich genommen. Durch das von dem Angeklagten verursachte Geräusch war der Mechaniker Bachmann aufmerksam gemacht worden, der den Angeklagten noch in der Stube stellte. Der Angeklagte stürzte sich sofort auf Bachmann und stieß ihn zu Boden, worauf er schleunigst durch das Fenster die Flucht ergriff. Nach seiner Festnahme auf der Großen Blottnistraße konnte ihm von seinen Verfolgern die Bente wieder abgenommen werden. Der Angeklagte, der sich mit starker Trunkenheit entschuldigt, wurde zu neun Monaten Gefängnis verurteilt.

\* **Vortragsabend in der Marienkirche.** Heute, am 14. Oktober, findet in der St. Marien-Pfarrkirche der religiös-wissenschaftliche Vortrag des Duffeldorfer Jesuitenpaters statt. Der Vortrag handelt über das Thema: „Werden die Toten wiederkommen“. Redner ist P. Ferdinand Kasper, S.J.

\* **Stahlfeld, Kreisgruppe.** Am Sonntag unternimmt die Kreisgruppe einschließlich Kreisratstafel mit einer Musikkapelle und einem Spielmannszug einen Ausmarsch über Miechowitz, Nottitz nach Stollarzow. Sammelort zum Abmarsch Begegnungsaum am 9.30 Uhr. Nach Eintreffen in Stollarzow werden auf dem dortigen Spielplatz Sportspiele ausgetragen. Nachher folgt im Gasthaus Wutke der Kreisgruppenappell und ein Vortrag vom Kameraden Sahnel. Der Ausmarsch erfolgt über Stadtwald und Dorf Dombrowa.

\* **Evangelischer Großmütterverein.** Mittwoch, nachmittags 4 Uhr, Versammlung im Evangelischen Gemeindehause.

\* **Evangelische Frauenhilfe.** Donnerstag, nachmittags 4.30 Uhr, findet die Bezirksmutterversammlung im Evangelischen Gemeindehause statt.

\* **K.R.V.** Am Donnerstag, am 14. Oktober, findet im Sitzungszimmer bei Juseczyk, Kaiser-Franz-Joseph-Platz, ein Familienabend statt. Studientrat Hoffmann wird einen Lichtbildervortrag halten. Außerdem sind Einlagen eines bekannten Berliner Symphonisten vorgesehen.

\* **Der Einzelhandel innerhalb der deutschen Volkswirtschaft.** Über dieses Thema spricht am Mittwoch, 20. Uhr, innerhalb der Frauengruppe Handel des Deutschen nationalen Handlungsgehilfen-Verbandes Dipl.-Handelslehrer Bierwagen im Saal des Kaufmannsgehilfen. Außerdem behandelt Kreisgeschäftsführer Suchy tarifvertragliche Fragen des hiesigen Einzelhandels.

\* **Bund der Hotel-, Restaurant- und Café-Angestellten.** Am Donnerstag findet nach Geschäfts-schluß im Restaurant „Pöcher-Bräu“, Ritterstraße 1, die Monatsversammlung statt.

Man erhielt eine sehr plastische Vorstellung von der Alpenlandschaft und unternahm gleichzeitig einen kleinen Ausflug nach Mailand, nach Locarno, erhielt ein nicht sehr schmeichelhaftes Bild vom Lido, den die Rednerin dem Bad im Kaiser-Wilhelm-Park in Gleiwitz gleichstellte, sah förmlich die Versaglieri in ihrer schmutzigen „Operettenuniform“ mit den Federhüten vorbeiziehen und hörte interessante kulturhistorische Einzelheiten, Berichte von dem Leben der Menschen und von dem heutigen kulturellen Stand der Menschen dieser Länder. Man vernahm von einer in Oberschlesien leider noch nicht vorhandenen modernen Autostraße, wie sie vom Lago Maggiore nach Mailand führt und hörte — unter Bezug auf Oberschlesien — davon, in welchem Maße die Schweiz ihre südlichen Grenzgebiete bereut. Der Vortrag brachte eine Fülle interessanter und wissenschaftlicher Einzelheiten und gab sehr wirkungsvolle Eindrücke. Eine Anzahl Lichtbilder ergänzte den Vortrag, für den die Rednerin starken Beifall fand.

## Gleiwitz

### Werbeversammlung des R.A.V.

Der Katholische Kaufmännische Verein „Merkur“, Gleiwitz, hielt unter dem Vorsitz des Stadtverordneten Kaufmanns Martynus seine Monatsversammlung ab, in der Vereinsangelegenheiten erörtert wurden. Im November kommt Dr. Waggess vom Hauptverband in Gelsen nach Oberschlesien und wird hier in den katholischen kaufmännischen Vereinen in Beuthen, Hindenburg, Gleiwitz, Ratibor und Oppeln Vorträge halten. In Gleiwitz soll bei dieser Gelegenheit ein großer Werbeabend des katholischen Kaufmännischen Vereins stattfinden, der umso mehr von Bedeutung über den Rahmen des Vereins hinaus sein wird, als Dr. Waggess über kaufmännische Gegenwartsfragen sprechen wird. Eine Vortragsabstimmung und eine Mitgliederwerbung des R.A.V. werden diesen Abend noch eingehend vorbereitet, damit der Vortrag von Dr. Waggess auch die ihm gebührende Resonanz findet.

In der Versammlung wurde von verschiedener Seite auch angeregt, daß der Magistrat und die Behörden für die Bestrebungen des R.A.V. gewonnen werden. Im weiteren Verlauf der Sitzung wurde dann über Tariffragen gesprochen. Ferner wurde auf den am 17. Oktober um 20 Uhr in der Städtischen Handelsschule an der Raltbadstraße beginnenden kaufmännischen Schulungskursus des Verbandes hingewiesen. Eine weitere Veranstaltung bereitet die Hausfrauenvereinigung des katholischen Deutschen Frauenbundes vor, die in der Zeit vom 6. bis 11. November eine hauswirtschaftliche Ausstellung unter dem Motto „Kaufe in Gleiwitz“ veranstalten wird. Der R.A.V. begrüßt diese Ausstellung und hat seinen Mitgliedern empfohlen, diese Ausstellung zu besuchen. Schließlich gelangten noch Fragen der Stellenvermittlung zur Erörterung, wobei die Mitglieder gebeten wurden, die Stellenvermittlung des Vereins, die bereits erfolgreich gearbeitet hat, weiterhin zu unterstützen.

### „Irrwege der Leidenschaft“ im Capitol

Ein Ruffensfilm, gebreht nach dem spanischen Roman Tolstois, dramatisch aufgebaut in den außerordentlich spannenden und handlungsreichen Szenen. Es ist einer der russischen Sittefilme, die in ihrer Eigenart und in ihrer Gestaltung ganz besonders fesseln. Vera Malinowitsja steht dastellend im Mittelpunkt der Handlung, die unter der Regie von Eggert und unter seiner Darstellung große Wirkung gewinnt. Daneben läuft ein leichter, nicht sehr origineller Film „Die Blumenfrau vom Potsdamer Platz“, aus dem selbst Blaudine Gbinager, Morgan, Dieterle, Schünzel und Grita Gläbner keine besondere Wirkung herausholen können, zumal auch die Regie von Raap Speyer außerordentlich schwach ist. Der Ruffensfilm aber rechtfertigt den Besuch des Capitols.

\* **Stimmungsvolle Hochzeitsfeier.** In der Nacht zum Dienstag wurde das Ueberfallabwehrkommando nach Koslow gerufen, wo es in einem Gasthaus bei einer Hochzeitfeier zu einer Schlägerei zwischen Gästen und Dorfbewohnern kam. Drei Personen wurden durch Messerstiche und Schläge mit einem Schlagring verletzt. Beim Eintreffen des Kommandos war die Schlägerei bereits beendet. Die Personalien der Täter wurden festgestellt und Anzeige erstattet.

\* **Attentate auf Schaufensterheisern.** In der Nacht zum Dienstag wurden an folgenden Stellen Schaufensterheisern zertrümmert: beim Fleischermeister Gmyrek auf dem Ring, wobei zwei

## Lohn- und Arbeitszeit für die ober-schlesischen Eisenhütten

Verhandlungen im Reichsarbeitsministerium  
(Eigene Meldung.)

Gleiwitz, 14. Oktober.

Die am 26. September gefällten Schiedssprüche über Lohn und Arbeitszeit für die ober-schlesischen Eisenhütten, die die bisherige Regelung um ein weiteres Jahr verlängerten, waren vom Arbeitgeberverband abgelehnt worden, während die Arbeiterverbände die Schiedssprüche annahmen und ihre Verbindlichkeitsklärung beantragten. Auf Einladung des Reichsarbeitsministeriums fanden heute in Berlin hierüber Verhandlungen statt. Nach langwierigen Beratungen machte der Vertreter des Reichsarbeitsministeriums einen Einigungsvorschlag, daß die Schiedssprüche mit einer Verkürzung der Laufdauer angenommen würden. Die Parteien einigten sich schließlich dahin, daß die in den erwähnten Schiedssprüchen enthaltene Regelung bis Ende Januar 1931 gelten soll und von da an mit zweimonatiger Frist kündbar ist.

Schinken gestohlen wurden, in der Zigarrenhandlung Gorkki, Niederwallstraße 22, gegenüber dem Fleischmarkt, wo 5 Kisten Zigarren entwendet wurden, beim Buchhändler Wodke Gbortstraße, wo die Täter mehrere Bücher entnahmen.

\* **Festnahme wegen Unterschlagung.** Festgenommen wurde ein Vertreter einer Margarinefabrik, der in der letzten Zeit 15.000 Mark unterschlagen haben soll. Er wurde in das Gefängnis eingeliefert.

\* **Stiftungsfeier der Zweieinzwanziger.** Der Verein ehemaliger Zweieinzwanziger beging im Stadtgarten sein 20jähriges Stiftungsfeier durch einen Festappell, der einen prächtigen Verlauf nahm. Der Appell wurde vom 1. Vorsitzenden, Justizinspektor Galle, mit Begrüßung der zahlreich erschienenen Kameraden und einiger Gäste eröffnet. Hierauf hielt der Vorsitzende einen längeren Vortrag über die Geschichte und Geschichte des Infanterieregiments „Reith“ 1. O.S. Nr. 22 und gab eine gebräunte Uebersicht über die Geschichte des Vereins seit der Gründung des Vereins „ehemaliger 22er“ Gleiwitz. Rendant Karlsunk gedachte des 83. Geburtstages des Reichspräsidenten und brachte ein dreifaches Hoch auf ihn aus, worauf das Deutschlandlied gesungen wurde. Konrektor Gwosdz feierte die Kameradschaft, gedachte der großen deutschen Vergangenheit, der Kriegsjahre und der Zeit der Weimarer Republik, sowie der Nachkriegsjahre und schloß mit einem Hoch auf den 22er Verein und seinem tatkräftigen Vorstand, insbesondere seinen 1. Vorsitzenden, Hauptmann Kemmann ergriff später das Wort und gedachte der Gefallenen des Weltkrieges, worauf das Lied vom guten Kameraden gesungen wurde. Die Vertreter der Ortsgruppe Beuthen und Hindenburg der ehemaligen 22er, Klose und Schöber, überbrachten Glückwünsche der dortigen Vereine. Schließlich trat unter Leitung von Kiepel die Fideletas in ihre Rechte.

\* **Anschlußkundgebung des Oesterreichisch-deutschen Volksbundes.** Die Ortsgruppe des Oesterreichisch-deutschen Volksbundes veranstaltete am Sonntagabend einen Oesterreichisch-deutschen Abend, der um 20 Uhr im Märsersaal von Haus Oberstleuten beginnt. Nach einem einleitenden Musikvortrag werden von Ministerialrat Dr. Fortner österreichische Dichtungen rezitiert. Der geschäftsführende Direktor des Oesterreichisch-deutschen Volksbundes, Dr. Mischler, Berlin, spricht dann über das Thema „Zur 70-jährigen Feier des Kampfes um Österreich“, worauf Oberbürgermeister Dr. Geisler eine Ansprache halten wird. Schließlich bringt Dr. Fortner weitere Rezitationen österreichischer Dichtung. Ein gemütliches Beisammensein mit Tanz beschließt die Veranstaltung.

\* **„Mädi“ im Stadttheater.** Am Mittwoch gelangt im Stadttheater die Operette „Mädi“ zur Aufführung. Die Vorstellung beginnt pünktlich um 20.15 Uhr.

\* **Rezitationsabend.** Am Sonntag veranstaltet Hans Paul Maslowski im Blüthneraal einen Rezitationsabend, bei dem Werke von Münchhausen, Dahn, Villenbrand, Moczowsky und anderen Autoren zum Vortrag gelangen.

30 Gramm = 2 Pfund! Die Firma Knorr bringt jetzt Bratensoße in Würfel heraus. — Ein Würfel Knorr-Bratensoße gibt soviel Soße wie 2 Pfund Braten. Die Hausfrau hat es nicht mehr nötig, bei den vielen Fleischgerichten, die wenig oder gar keine Soße geben (Beefsteak, Bratwurst, Schnitzel, Leber usw.), erst mühselig eine Tunde zuzubereiten. Knorr-Bratensoße enthält alles — von der Mehlschwitze bis zum feinsten Gewürz — und schmeckt auch ohne Fleisch vorzüglich. Ein Würfel kostet 15 Pf.

Für jede  
Preisliste  
das vorteil-  
hafteste  
Modell

ALLE  
Amateur-Arbeiten

**BACHE & Co.**  
nur in  
Gleiwitz, (Klodnitzstraße)  
Alle Reparaturen



# Die Ausgrabungen in Oppeln

Eine Kastellanei aus dem 13. Jahrhundert freigelegt — Wertvolle kunstgeschichtliche Funde

(Eigener Bericht)

Oppeln, 14. Oktober.

Vor etwa drei Jahren wurde das alte Pfaffenloß abgebrochen, um dem Neubau für das Regierungsgebäude Platz zu machen. Jetzt erst werden die Arbeiten für den Neubau ernstlich in Angriff genommen. Die Pläne für das Gebäude sind wiederholt geändert worden. Auch wurden jetzt an dem Mordell Abänderungen vorgenommen. Die Hauptfront wird 112 m lang und erhält eine Anzahl von etwa 4 m hohen Durchgängen, die in einen Park führen. Der Park soll erweitert werden. Auch der alte Pfaffenturm wird eine kleine Abänderung erfahren, da beabsichtigt ist, den Turmhelm abzunehmen und den Turm dem Gebäude anzupassen.

Bei den Ausschachtungsarbeiten für das neue Regierungsgebäude stieß man nacheinander auf

## drei verschiedene Siedlungen

aus verschiedenen Zeiten, und man gibt sich sogar der Hoffnung hin, die Reste einer noch älteren Siedlung auffinden zu können. Es handelt sich einmal um die Barocksiedlung aus dem 16. Jahrhundert, die dem Neubau weichen mußte. Nach Beseitigung der Bestandteile dieser Barocksiedlung fand man die Überreste einer gotischen Siedlung aus dem 13. Jahrhundert, von der der sogenannte Pfaffenturm bis heute erhalten geblieben ist. Als man daran ging, die starken Ziegelmauern dieser gotischen Siedlung zu beseitigen, stieß man auf eine frühgeschichtliche Bebauung aus dem ersten Jahrhundert in reiner Holzausführung.

Ueber diese einzig dastehenden Ausgrabungen gab heute der Vertrauensmann für kulturgeschichtliche Bodendenkmäler in Oberschlesien,

## Dr. Raschke

eingehende Aufklärung. Die Vermutung lag nahe, daß auf dem Gelände zwischen den Oberschlesingen eine reiche Siedlung vorhanden war und insbesondere auch gerade an der Stelle, an der sich

## das alte Pfaffenloß

erhob. Das Gelände zeigte an zwei etwa einander gegenüber liegenden Punkten eine hügelartige Erhöhung. Es stellte sich heraus, daß es sich um zwei alte Befestigungen handelte, die im 16. Jahrhundert schon gestanden haben mußten, und zwar bis zum Zeitpunkt, in dem die neuere Waffentechnik diesen Festungsbauten ein Ende bereite. Auf diese Festung hat man dann nachträglich das Regierungsgebäude errichtet, das vor drei Jahren abgerissen wurde.

Innerhalb der beiden Hügel befand sich nach dem Ausgrabungsbefund ein alterer Bau aus Ziegelmauerwerk, zu dem auch nach seiner ganzen Bauweise der Turm gehörte. Die Ziegellegung entsprach durchaus der Art, wie sie bei den gotischen Kirchen angewandt wurde. Dadurch ergab sich der Rückschluß, daß

der Turm und die aufgedeckten Reste des Pfaffenloßes aus dem 13. Jahrhundert stammen müssen.

Damit war auch an Hand der äußerst zahlreich vorgefundenen Scherben nachgewiesen, daß der das Wahrzeichen des heutigen Oppeln bildende Pfaffenturm auf das ehrwürdige Alter von rund 700 Jahren zurückblickt. Dieser Bau mußte dann dem oben erwähnten Festungsbau aus dem 16. Jahrhundert weichen.

Aus dem Jahre 1228 ist eine Urkunde bekannt, in der

## Herzog Kasimir von Oppeln,

der es sich zur Aufgabe gesetzt hatte, die weltliche Kultur zu pflegen, bestimmt, daß seine Burg bei Oppeln mit einer höheren Mauer umgeben werden soll. Die Streitfrage war nun, ob es sich um die Umwandlung einer früheren Burg oder um etwas ganz Neues handeln sollte. Man ist jetzt der Meinung, daß mit dieser Anweisung der Bau einer ganz neuen Burg gemeint war, und zwar eben der nach gotischer Art mit dem Pfaffenturm. Das bedeutete aber auf der anderen Seite, daß an der gleichen Stelle eine Burg noch älterer Art und anderer Bauweise vorhanden gewesen sein muß, für die man bisher keinerlei Anhaltspunkte hatte.

Und diese Burg ist nun — und das ist die größte Sehenswürdigkeit, da etwas Derartiges bisher im Deutschen Reich nicht vorhanden war — tatsächlich aufgefunden worden. Unter der Schutzsicht der mittelalterlichen Burg aus dem 13. Jahrhundert lagen Schichten zum Vorschein, die nicht mehr Kalk und Steine enthielten, sondern in einer modrigen schwarzen Schicht planmäßig angelegte Gebilde aus Holz. Man fand in einem gewissen Abstand von der mittelalterlichen Burgmauer

eine andere Burgmauer, die nur aus senkrecht und wagerecht zusammengefügt Holzbalen bestand.

Nach hinter dieser hölzernen Burgmauer eine große Anzahl von Häusergrundrissen, in denen die Leute dieser Burg gewohnt haben. In etwa fünf Meter Tiefe fand sich wunderbar erhaltener Bodenbelag von je viereinhalb Meter im Quadrat. Zwischen diesen

quadratischen Häusern laufen Bohlenwege von einzigartiger Konstruktion. Zwischen den Häusern liegt eine modrige Schicht, in der sich alles Mögliche erhalten hat: Die Knochen der verpeisten Tiere, die Leberreste der gejagten Tiere wie Hirschgeweihe (so die wunderbar erhaltene Gabel eines Hirschhenders), Hirschgeweihe, Kessel aus Holz, ein hölzerner Spaten, ferner noch eine große Zahl anderer hölzerner Geräte, die noch ihrer Bestimmung bedürfen und eine Fülle von Scherben. Und diese Scherben weisen alle die Merkmale von Funden des 11. Jahrhunderts auf. Das hier Aufgedeckte ist daher nichts anderes als

## eine Kastellanei.

Ganz bezeichnend und bisher einzig dastehend ist der Fund von sogenannten Schlaferringen, wie sie im 11. Jahrhundert üblich waren; hiervon wurde ein goldenes und ein silbernes Stück gefunden. Unter der Keramik wurden viele Spuren gefunden, die sogar ganz deutlich auf rheinländische und mitteldeutsche Herkunft hindeuten.

Es ist außerordentlich bedauerlich, daß nicht die notwendigen Geldmittel zur Verfügung stehen, um diese Siedlung aus dem 11. Jahrhundert vollständig auszugraben. Es wird lebhaft noch möglich sein, beim Bau des sogenannten „Rassenslügels“ des neuen Regierungsgebäudes einen anderen Teil dieser Siedlung anzuschneiden, so daß man einen noch genaueren Einblick in die Art der Anlage dieser Siedlung gewinnen kann, als dies der bisher etwa 150 Quadratmeter betragende Teil schon gestattet.

Bei dem jetzigen Ausgrabungsstande ist man auf das Grundwassergebiet gestoßen. Man gibt sich aber der Hoffnung hin, daß

## Die Beschaffungsabteilung II

# Sparjamfeitsverfügungen in Gleiwitz

Von Stenotypistinnen, Straßennamen und Dienstfiegeln  
Jedem Beamten ein Bankkonto

(Eigener Bericht)

Gleiwitz, 14. Oktober.

Die Verwaltungsreform in Gleiwitz schreitet rüstig fort. Das 4. Verwaltungsblatt bringt wieder eine Reihe von Neuerungen in der Verwaltung. Zunächst ist die Bearbeitung der Versicherungsangelegenheiten aus den verschiedenen Dienststellen herausgenommen und im Stadamt 41 zusammengelegt worden. Hier soll die Bearbeitung nach einheitlichen Grundsätzen erfolgen, ferner soll geprüft werden, welche neuen Verfügungen abzuschließen sind, welche alten Verträge aufzuklären werden können und welche Zusammenlegung für die Zukunft möglich ist.

Ferner ist eine zweite Beschaffungsstelle eingerichtet worden, der die Beschaffung, Verteilung und Verwaltung von Brenn- und Heizstoffen, Heizanlagen, Beleuchtungsanlagen und Schwachstromanlagen untersteht. Wie diese Verfügung besonders zum Ausdruck bringt, ist es die besondere Aufgabe der Beschaffungsstelle II, für eine barbare Wirtschaftsführung zu sorgen.

Eine neue Verfügung ist auch über die

## Behandlung der ausgehenden Post

erlassen worden, die von der Postmeisterei abgefordert wird. Die bisher üblichen Briefablieferungsbücher werden abgeschafft, alle Schriftstücke werden durch das Altkontrollat zur Postmeisterei gebracht und hier postfertig gemacht. An bestimmte Behörden werden Sammelbriefe abgeschickt. Besonders Augenmerk wird auch der Ausbildung der Stenotypistinnen zugewendet. Von ihnen wird verlangt, daß sie fähig sind, dem Gang eines Diktates zu folgen, das Diktat in Maschinenschrift zu übertragen, daß sie die Kurzschrift beherrschen, über Fremdwörter und Rechtschreibung informiert sind (!) und auch einmal ein durcheinander geratenes Satzgefüge in Ordnung bringen können. (!) Die Stenotypistinnen haben ihre etwa noch lückenhaften Kenntnisse zu vervollkommen und werden im Januar 1931 auf ihre Fähigkeit geprüft werden. Ein Antrag, sich der Prüfung zu unterziehen, wird nicht direkt, aber indirekt ausgestellt, denn Stenotypistinnen, die sich der Prüfung nicht unterziehen oder unter der geforderten Mindestleistung bleiben, haben mit dauernder Beschäftigung beim Magistrat nicht zu rechnen. Sie werden also in der winterlichen Ballastzeit nicht umhin können, manchen Abend still im Kämmerlein zu studieren.

Verfügt ist weiter eine Einschränkung der Ausgaben für Bücher und Zeitschriften. Es soll eingehend nachgeprüft werden, wo ein „sachlicher Bedarf“ besteht, Zeitschriften weiter zu halten. Die Zeitschriften werden ihren Zeitschriftenbedarf bis Ende Oktober an. Auch dort, wo Tageszeitungen gehalten werden, ist dies genau zu begründen. Bücherbestellungen für die Ratsschreiberei sollen möglichst überhaupt nicht mehr erfolgen. Ausnahmefälle bedürfen besonderer Begründung. Nach Möglichkeit sind diejenigen Bücher zur Informa-

tion zu benutzen, die in anderen Dienststellen vorhanden sind.

## „Regensburger Völkertafel“

aus etwa 900 n. Chr., in der unter verschiedenen anderen Gauen auch ein Gau „Oppelini“ genannt wird, was man für das heutige Oppeln deutet. Bestimmt hat dieser Gau „Oppelini“ auch einen Verwaltungsmittelpunkt gehabt, und nach den vorhandenen Vorbedingungen wäre es nicht ausgeschlossen, daß dieser Verwaltungsmittelpunkt an der gleichen Stelle der jetzt aufgedeckten Kastellanei aus dem ersten Jahrhundert sich befindet.

Die unter Leitung von Dr. Raschke stehenden Ausgrabungsarbeiten, die trotz ihrer Behinderung des Neubaus von Regierungsrat Lehmann, dem Leiter des Neubaus, dankbarer Weise unterstützt werden, haben nicht nur in der oberschlesischen Fachwelt, sondern darüber hinaus in den einschlägigen Kreisen Breslaus und Berlins das größte Erstaunen hervorgerufen. Es vergeht fast kein Tag, an dem nicht dieser oder jener namhafte Frühgeschichtsforscher diese einzigartige Sehenswürdigkeit besichtigt und bewundert, wie gut sich diese Holz-Siedlung trotz der darüber hinweg gegangenen tausend Jahre erhalten hat. Es ist bereits der warm begrüßende Plan aufgetaucht, durch eine Umänderung des bisherigen Bauplanes es zu ermöglichen, die Reste dieser Siedlung oder wenigstens Teile derselben in ihrer vorgefundenen Natürlichkeit an Ort und Stelle zu konservieren. Es ist aber als selbstverständlich anzunehmen, daß die vorgefundenen beweglichen Fundstücke der Provinz Oberschlesien erhalten bleiben und nicht verzettelt über deren Grenzen hinaus wandern.

tion zu benutzen, die in anderen Dienststellen vorhanden sind.

Zur Verwaltungsreform gehört auch die

## richtige Schreibweise der Straßennamen,

die in der städtischen Verwaltung noch lange nicht üblich zu sein scheint. Die Dienstleiter sind ermahnt worden, in dieser Hinsicht erzieherisch zu wirken. (!!!) Städtische Beamte sollen nicht dem Deutschunterricht in den Schulen entgegenarbeiten. Gleiwitz zum Beispiel ist ohne Zusatz zu schreiben. Ohne O. oder eine sonstige Beifügung, denn Gleiwitz ist — das steht allerdings nicht im Verwaltungsblatt — weit bekannt und jeder weiß, wo es liegt.

Einer Neuregelung bedurfte auch die Führung von Dienstfiegeln. Nur diejenigen Stadtämter, die unbedingt ein eigenes Dienstfiegel benötigen, dürfen es beantragen. Wenn irgend möglich, soll nur ein Magistratsstempel verwendet werden. Schließlich ist noch eine Verfügung über die Diktatleistung beim Geldempfang erlassen worden, und da wird dann weiter gesagt, daß allen Beamten und Angestellten, die sich ihre Gehaltsbezüge „immer noch nicht“ im bargelosen Verkehr überweisen lassen, erneut dringend empfohlen wird, zur Erleichterung des Geschäftsganges die Einrichtung eines Bankkontos zu beantragen. Jedem Beamten und Angestellten sein eigenes Bankkonto!

# Der Kampf um den Ortsnamen

Gemeindevertreter von Agl. Neudorf lehnen Aenderung ab

Oppeln, 14. Oktober.

Das Staatsministerium hat vor kurzer Zeit den Ortsnamen Agl. Neudorf in „Vollto“ umgeändert und die von der Gemeindeverwaltung an die Gemeindevertreter ergangenen Einladungen trugen bereits den Namen „Vollto“. Dies erregte bei den Gemeindevertretern großen Unwillen, da sie mit 12 gegen 6 Stimmen diese Aenderung des Namens seiner Zeit abgelehnt hatten. Es kam zu einer lebhaften Auseinandersetzung, in welcher Gemeindevertreter Stolz die Durchführung der Aenderung des Ortsnamens auf Grund des Beschlusses des Staatsministeriums begründete. Diese Ausführungen vermochten die Gemeindevertreter jedoch wenig zu überzeugen. Mit 12 gegen 7 Stimmen lehnten sie auch diesmal die Aenderung des Ortsnamens ab. Dagegen wurde ein Antrag von Rektor Grummann angenommen, ein juristisches Gutachten über die Rechtmäßigkeit der Aenderung des Namens durch das Staatsministerium einzuholen.

## Tagung der Vereinigung ehem. 272er.

(Eigener Bericht)

Oppeln, 14. Oktober.

Die Oberschlesische Vereinigung der ehem. 272er hielt eine Versammlung ab, in welcher an Stelle des verstorbenen Vorsitzenden der Hauptvereinsvereins Oberschlesien der 272er, Prof. Dr. Gärner, der Verkehrsinspektor Oskar Hoernig zum Vorsitzenden gewählt wurde. Als stellvertretender Vorsitzender wurde Apotheker Diebes, Cosel, gewählt. Weiterhin fand unter Vorsitz von Oberst a. D. Grothe, Berlin, eine Ausschussitzung aller 272er statt. Hierbei wurde Abrechnung geleistet über den Denkmalsbau für die gefallenen 272er in Grottkau, die von der Versammlung genehmigt wurde. Am Allerheiligentage werden auch in diesem Jahre auf dem Helmsriedhof in Grottkau und am Denkmal in Grottkau Kränze niedergelegt werden. Nach Aussprache über interne Organisationsfragen des Bundes konnte die Versammlung geschlossen werden.

## Hindenburg

\* **Schulnachrichten.** Der Magistrat hat für freie Lehrerstellen die Lehrer Karl Wenzel aus Boblowitz Kreis Leobischütz und Max Krause, zur Zeit Vertreter an der Schule 13, Galdastraße, gewählt. — Am 15. Oktober findet nach einem Festgottesdienst in der St. Andreas-Kirche eine Jubelfeier der Schule 14, Zeblichstraße, anlässlich des 25jährigen Bestehens der Schule statt.

\* **Vom Stadttheater.** Freitag ist die einmalige Wiederholung des herrlichen Schwanke „Die neue Schlichtheit“ von Toni Impekoven und Carl Mathern.

\* **Angeklagte und Reagin unter einer Dede.** Wegen schwerer Urkundenfälschung und Unterschlagung hatte sich am Dienstag vor dem hiesigen Schöffengericht die Ehefrau Ramor zu verantworten, die bereits wegen zehn ähnlicher Fälle vorbestraft ist. Die Verhandlung ergab, daß die Reagin Neupert in diesen Prozeß verwickelt ist, und so mußte die Verhandlung vertagt werden. Es handelt sich um Betrügereien in Höhe von etwa 800 Mark zum Schaden eines Gleiwitzer Kreditgeschäfts.

\* **Wohltätigkeitsveranstaltung.** Zum Besten des Mütter-Erholungsheims Elawentz veranstaltet der Mütterverein St. Anna am Donnerstag, 19. Uhr, im Kasinoaal der Donnersmarthütte einen Wohltätigkeitsabend.

\* **Feuer.** Montagabend wurde die hiesige Berufsfeuerwehr nach dem Stadtteil Haborze, Wiesenstraße 35, alarmiert, wo in einem freistehenden Stallgebäude ein Brand ausgebrochen war. Auf dem Boden lagerten Heu und Stroh gingen in Flammen auf. Die Feuerwehr verhielt ein weiteres Umsichgreifen des Feuers.

\* **Straße gesperrt.** Infolge Straßenausbauarbeiten an der Unterführung wird die Kronprinzenstraße von der Mittel- bis zur Halbenstraße sowie die Halbenstraße von der Friedhofstraße bis zur Kronprinzenstraße vom 13. Oktober an auf die Dauer von voraussichtlich 4 Wochen für den Durchgangsverkehr gesperrt. Die Umfahrt erfolgt über die Peter-Paul-Straße, Biskupiger Straße oder über die Herrmann- und Turmstraße.

Die Versammlung beschäftigte sich weiterhin mit einem Antrag auf Gewährung einer einmaligen Wirtschaftshilfe an Arbeitslose und Ausgesteuerte, ohne die Bedürftigkeit zu prüfen. Dies würde jedoch gegen die Verordnung der Regierung verstoßen und mußte abgelehnt werden. Dagegen wurde ein Antrag angenommen die Unterstützungsanträge von Fall zu Fall durch die Fürsorgekommission zu prüfen und die Gewährung von dem Ergebnis abhängig zu machen. Die Versammlung nahm fernerhin Kenntnis von den Verhandlungen der Baukommission mit der Oberschlesischen Wohnungsfürsorge wegen der Herstellung von Kleinstwohnungen zur Behebung der Wohnungsnot und Vinderung der Arbeitsnot. Es konnte erreicht werden, daß die Betreuungskosten von 4½ auf 3 Prozent herabgesetzt wurden. Kleinere Vorlagen beschäftigten sich mit Steuerstundungen, Steuererlaß und persönlichen Angelegenheiten einzelner Steuerzahler.



57 | weltbekannt Preisgekrönt mit gold. Medaillen.  
Ehrendipl. Preis Pack. 100 Stück 2.75 Mark.  
Depot für Beuthen. Alte Apotheke.



# 10-Besten-Liste des Oberchl. Leichtathletikverbandes Männer

100 m: Oberchl. Höchstleistung: 10,8 Sek.

1. 10,8 Ritsch Deichsel Hindenburg, 31. 8. Beuthen;  
2. 10,9 Kosta Bormwärts-Rafensport Gleiwitz, 12. 10.  
Beuthen; 3. 11,0 Koss Deichsel Hindenburg, 12. 10.  
Beuthen; 4. 11,2 Muszyk Deichsel Hindenburg,  
18. 5. Gaborze; 5. 11,2 Laqua Post Gleiwitz, 15. 6.  
Reiße; 6. 11,3 Lindner Post Gleiwitz, 3. 8. Giezen-  
hals; 7. 11,3 Czabania Pol. Gleiwitz, 12. 10. Beu-  
then; 8. 11,3 Pfeiffer Deichsel Hindenburg, 12. 10. Beu-  
then; 9. 11,4 Grünig Pol. Gleiwitz, 1. 6. Gleiwitz;  
10. 11,5 Rother Pol. Gleiwitz, 20. 7. Gleiwitz.

200 m: Oberchl. Höchstleistung: 22,3 Sek.

1. 22,3 Ritsch Deichsel Hindenburg, 31. 8. Beuthen;  
2. 22,8 Laqua Post Gleiwitz, 15. 6. Reiße; 3. 23,1  
Koss Deichsel Hindenburg, 12. 10. Beuthen; 4. 23,4  
Lindner Post Gleiwitz, 3. 8. Giezenhals; 5. 23,6  
Rother Pol. Gleiwitz, 15. 6. Reiße; 6. 23,8 Grünig  
Pol. Gleiwitz, 1. 6. Gleiwitz; 7. 24,3 Ceglarek  
S.E.C. Reiße, 14. 9. Reiße; 8. 24,5 Kirchner Pol. Gleiwitz,  
18. 5. Beuthen; 9. 24,6 Bulla B.S.C. Beuthen,  
18. 5. Beuthen; 10. 24,6 Ramolla Deichsel Hindenburg,  
15. 6. Reiße.

400 m: Oberchl. Höchstleistung: 52,0 Sek.

1. 52,0 Rother Pol. Gleiwitz, 15. 6. Reiße;  
2. 53,7 Urbain Pol. Gleiwitz, 21. 9. Breslau;  
3. 54,9 Günther Pol. Gleiwitz, 18. 5. Döppeln; 4. 54,9  
Lindner Post Gleiwitz, 3. 8. Giezenhals; 5. 54,9  
Lindner Post Gleiwitz, 3. 8. Giezenhals; 6. 55,1  
Santner Deichsel Hindenburg, 15. 6. Reiße; 7. 55,2  
Muszyk Deichsel Hindenburg, 12. 10. Beuthen; 8. 55,2  
Weiß Bormwärts-Rafensport Gleiwitz, 15. 6. Reiße;  
9. 55,3 Warmefische Bormwärts-Rafensport Gleiwitz, 15. 6.  
Reiße; 10. 55,4 Bösch Beuthener S.C. Beuthen, 18. 5.  
Beuthen.

800 m: Oberchl. Höchstleistung: 2:02 Min.

1. 2:03,2 Süd Borm. Rafensport Gleiwitz, 31. 8.  
Beuthen; 2. 2:05,2 Günther Pol. Gleiwitz, 21. 9. Breslau;  
3. 2:07,8 Weiß Borm. Rafensport Gleiwitz, 15. 6.  
Reiße; 4. 2:10,4 Heinkel BfH. Diana Döppeln, 9. 6.  
Königshütte; 5. 2:11,9 Büttke S.C. Döppeln, 15. 6.  
Reiße; 6. 2:22,2 Gaborzinski B.S.C. Beuthen, 18. 5. Beu-  
then; 7. 2:30 Nebel Satoch Beuthen, 18. 5. Beuthen;  
8. 2:37 Gomit Karsten-Zentrum Beuthen, 18. 5. Beuthen.

1500 m: Oberchl. Höchstleistung: 4:13 Min.

1. 4:18,8 Süd Borm. Rafensport Gleiwitz, 15. 6.  
Reiße; 2. 4:23,5 Richter Pol. Gleiwitz, 28. 6. Bres-  
lau; 3. 4:28 Stephan S.C. Döppeln, 14. 9. Reiße;  
4. 4:29 Günther Pol. Gleiwitz, 14. 9. Reiße;  
5. 4:30 Leuber S.C. Reiße, 14. 9. Reiße; 6. 4:35,7 Habel S.C. Döppeln,  
15. 6. Reiße; 7. 4:39 Großke Pol. Gleiwitz, 21. 9. Bres-  
lau; 8. 4:41,8 Dresler S.C. Reiße, 18. 5. Beuthen;  
9. 4:44 Karan Reichsbahn Döppeln, 18. 5. Döppeln.

5000 m: Oberchl. Höchstleistung: 16:21,5 Min.

1. 16:21,5 Kohnha Borm. Rafensport Gleiwitz, 9. 6. Königs-  
hütte; 2. 16:45,2 Habel Pol. Gleiwitz, 15. 6. Reiße;  
3. 17:20,4 Bragulla Pol. Gleiwitz, 15. 6. Reiße;  
4. 17:27 Dajuga S.C. Döppeln, 18. 5. Beuthen;  
5. 17:32 Habel S.C. Döppeln, 18. 5. Beuthen;  
6. 17:34 Lufas Pol. Gleiwitz, 18. 5. Beuthen;  
7. 17:43,8 Stephan S.C. Döppeln, 15. 6. Reiße;  
8. 17:51,4 Schiffahrt Preußen Gaborze, 21. 9. Breslau;  
9. 18:07,6 Urdziednit Reichsbahn Gleiwitz, 1. 6. Gleiwitz;  
10. 18:30 Proba Beuthen 09, 3. 8. Giezenhals.

10 000 m: Oberchl. Höchstleistung: 34:24 Min.

1. 35:44 Kohnha Borm. Rafensport Gleiwitz, 9. 6. Königs-  
hütte; 2. 37:48,3 Schmitt Borm. Rafensport Gleiwitz, 14. 9.

Gleiwitz, 3. 37:52,8 Urdziednit Reichsbahn Gleiwitz, 14. 9.  
Gleiwitz; 4. 38:21 Schiffahrt Preußen Gaborze, 21. 9. Bres-  
lau; 5. 38:26,6 Habel S.C. Döppeln, 14. 9. Reiße;  
6. 38:46,2 Stephan S.C. Döppeln, 14. 9. Reiße;  
7. 39:48,4 Stolz Borm. Rafensport Gleiwitz, 14. 9. Gleiwitz;  
8. 40:14,4 Dajuga S.C. Döppeln, 18. 5. Beuthen,  
15. 6. Reiße.

110 m Hürden: Oberchl. Höchstleistung: 16,4 Sek.

1. 18,0 Bösch B.S.C. Beuthen, 18. 5. Beuthen; 2. 18,3  
Weiner Pol. Gleiwitz, 31. 8. Beuthen; 3. 19,0 Gaida  
S.C. Döppeln, 14. 9. Gleiwitz; 4. 19,1 Weiß Borm.  
Rafensport Gleiwitz, 21. 9. Breslau; 5. 19,4 Berner  
Reichsbahn Gleiwitz, 14. 9. Gleiwitz; 6. 20,4 Römelt  
Borm. Rafensport Gleiwitz, 27. 7. Gleiwitz; 7. 20,6 Bifchel  
Pol. Gleiwitz, 27. 7. Gleiwitz; 8. 20,6 Gaudai Pol.  
S. Hindenburg, 15. 6. Reiße; 9. 20,6 Steuer Borm.  
Rafensport Gleiwitz, 14. 9. Gleiwitz; 10. 21,2 Ostfeld  
S.C. Döppeln, 28. 9. Döppeln.

400 m Hürden: Oberchl. Höchstleistung: 62,4 Sek.

1. 62,4 Weiß Borm. Rafensport Gleiwitz, 12. 7. Bres-  
lau; 2. 64,8 Günther Pol. Gleiwitz, 15. 6. Reiße.

4x100-m-Staffel: Oberchl. Höchstleistung: 45,2 Sek.

1. 45,2 S.B. Deichsel Hindenburg, 14. 9. Gleiwitz;  
2. 45,6 Sp. B. Borm. Rafensport Gleiwitz, 14. 9. Gleiwitz;  
3. 45,8 Polzeiportverein Gleiwitz, 15. 6. Reiße;  
4. 46,0 Postverein Döppeln, 15. 6. Reiße; 5. 46,4 Polzei-  
portverein Döppeln, 1. 6. Gleiwitz; 6. 46,9 Schiller-  
klub Reiße, 14. 9. Reiße; 7. 47,1 Polzeiportverein Beu-  
then, 7. 9. Gleiwitz; 8. 47,5 S.B. 25 Reiße, 18. 5. Reiße;  
9. 47,5 Satoch Beuthen, 12. 10. Beuthen; 10. 47,6 Beu-  
thener Sportklub Beuthen, 18. 5. Beuthen.

4x400-m-Staffel: Oberchl. Höchstleistung: 3:44 Min.

1. 3:44 S.B. Borm. Rafensport Gleiwitz, 14. 9. Gleiwitz;  
2. 3:51,4 Deichsel Hindenburg, 14. 9. Gleiwitz;  
3. 4:07,6 Sportklub Döppeln, 14. 9. Gleiwitz.

4x1500-m-Staffel: Oberchl. Höchstleistung: 19:08,2 Min.

1. 19:08,2 Sportklub Döppeln, 14. 9. Gleiwitz;  
2. 19:48,1 Preußen Gaborze, 14. 9. Gleiwitz; 3. 20:08,1  
Beuthener Sportklub, 14. 9. Gleiwitz; 4. 20:39,2 Borm.  
Rafensport, 14. 9. Gleiwitz.

3mal 1000-Meter-Staffel:

Oberchl. Höchstleistung: 8:29,8 Min.

1. 8:34,2 Polzeiportverein Gleiwitz, 27. 7. Gleiwitz;  
2. 8:46,2 Bormwärts-Rafensport Gleiwitz, 25. 5. Gleiwitz;  
3. 8:50,4 S.C. Döppeln, 15. 6. Reiße; 4. 9:12 Stadtportverein Gleiwitz,  
25. 5. Gleiwitz; 5. 9:24,8 Polzeiportverein Beuthen,  
18. 5. Beuthen; 6. 9:30 S.C. Döppeln, 15. 6. Reiße;  
7. 9:45,6 Postportverein Döppeln, 18. 5. Döppeln.

3mal 200-Meter-Staffel:

Oberchl. Höchstleistung: 1:10,2 Min.

1. 1:10,2 S.B. Deichsel Hindenburg, 27. 7. Gleiwitz;  
2. 1:12,1 Polzeiportverein Gleiwitz, 27. 7. Gleiwitz;  
3. 1:13,4 Postportverein Döppeln, 27. 7. Gleiwitz; 4. 1:14  
Polzeiportverein Beuthen, 27. 7. Gleiwitz; 5. 1:14,8  
Bormwärts-Rafensport Gleiwitz, 20. 7. Gleiwitz; 6. 1:19  
Satoch Beuthen, 27. 7. Gleiwitz.

Olympische Staffel:

Oberchl. Höchstleistung: 3:49,2 Min.

1. 3:49,2 Bormwärts-Rafensport Gleiwitz, 24. 8. Gleiwitz;  
2. 3:55,4 Beuthener Sportklub, 24. 8. Gleiwitz;  
3. 4:04,2 Polzeiportverein Beuthen, 24. 8. Gleiwitz.

Schwedenkaffel:  
Oberchl. Höchstleistung: 2:08 Min.

1. 2:08 Polzeiportverein Gleiwitz, 27. 7. Gleiwitz;  
2. 2:10,4 Bormwärts-Rafensport Gleiwitz, 1. Mannschaft,  
20. 7. Gleiwitz; 3. 2:11 Deichsel Hindenburg, 25. 5.  
Gleiwitz; 4. 2:11 Beuthener Sportklub, 12. 10. Beu-  
then; 5. 2:11,8 Polzeiportverein Beuthen, 12. 10.  
Beuthen; 6. 2:15,8 Polzeiportverein Döppeln, 20. 7.  
Döppeln; 7. 2:16,6 Sportklub Oberchl. Beuthen,  
27. 7. Gleiwitz; 8. 2:24,8 Bormwärts-Rafensport Gleiwitz,  
2. Mannschaft, 29. 9. Gleiwitz.

Hochsprung:  
Oberchl. Höchstleistung: 1,72 Meter.

1. 1,70 Meter Bösch Deichsel Hindenburg, 15. 6.  
Reiße; 2. 1,70 Meter Pittsman Sportklub Oberchl.  
Beuthen, 18. 5. Beuthen; 3. 1,70 Meter Bifchel  
Polzeiportverein Döppeln, 3. 8. Döppeln; 4. 1,67  
Meter Gaudai Polzeiportverein Hindenburg, 18. 5.  
Gaborze; 5. 1,65 Meter Bösch B.S.C. Beuthen, 18. 5.  
Beuthen; 6. 1,65 Meter Römelt S.B. 25 Reiße, 15. 6.  
Reiße; 7. 1,65 Meter Bifchler Polzei-Gleiwitz, 15. 6.  
Reiße; 8. 1,63 Meter Rofel Deichsel Hindenburg,  
18. 5. Gaborze; 9. 1,60 Meter Rofel Polzei-Gleiwitz, 15. 6.  
Reiße; 10. 1,60 Meter Steingroß Polzei-Gleiwitz,  
Döppeln, 15. 6. Reiße.

Weitsprung:  
Oberchl. Höchstleistung: 6,76 Meter.

1. 6,76 Meter Gaudai Polzei-Gleiwitz, 31. 8. Beuthen;  
2. 6,66 Meter Lehmann Polzei-Gleiwitz, 15. 6. Reiße;  
3. 6,41 Meter Ritsch Deichsel Hindenburg, 18. 5. Gaborze;  
4. 6,36 Meter Waldaref Bormwärts-Rafensport Gleiwitz, 5. 10. Kattowitz; 5. 6,23 Meter  
Ramolla Deichsel Hindenburg, 9. 6. Königshütte;  
6. 6,22 Meter Döppeln Polzei-Gleiwitz, 15. 6. Reiße;  
7. 6,20 Meter Rüdert S.B. 25 Reiße, 18. 5. Reiße;  
8. 6,16 Meter Gaudai Bormwärts-Rafensport Gleiwitz,  
20. 7. Gleiwitz; 9. 6,14 Meter Kowarsch Polzei-Gleiwitz,  
Beuthen, 24. 8. Gleiwitz; 10. 6,08 Meter Rofel Polzei-  
Gleiwitz, 18. 5. Beuthen.

Stabhochsprung:  
Oberchl. Höchstleistung: 3,27 Meter.

1. 3,24 Meter Rofel S.C. Reiße, 15. 6. Reiße;  
2. 3,06 Meter Baer BfH. Diana Döppeln, 15. 6. Reiße;  
3. 3,05 Meter Gaudai Polzei-Gleiwitz, 21. 9. Breslau;  
4. 3,00 Meter Endowitsch Polzei-Gleiwitz, 27. 7. Gleiwitz;  
5. 2,90 Meter Hoptop S.B. 25 Reiße, 18. 5. Reiße;  
6. 2,90 Meter Rofel S.C. Döppeln, 15. 6. Reiße;  
7. 2,90 Meter Rofel S.C. Döppeln, 15. 6. Reiße;  
8. 2,80 Meter Bösch B.S.C. Beuthen, 18. 5. Beuthen; 9. 2,70 Meter Bor-  
fugli Polzei-Gleiwitz, 18. 5. Beuthen; 10. 2,70  
Meter Polzei Polzei-Gleiwitz, 18. 5. Beuthen.

Kugelstoßen:  
Oberchl. Höchstleistung: 13,21 Meter.

1. 12,96 Meter Kollibabe S.C. Reiße, 21. 9. Bres-  
lau; 2. 12,85 Meter Laqua Post-Gleiwitz, 1. 6. Döppeln;  
3. 11,90 Meter Kaluga Polzei-Gleiwitz, 24. 8. Gleiwitz;  
4. 11,74 Meter Stobrawe Polzei-Gleiwitz, 24. 8. Gleiwitz;  
5. 11,70 Meter Rofel Polzei-Gleiwitz, 1. 6. Gleiwitz; 6. 11,67 Meter Rofel  
Polzei-Gleiwitz, 1. 6. Gleiwitz; 7. 11,61  
Meter Gorchki Bormwärts-Rafensport Gleiwitz, 20. 7.  
Gleiwitz; 8. 11,50 Meter Rofel S.B. 25 Reiße, 15. 6.  
Reiße; 9. 11,37 Meter Bösch B.S.C. Beuthen, 18. 5.  
Beuthen; 10. 11,12 Meter Steingroß Polzei-Gleiwitz,  
Döppeln, 14. 9. Gleiwitz.

Diskuswerfen:  
Oberchl. Höchstleistung: 40,11 Meter.

1. 37,27 Meter Steingroß Polzei-Gleiwitz, Döppeln,  
21. 9. Breslau; 2. 36,47 Meter Laqua Post-Gleiwitz, 1. 6. Döppeln;  
3. 35,13 Meter Gorchki Bormwärts-Rafensport Gleiwitz, 1. 6. Gleiwitz; 4. 35,01 Meter Kollibabe  
S.C. Reiße, 14. 9. Reiße; 5. 34,29 Meter Stobrawe  
Polzei-Gleiwitz, 24. 8. Gleiwitz; 6. 33,42 Meter  
Rofel Polzei-Gleiwitz, 1. 6. Gleiwitz; 7. 33,35  
Meter Rubin S.B. Döppeln, 15. 6. Reiße; 8. 31,63

## Tennisspielerinnen gegen Rangliste

Dem Deutschen Tennis-Bund ist ein Schreiben zugeleitet worden, in welchem die be-  
kannten deutschen Tennisspielerinnen mit Aus-  
nahme von Cilly Aussem sich gegen die weitere  
Verlautbarung einer Tennis-Rangliste ausprä-  
gen. Sie begründen diesen Schritt damit, daß  
diese Zensur am Saisonende ihnen die Freude am  
Sport raube und die Kameradschaftlichkeit zer-  
störe. Unsere Damen meinen, daß es völlig ge-  
nügen würde, wenn fünfzehn oder zwanzig der  
besten Damen alphabetisch und unnummeriert in  
einer Gruppe zusammengefaßt werden.

Man kann diesen Einwendungen nicht jede  
Berechtigung verweigern. Es ist ja auch bekannt,  
daß die Ranglistenfolge stets Gegenstand leb-  
hafter Erörterungen in der Öffentlich-  
keit war. Für den Tennis-Bund ist die Lage  
nicht leicht, will er den Einwendungen mit Erfolg  
begegnen. Vorläufig nimmt der Bund zu dem  
Brief keine Stellung, sondern überläßt das  
weitere der Ranglistenkommission.

Meter Lehmann Polzei-Gleiwitz, 15. 6. Reiße;  
9. 31,82 Meter Rofel Polzei-Gleiwitz, 21. 9. Beuthen;  
10. 31,30 Meter Rofel Polzei-Gleiwitz, 27. 7. Gleiwitz.

Speerwerfen:  
Oberchl. Höchstleistung: 63,12 Meter.

1. 63,12 Meter Steingroß Polzei-Gleiwitz, Döppeln, 7. 9.  
Gleiwitz; 2. 60,19 Meter Rofel Polzei-Gleiwitz, Döppeln,  
15. 6. Reiße; 3. 54,86 Meter Berner Reichsbahn-Gleiwitz,  
18. 5. Gaborze; 4. 51,45 Meter Laqua Post-Gleiwitz,  
Döppeln, 27. 7. Gleiwitz; 5. 47,05 Meter Stobrawe Polzei-  
Gleiwitz, 24. 8. Gleiwitz; 6. 46,77 Meter Gaudai  
Polzei-Gleiwitz, 21. 9. Beuthen; 7. 46,10  
Meter Rofel Bormwärts-Rafensport Gleiwitz, 3. 8.  
Giezenhals; 8. 45,85 Meter Rofel S.C. Döppeln, 15. 6.  
Reiße; 9. 45,30 Meter Gaudai Polzei-  
Gleiwitz, 27. 7. Gleiwitz; 10. 45,25 Meter  
Bösch B.S.C. Beuthen, 18. 5. Beuthen.

Hammerwerfen:  
Oberchl. Höchstleistung: 30,40 Meter.

1. 30,40 Meter Stobrawe Polzei-Gleiwitz, Döppeln, 18. 5.  
Döppeln; 2. 30,40 Meter Steingroß Polzei-Gleiwitz, Döppeln,  
14. 9. Gleiwitz; 3. 30,26 Meter Kollibabe S.C. Reiße,  
18. 5. Reiße; 4. 28,16 Meter Gorchki Bormwärts-Rafens-  
sport Gleiwitz, 18. 5. Gaborze; 5. 25,75 Meter Rofel  
Polzei-Gleiwitz, 24. 8. Gleiwitz; 6. 23,82 Meter  
Rofel Polzei-Gleiwitz, Döppeln, 15. 6. Reiße; 7. 21,35 Meter  
Rofel Polzei-Gleiwitz, 24. 8. Gleiwitz; 8. 20,61  
Meter Berner Reichsbahn-Gleiwitz, 14. 9. Gleiwitz;  
9. 20,54 Meter Gaudai Polzei-Gleiwitz, 24. 8. Gleiwitz;  
10. 20,23 Meter Kaluga Polzei-Gleiwitz, 24. 8. Gleiwitz.

Steinstoßen:  
Oberchl. Höchstleistung: 9,00 Meter.

1. 9,00 Meter Rofel Polzei-Gleiwitz, Hindenburg,  
24. 8. Gleiwitz; 2. 8,30 Meter Kaluga Polzei-Gleiwitz, Beu-  
then, 24. 8. Gleiwitz; 3. 8,26 Meter Gaudai Polzei-  
Gleiwitz, 24. 8. Gleiwitz; 4. 7,88 Meter Rofel  
Polzei-Gleiwitz, 24. 8. Gleiwitz; 5. 7,21 Meter  
Gorchki Bormwärts-Rafensport Gleiwitz, 24. 8. Gleiwitz.

Bremer Baumwollkurse. Nordamerikanische  
Baumwolle, loko 11,51. Amtliche Terminnotie-  
rungen. Tendenz: still. Dezember 10,97 B.,  
10,92 G., Januar 31 11,10 B., 11,08 G., 11,08 bez.,  
März 11,35 B., 11,32 G., Mai 11,57 B., 11,54 G.,  
Juli 11,77 B., 11,75 G., 11,76—11,75 bez.

## Berliner Börse vom 14. Oktober 1930

Termin-Notierungen				Kassa-Kurse				Versicherungs-Aktien				Schiffahrts- und Verkehrs-Aktien				Bank-Aktien				Industrie-Aktien				Brauerei-Aktien				Breslauer Börse																																																																																											
		Anf.- kurse	Schl.- kurse			Anf.- kurse	Schl.- kurse			heut	vor.			heut	vor.			heut	vor.			heut	vor.			heut	vor.																																																																																												
Hamb. Amerika 114 1/2 Hansa Dampf. 118 Nordd. Lloyd 707 1/2				Dae Bergb. 185 1/2 Kaliw. Aschersl. 85 3/4 Karstadt 62 1/2 Klöcknerw. 74 Köln.-Neuss-B. 65 1/2 Mannesmann 39 1/2 Mansfeld-Bergb. 26 3/4 Mansch.-Bau-Unt. 91 Metalbank 68 1/2 Oberbedari 68 1/2 Oberschl.Koksw 43 1/2 Orenst. & Koppel 149 1/2 Ostwerke 29 1/2 Otavi 60 1/2 Phönix Bergb. 143 Polyphon 173 1/2 Rhein. Braunk. 68 1/2 Rhein Stahl 47 1/2 Rüttgers 202 1/2 Salzdetfurth 110 1/2 Schl. Elekt. u. G. 114 Schultheiß 178 1/2 Siemens Halske 170 3/4 Svenske 291 Ver. Stahlwerke 61				Bachm. & Lade 84 Barop. Walzw. 34 Basill G.G. 51 1/2 Bayer. Motoren 88 Bayer. Spiegel 65 Bomberg 215 Berger J. Tiefb. 132 1/2 Bergmann 140 Berl. Gub. Hutt. 31 3/4 do. Holzkont. 142 do. Karlsruh.Ind. 48 1/2 do. Masch. 32 1/2 do. Neurod. K. 28 1/2 Berth. Messg. 88 1/2 Börs. u. Mot. 88 1/2 Börs. Walzw. 37 Braunk. u. Brikl. 146 1/2 Braunsch. Kohl. 218 1/2 Breitenb. P. Z. 82 Brem. Allg. G. 123 Buderus Eisen 47 1/2 Byk. Guldew. 38				Carlsruhe Altw. 26 Charl. Wasser. 77 1/2 Chem. F. Heyden 38 1/2 do. Ind. Gelsenk. 43 do. Schuster 31 I. G. Chemie 172 1/2 Christ. & Unmack 251 Compania Hap. 33 Conc. Spinnerei 267 Cont. Gummi 130				Daimler 21 1/2 Dessauer Gas 111 1/2 Dt. Atlant. Telegr. 92 do. Erdöl 59 1/2 do. Katespinn. 43 do. Kalkw. 53 1/2 do. Linoleum 149 1/2 do. Schachtb. 80 do. Steinz. 130 do. Telephon 80 do. Ton u. St. 82 do. Wölle 6 1/2 do. Eisenhandel 39 1/2 Doornkaat 48 1/2 Dread. Gard. 61 1/2 Dynam. Nobel 59				Eintr. Brau.-K. 118 Eisenbahn-Verkehrsm. 115 1/2 Elektr. Lieferng 142 do. Wk.-Lieg. 107 do. do. Schies. 117 do. Licht u. Kraft 67 do. Licht u. Kraft 115 Ermdsd. Sp. 46 Essener Steink. 46				Fahlg. List. C. 39 1/2 I. G. Farben 37 1/2 Feldmühle Pap. 131 1/2 Feltzen & Guill. 115 Flöther Masch. 91 Fraust. Zucker 29 1/2 Froeb. Zucker 50				Gelsenk. Bg. 91 1/2 Genschow & Co. 44 Germania Pfl. 85 Ges. f. elekt. Unt. 75 L. Löwe & Co. 115 1/2				Hackethal Dr. 63 1/2 Hageda 77 Hamm. El. W. 112 Hammens 102 Hannover. Masch. 102 Harb. E. u. Br. 61 Harp. Bergb. 88 1/2 Hedwigsh. 82 Hemmor Pfl. 120 Hilgers 48 Hirsch Kupfer 114 Hoesch Eisen 75 1/2 Hoffm. Stärke 63 1/2 Hohenlohe 69 Holsmann Ph. 67 Horwacker 28 1/2 Hotelbetz. G. 103 1/2 Huta, Breslau 59 Hutscher C. M. 48 1/2				Ilse Bergbau 212 do. Gennßsch. 112 1/2 Industriebau 9 Jeserich 41 1/2 Jüdel M. & Co. 87 1/2 Jungh. Gebr. 26 1/2				Kahla Porz. 30 1/2 Kais. Keller 59 Kali. Aschersl. 184 Kali-Chemie 182 Karstadt 85 Kirchner & Co. 30 1/2 Klöckner 61 Kochmann S. 60 Köln-Neuss-B. 78 Köln Gas u. El. 53 Kölsch-Walzw. 29 1/2 Körting Elektr. 86 Körting Gebr. 89 Körnschroder 30 Kronprinz Metall 50 Kunz. Treibriem. 65				Lahmeyer & Co. 133 1/2 Laubhütte 36 1/2 Leipa. Pianof. Z. 9 1/2 Leonh. Braunk. 156 1/2 Leopoldgrube 38 Lindes Elsm. 134 1/2 Lindström 432 Lingel Schuf. 50 Lingner Werke 66 Lorenz C. 184 Lüneburger 46 Wachsbleiche 46				Magdeburg. Gas 30 1/2 do. Bergw. 32 do. Mühlen 31 1/2 Magirus C. D. 17 Mannesmann R. 66 1/2 Mansfeld. Bergb. 37 1/2 Mech. W. Lind. 71 1/2 Meinecke 59 1/2				Meißner Ofen 44 Merkerwulle 113 1/2 Metallgesellschaft 90 Meyer H. & Co. 111 Meyer Kauffm. 21 1/2 Miag 67 1/2 Mimosa 172 Minimax 55 Mittelst. Stahlw. 95 Mix & Genest 128 Motecatini 128 Motor Deutz 59 Mühli. Bergw. 77				Nationale Auto 11 Nat. Z. u. Pap. 104 Niederlausitz. K. 53 Niedersch. Elek. 112 1/2 Nordd. Wollkäm. 60 1/2				Oberschl. Elsb. B. 39 Oberschl. Koksw 40 1/2 do. Genußsch. 67 Orenst. & Kopp. 45 Ostwerke A. 144				Phönix Bergb. 60 do. Braunk. 55 Pintsch L. 182 Plau. Tüll u. G. 24 1/2 Pöge H. Elektr. 12 1/2 Polyphon 142 Preußengrube 136				Rauchw. Walt. 194 Rhein. Braunk. 173 do. Elektrizität 119 1/2 do. Möb. W. 35 do. Textil 28 1/2 do. Westf. Elek. 150 do. Sprengstoff 49 do. Stahlwerk 70 1/2 Riebeck Mont. 74 1/2 J. D. Riedel 48 1/2 Rodergrube 620 Rosenthal Ph. 59 Rositzer Zucker 27 1/2 Rückfort Nachr. 45 1/2 Ruscheweyh 68 1/2 Rüterswerke 144 1/2				Saonsenwerk 74 1/2 Sächs. Gußst. D. 72 1/2 Sächs. Thürl. Z. 73 Salsdet. Kali 258 Saxonia 100 Saxonia Portl. C. 81 Scherling 89 Schles. Bergb. Z. 37 1/2 Schles. Bergw. 60 Beuthen 61 do. Cellulose 59 1/2 do. Gas La. B. 108 do. Lein. Kr. 6 1/2 do. Portl. Z. 114 do. Textilwerk 6 1/2 Schubert & Salz. 133 1/2 Schuckert & Co. 126 1/2 Schwannebeck 121 1/2 Portl.-Zement 78 Siegl.-Sol. Gußst. 6 1/2 Siegersd. Werk 38 Siemens Halske 17 1/2 Siemens Glas 21 Städt. Chamett 36 1/2				St. Portl. Z. 56 1/2 do. Anl. & Co. 58 Stöhr & Co. 64 1/2 Stollberg. Zink 70 Stollwerck Bergb. 94 1/2 Stralsund. Spielk. 175 Svenska 290				Tack & Cie. 107 Teleph. J. Berl. 25 Tempelh. Feld. 77 Thörns V. Oelf. 107 Tietz Leonh. 120 1/2 Trachb. Zucker 119 Transradio 31 Triplis AG. 35 Tuchf. Aachen 108				Union Bauges. 38 1/2 Union F. chem. 44				Varz. Papierl. 65 Ver. Berl. Mört. 85 do. Dtsch. Nickw. 107 do. Glanzstoff 84 do. Jut. Sp. L. B. 82 do. M. Tuchf. 23 1/2 do. Stahlwerke 62 1/2 do. Schimisch. Z. 111 do. Schmirg. M. 25 do. Smuyrna. T. 120 Viktoria Werke 119 1/2 Vogel Tel. Dr. 36 1/2 Vogtl. Masch. 34 do. Tüllfabr. 45				Wanderer W. 30 Wendroth 65 Westereg. Alk. 188 1/2 Westf. Draht 70 Wickling Portl. Z. 70 Wunderlich & C. 45				Zeitz Masch. 71 Zeis-Ikon 77 1/2 Zellstoff-Ver. 46 1/2 do. Waldhof. 114				Neu-Guinea 276 Otavi 29 1/2				Amtlich nicht notierte Wertpapiere Dtsch. Petroleum 58-59 Faber Bleistift 86-87 Kabelw. Rheydt 150 Lerche & Nippert 53 Linke Hofmann 58 Manoli 200 Neckarsulm 43 Oehringens Bgb. 201 Stoewer Auto 133 1/2 Nationalfilm 90 Ufa 95				Burbach-Kali 125 Wintershall 130				Renten-Werte Dt. Anl. Ablös. 51 1/4 do. Anl. & Co. 55 1/2 do. Schutzgeb. A. 2 8% Dt. wertb. 2 1/2 Anl.-fäll. 1935 93 1/2 6% Dt. Reichsanl. 87 1/2 7% Dt. Reichsanl. 98 1/2 Dt. Kom.-Sammel 50 1/2 Abl.-Anl. o. Ausl. 54 1/2 do. m. Ausl. Sch. I. 13 1/2 8% Land C.G.P. d. 93 8% Schles. Ldsch. Gold-Pfandbr. 94 1/2 8% Pr. Bodkr. 27 do. Pfdb. Bk. 47 7 1/2% Pr. Crt. Bod. Gold-Hyp. Pfd. I. 97 7 1/2% Pr. Crt. Bod. G. Komm.-Ob. I. 95 8% Schl. Bodenl. Gold-Pfandbr. 98 do. do. III 93 do. Kom. Obl. XX 92 1/2 10% P. Gpr. S. 37 100 8% Pr. Ldpf. R. 19 100 do. 17/18 99 do. 13/15 99 do. 4 99 7% Pr. Ldpf. R. 21 96 1/2 8% Pr. Ldpf. Komm. R. 20 96 1/2				Ausl. Staatsanleihen 5% Mex. 1899 abg. 19 1/2 4 1/2% Oesterr. Slr. 21 Schatzanw. 14 39 1/2 4% Goldsch. 26 1/2 4% Türk. Admin. 3 do. Bagdad 4 1/2 do. von 1905 4 1/2 do. Zoll. 1911 4 1/2 Türk. 400 Fr. Los 10 1/2 4% Ungar. Gold 23 1/2 do. do. Kronenr. 1 1/2 Ung. Staatsr. 13 1/2 4 1/2% do. 14 24 1/2 4 1/2% Budap. St. 11 55 Lissaboner Stadt 10 2% Oesterr. Ung. 19 1/2 4% do. Gold-P. 3 1/2 4% Dux Bodenl. 10 1/2 4% Kaschau-Oder 11 1/2 do. Anatolier 107 1/2 do. Serie I 107 1/2 do. Serie II 12 1/2 do. Serie III 12 1/2			



# Brüning denkt nicht an Revision

Eine merkwürdige Aeußerung gegenüber einem französischen Journalisten

(Telegraphische Meldung)

Paris, 14. Oktober. Ein Sonderbericht-erfasser der radikalen „Volonté“ ist vom Reichskanzler Dr. Brüning empfangen worden, der ihm erklärte:

„Die deutsche Regierung denkt nicht an die Revision des Youngplanes, sie hat nicht die Absicht, ein Moratorium zu fordern, jedoch muß Frankreich wissen, daß die ständige Erhöhung des Goldfußes für uns die Notwendigkeit nach sich zieht, stärker auszuführen, da unsere Zahlungen gesteigert werden. Es war ein Fehler, in den Youngplan nicht die gleiche Sicherheitsklausel aufzunehmen wie in den Dawesplan. Jedenfalls hat Deutschland nicht die erwarteten Erleichterungen erhalten. Wenn der Youngplan Deutschlands Tributleistungen auch um 700 Millionen jährlich verringert hat, ist Deutschland doch gezwungen, 1½ Milliarden Steuern mehr zu zahlen. Die Rheinlandräumung hat nicht die erhoffte Entspannung gebracht. Die Zwischenfälle gegen die Separatisten haben sich nur in den Städten ereignet, die von schwarzen Truppen besetzt waren.“

Der Reichskanzler ging alsdann auf die wirtschaftliche Notlage in Deutschland und besonders auf das Elend auf dem Lande ein und erklärte: „Wenn Deutschland und Frankreich einander näher kommen sollen, müssen die Franzosen begreifen, daß dieses Elend der Grund der oppositionellen Bewegung ist. Frankreich darf nicht bei der geringsten alarmierenden Nachricht seine Kredite zurückziehen. Zu bedauern ist es auch, daß die Saarverhandlungen unterbrochen wurden; die Regelung dieser Frage hätte vieles gebessert.“ Zum Schluß betonte Dr. Brüning, er wünsche eine ganz enge Zusammenarbeit mit Frankreich.

Eine unmögliche Erklärung konnte Reichskanzler Brüning im Augenblick kaum abgeben. Während das ganze Volk in allen Parteien einig ist in der Forderung nach einer möglichst baldigen Revision des Youngplanes, sagt

der Reichskanzler, daß die Regierung an eine solche Revision nicht denkt. Selbst wenn das deutsche Volk in seiner Gesamtheit noch nicht erkannt hätte, welche Last es mit diesem Neuen Plan auf sich genommen hat, müßte es die Aufgabe der Reichsregierung sein, auf diesem Gebiet zu führen und ständig über diese Frage nachzudenken. Man braucht gar nicht so weit zu gehen, die Annahme des Youngplanes für einen Fehler zu erklären, man kann sie durchaus noch für das kleinere Übel halten, trotzdem hat die deutsche Politik zur Stunde keine wichtigere Aufgabe, als die Voraussetzungen zu einer Revision zu schaffen, und zwar zu einer Revision, die sich tatsächlich nach der deutschen Leistungsfähigkeit richtet und nicht nach den Forderungen der Vertragsgegner. Durch die Wahlen und durch die Stimmung im deutschen Volk, das selbst in den Lagern, die damals unbedingt für Annahme des Planes eintraten, jetzt die Revision fordert, ist der Reichsregierung die schärfste Waffe in die Hand gegeben, dem Auslande die Notwendigkeit der Revision verständlich zu machen. Mit Recht hat Dr. Brüning auch auf die wirtschaftliche Notlage des deutschen Volkes als Ursache der Verzweiflung und des Radikalismus hingewiesen, es ist aber nicht zu verstehen, daß er es unterlassen hat, die notwendige Folgerung aus den vorliegenden Tatsachen zu ziehen. Selbst die Rücksichtnahme auf die Beziehungen zwischen Deutschland und Frankreich dürfte nicht so weit gehen, daß er den französischen Wünschen zu Liebe die deutsche Lebensnotwendigkeit außer acht ließ und sogar erklärte, daß er an eine Revision nicht denke.

Innerpolitisch wird diese Aeußerung naturgemäß die bestehenden Schwierigkeiten nur noch verschärfen können. Eine Regierung, deren Führer an eine Revision nicht einmal an denken vorgibt, kann zwar vielleicht im Augenblick aus taktischen parlamentarischen Gründen noch eine geringe Mehrheit finden, ein fester Gestein für ein solches Kabinett bei der Zusammenkunft des Reichstages und der allgemeinen Stimmung von heute ausgeschlossen.

## Wirtschaftspartei duldet Minister Bredt

Vollkommen freie Hand gegenüber der Regierung

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 14. Oktober. Die Reichstagsfraktion der Wirtschaftspartei nahm in ihrer Fraktions-sitzung von der Ablehnung des Rücktritts-gesuches des Ministers Bredt durch den Reichspräsidenten und dem Ersuchen, als Minister ohne parteipolitische Bindung im Kabinett zu verbleiben, Kenntnis. Die Fraktion hält nach wie vor an ihrer Forderung der Umbildung des Kabinetts im Sinne ihres gestrigen Schreibens an den Herrn Reichskanzler fest. Der Reichsregierung gegenüber behält sie sich nunmehr völlig freie Hand vor.

Das Ergebnis der W.P. ist nach Informationen von unterrichteter Seite dahin auszu-legen, daß die Fraktion sich damit abfindet, daß Professor Dr. Bredt im Kabinett verbleibt. Es wird allerdings betont, daß damit nur eine Duldung dieses Verhältnisses ausgesprochen sei. Daß die W.P. selbst sich vom Kabinett starker distanziert, geht aus der Wendung hervor, Dr. Bredt bleibe als „Minister ohne parteipolitische Bindung“ in der Regierung. Es wird aber noch stärker unterstrichen durch die Betonung, daß die W.P. sich der Reichsregierung gegenüber „nunmehr völlig freie Hand vor-behält“. Die Fraktion legt Wert auf die Fest-stellung, daß in diesem Passus der Kern ihrer Mitteilungen stehe. Man hat offenbar heute abend die Frage erörtert, ob die Fraktion sich nicht dem Mißtrauensantrag anschließen solle. Die Ent-scheidung darüber wurde aber vertagt.

### „Alein auf weiter Flur ...“

... stehen die Volksnationalen.

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 14. Oktober. Die aus der Staats-partei ausgegliederten sechs völkischen Ab-geordneten haben sich als besondere Gruppe „Völkische Reichsvereinigung“ konstituiert und den Abgeordneten Bornemann zu ihrem Obmann gewählt. Die Völkische Reichs-vereinigung hat den Reichstagspräsidenten um Zuerkennung neuer Plätze gebeten, die voran-sichtlich zwischen der Deutschen Volkspartei und den Völkischen Nationalen liegen werden. Es wird ausdrücklich betont, daß die Völkische Reichsvereinigung keinerlei Anschluß an eine andere Partei (mehr?) sucht.

Im Reichsrat wurde das Pensionsfürsorge-gesetz mit 53 Stimmen gegen die sieben Stimmen des Landes Sachsen bei Enthaltung von Pro-bing und Land Thüringen angenommen.

Der Reichspräsident empfing Dienstag den Preussischen Ministerpräsidenten Dr. Braun.

Ein Bahnarbeiter wurde beim „Fensterla“ von seinem Nebenbuhler erschossen. Der eifer-süchtige Schütz hat sich dann dem Gericht ge-stellt und sich dort das Leben genommen.

## Frankreichs Bevölkerungsabnahme

Elßaß-Lothringen als Kräfteerservoir

Frankreich hat im Weltkrieg 1,5 Millionen Menschen verloren; das ist soviel wie die gesamte Einwohnerschaft seiner vier größten Städte (von Paris abgesehen), nämlich Marseille, Lyon, Bordeaux und Lille. Vor dem Kriege nahm die Be-völkerung Frankreichs um ein Geringes dadurch zu, daß immer noch mehr Leute geboren wurden als starben. Seit dem Kriege hat aber die Be-völkerung nicht nur nicht mehr zugenommen, son-dern sich tatsächlich verringert. Durch die Annel-terung Elßaß-Lothringens wurde zwar eine merkliche Verschiebung zugunsten der Ge-samtziffer herbeigeführt, immerhin blieb aber noch ein Rückgang von über einer Million. 1920—1929 nahm dann die Bevölkerung um 766 000 zu; der Bevölkerungsrückgang ist also auf 220 000 ver-mindert. Dieses „Defizit“ in der französischen Ar-mee kann erst in sechs Jahren ausgeglichen werden, wenn man damit rechnet, daß sich der durchschnittliche Geburtenüberschuß jähr-lich auf der gegenwärtigen Höhe von 53 000 halten wird. In Wirklichkeit ist das Volksdefizit aber viel größer, weil die Millionen ausländischer Arbeiter, die jährlich nach Frankreich ein-wandern, für den Heeresdienst nicht in Frage kommen. Die Gesamtfrage stellt sich tatsächlich so dar, daß Frankreich seine Verluste erst in 25 Jah-ren ausgeglichen haben wird. Hätte es Elßaß-Lothringen nicht zurückbekommen, so würde dieser Ausgleich erst in 60 Jahren, also nach rund zwei Generationen, erfolgt sein! Die Angst Frankreichs um seine „Sicherheit“ und die ständige Angst vor Deutschland hat ihren Hauptgrund darin, daß die Kriegsverluste die Bevölkerungs-entwicklung Frankreichs um 25 Jahre aufgehalten haben.

## Einkaufliche Verlegung des Mordprozesses Bauer

(Telegraphische Meldung)

Wien, 14. Oktober. Im Mordprozeß Gustav Bauer beschloß der Gerichtshof nach längerer Erklärungen des Staatsanwalts, in denen dieser eine Reihe Ergänzungsanträge stellte, die Verhandlung auf unbestimmte Zeit zu ver-legen und die ganze Straffache zur neuerlichen Erhebung an den Untersuchungsrichter zurückzuleiten.

## Die römische Presse zum Botschafterwechsel

(Telegraphische Meldung)

Rom, 14. Oktober. Anlässlich des Botschaf-terwechsels widmen die römischen Abendblätter dem nach London berufenen Botschafter Freiherrn von Neurath sehr herzliche Abschiedsworte. Gleichzeitig werden an den neuen Botschafter Dr. von Schubert sympathisch gehaltene Worte der Begrüßung gerichtet.

## Kreistagssitzung Kreuzburg

# Arbeitsbeschaffung für Ausgesteuerte

Fürsorge für Wohlfahrtserwerbslose

(Eigener Bericht)

Kreuzburg, 14. Oktober.

Am Montag fand hier eine Kreistags-sitzung statt, zu der ein umfangreiches Pro-gramm vorlag. Nach Eröffnung und Begrüßung gab Landrat Dr. von Baerenprung be-kannt, daß Abgeordneter Bürgermeister i. R. Heller, Ritschen, sein Mandat niedergelegt habe. Der erste Punkt der Tagesordnung brachte die

### Aufstellung des Chausseeschüttungsplanes

für das Jahr 1931. Bei der Begründung dieser Vorlage berichtete der Landrat, daß bei der Aus-wahl der geplanten Chausseen nur die notwen-digsten Arbeiten herausgesucht worden seien. Nach dem Vorschlag des Kreisausschusses sollen im kommenden Jahre die folgenden Chausseen geschüttet werden: 1. Chaussee nach Brinike in ihrer ganzen Länge von 7,589 Kilometer von der Abzweigung von der Kreuzburg-Breslau-Chaussee in Konstadt Elaut ab bis zur Grenze gegen den Kreis Oppeln bei Jawisz. Die für die Neuschüttung veranschlagten Kosten sind mit einer Endsumme von 128 488 Mark ange-geben. Der Kreistag stimmte diesem Plan zu. Ein Antrag des Abg. Jentischura, bei der Neu-schüttung zugleich eine Verbreiterung durchzu-führen, wurde wegen der Kosten abgelehnt. 2. Die Chaussee vom Zollhaus Kreuzdorf über Nowotz nach Ritschen von Kilometer 8,515 bis Kilometer 11,715. Die Kosten dieser Arbeit sind mit 46 719 Mark veranschlagt. Auch dieser Neuschüttung wurde zugestimmt. Als dritte Chaussee ist die Chaussee von Konstadt nach Reinersdorf mit Ausnahme der Pfla-sterung in Schönfeld mit einer Oberflächen-teerung vorgeschlagen. Da sich diese geplante Oberflächen-teerung im Kreise bewährt hat, stimmte der Kreistag auch dieser Vorlage zu. Die erste Teerung im Jahre 1931 wird sich auf 56 931 Mark belaufen.

### Die Gesamtkosten des beschlossenen Schüt-tungsplanes sind mit 231 538 Mark ver-anschlagt

und nach Beschluß des Kreistages aus Lanfen-den Mitteln zu decken.

Weiter hatten sich die Abgeordneten mit der Fürsorge für die Wohlfahrtserwerbslosen zu beschäftigen. In seinem Bericht zeichnete Regierungsdirektor von Saint-Paul das Anwachsen der Wohlfahrtserwerbslosen mit anschaulichen Vergleichen des Vorjahres und hielt die im Etat bereitgestellten Mittel für nicht ausreichend. Schon das Sommerhalbjahr 1930 habe ein rasches An-schwellen der Zahlen der Wohlfahrtserwäh-ler gezeigt. Nach einem Vorschlag des Re-ferenten glaubt man bei einem stetigen Steigen der Wohlfahrtserwähler einen Betrag von 90 000 Mark zu benötigen. Leider hat auch der

lechte Winter gelehrt, daß man auf weit höhere Zahlen gefaßt sein muß. Der Kreis hat, um die Lage der Wohlfahrtserwähler in den Städten zu erleichtern, Versuche zur

### Errichtung einer Notstands Küche

unternommen. In diesen Küchen soll für 20 Men-nig ein warmes Essen verabreicht werden; außer-dem hat man mit den zuständigen Behörden Ver-handlungen angebahnt, an Wohlfahrtserwäh-ler Brot zu geringeren Preisen abzu-geben. Dazu sind 90 000 Mark erforderlich. Der Kreistag fordert alle für die Unterstützung der Wohlfahrtserwähler notwendigen Maß-nahmen zu treffen und bevollmächtigt den Kreisausschuß die über den Haushaltsvoranschlag für 1930 hinaus erforderlichen Mittel bis zu 10 Prozent des Haushaltsverfalls der Kreis-abgaben durch Anschiebung einer

### Nachtragsumlage an direkten Kreissteuern zu beschaffen.

Im Herbstkreisstag 1928 hatte man beschlossen, die Chaussee von Ludwigsdorf nach We-sendorf zu bauen. Rosenberg zog seine Unterstützung zurück.

### Die steigende Arbeitslosenzahl

aber zwang, diese Arbeiten durchzuführen. Glück-licherweise war es gelungen, einen Staatszu-schuß in Höhe von 75 000 Mark zu erhalten, so-daß die Finanzierung möglich wurde. Die Kosten dieses Baues beliefen sich auf 137 500 Mark, von denen 99 500 Mark aufgebracht wer-den konnten. Der Restbetrag von 38 000 Mark wird aus den Ueberschüssen der Kreispar-kasse gedeckt. Mit der Ausarbeitung eines Ent-wurfs für den Bau einer Chaussee von Deutsch-Wärbitz nach Klein Blumenau mit einer Abwei-chung nach Groß Blumenau war der Kreistag einverstanden und bewilligte die erforderlichen Mittel in Höhe von 1500 bis 2000 Mark. Hierauf gab der Landrat die Landwirtschaftsschule in Kreuzburg bekannt. Die im Voranschlag genann-ten Zahlen wurden nicht überschritten. Da die Landwirtschaftsschule ihre geschenk-weise Beihilfe zurückgegeben hat, bleibt von den Bausummen noch ein Betrag von 15 000 Mk. zu decken.

Es wurde gewählt als Kreisverordneter neben den bestehenden Abgeordneten der Gutsbesitzer Giedlich aus Ruhau. Als Amtsvorsteh-er für den Amtsbezirk Jolobsdorf wurde Schmiede-meister Schönfeld, als Stellvertreter Guts-besitzer Klor gewählt. Das Amt des Schieds-manns erhielten übertragen: Bezirk Mahdorf, Wieland; Bezirk Schönfeld Lehrer Zie-lonka; Bezirk Jolobsdorf Bauer Loska; Bezirk Roschowitz Gutsbesitzer Morawa.

# Festnahme eines falschen MdL.

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 14. Oktober. Bei den Prawallen am Potsdamer Platz wurde ein Mann festgenommen, der sich bei seiner Festnahme mit einem amtlichen Ausweis als preussischer Landtagsabgeordneter Lohse legitimierte. Der Beamte sah sich den ihm nur flüchtig vorgezeigten Ausweis eingehend an und fand, daß das Lichtbild des Ausweises mit dem Verhafteten nicht übereinstimmte. Darauf-hin wurde der angebliche Landtagsabgeordnete Lohse nach der Bahnhofswache auf dem Potsdamer Bahnhof gebracht. Hier erschien nach kurzer Zeit der nationalsozialistische braunschwei-gische Minister Dr. Franzen und forderte die Freilassung des festgenommenen Abgeordne-ten Lohse. Der Polizeibeamte auf der Bahnhofswache erklärte, diesem Ersuchen nicht stattgeben zu können, da

### Der Verhaftete augenscheinlich nicht der Abgeordnete Lohse

sei, für den der Parlamentsausweis ausgestellt war. Ministerpräsident Dr. Franzen ent-fernte sich darauf. Er kam nach etwa einer Stunde zurück und teilte mit, daß er nun nicht mehr für den festgenommenen Mann bürgen könne, da inzwischen festgestellt sei, daß der Fest-genommene nicht der Abgeordnete Lohse sei. Der Verhaftete nennt sich Guth und hat bisher keine Aussage darüber verweigert, wie er in den Besitz des falschen Ausweises gekommen ist. Er ist ins Polizeipräsidium gebracht worden. Trotzdem Mi-nister Franzen nach dieser Darstellung zur Aufklärung des Falles beigetragen hat, nachdem er sich selber davon überzeugen konnte, daß der Verhaftete zu Unrecht den Parlamentsausweis benutzt hatte, glaubt der Berliner Polizeipräsident Böggebel gegen Franzen ein Strafverfahren wegen Begünstigung einleiten zu können.

### Laß doch die Kinderwagen steh'n!

Berlin. Große Aufregung gab es in der Breite Straße zu Spandau. Eine Frau, die in einem Kaufhaus eine Beförderung zu erleben hatte, ließ vor der Tür den Kinderwagen mit ihrem sechs Monate alten Töchterchen stehen. Als sie nach kurzer Zeit wieder auf die Straße trat, waren Wagen und Kind verschwunden. In ihrer Angst benachrichtigte die Frau sofort die Po-lizei, die Streifen ausrichtete. Bald darauf wurde der Wagen mit dem Kleinen in den Anlagen der ehemaligen Zitadelle unbefehrt aufgefunden. Auch der Entführer wurde ermittelt. Es ist ein 22 Jahre alter Mann, der geistig nicht normal ist. Wo er einen Kinderwagen steht sieht, fährt

er damit los und läßt ihn nach einer Weile, wenn es ihm zuviel geworden ist, irgendwo stehen. Am Sonnabend hatte er schon in der Brüderstraße einen Wagen, in dem nur Betten waren, nach einem Keller gefahren und einen zweiten vom Kersienweg bis zum Adamsweg am Frießhof.

### Vom Tanz in den Tod

Berlin. In einem Tanzlokal in der Elßässer Straße brach ein Gast während des Tanzes be-wußtlos zusammen. Man brachte ihn nach der nächsten Rettungsstelle, wo er gleich nach der Auf-nahme verstarb. Der Tote konnte noch nicht fest-gestellt werden, da er keinerlei Papiere bei sich hat. Es ist möglich, daß es sich um einen Schiffer handelt.

### Selbstmord einer Wiener Tänzerin

Wien. Die 24 Jahre alte Helene Barlay, die Tochter des Präsidenten der Internationalen Artistenorganisation, hat gestern in der Wohnung ihrer Eltern durch Einatmen von Leuchtgas Selbstmord verübt. Sie wurde von den heimkehrenden Eltern tot aufgefunden. Helene Barlay war unter dem Künstlernamen Hely Wu Wu als Tänzerin bekannt. Ein Herzleiden, das ihr bei Ausübung ihres Berufes Schwierig-keiten bereite und unglückliche Liebe verjetzen sie in einen Zustand tiefer Depression, so daß sie ihrem Leben ein Ende zu machen beschloß. Helene Barlay war das einzige Kind ihrer Eltern.

### Mit dem Leben bezahlt

Brag. In Leitmeritz wurde ein Raubmord verübt, der eine auffallende Ähnlichkeit mit dem Verbrechen des hingerichteten Oberleutnants Lederer besitzt. Der bei dem Leitmeritzer Militärverband angestellte Rangbedienter Bar-ajnek hatte mit seiner Frau die Ermordung und Vererbung des 28jährigen Schweinehän-dlers Krepja verabredet. Die Frau lud den Schweinehändler zu einem Schäferstündchen in ihrer Wohnung ein. Bei dieser Gelegenheit führte Barajnek den Mord aus und verübte dann den Toten seiner Verhaftung von 16 000 Kronen. Das Mörderpaar zerstückelte die Leiche, verpackte die einzelnen Teile in einen Sack und warf sie in die Elbe. In der Wohnung des Mörderpaares fand man noch 6000 Kronen sowie blutige Wäsche und Kleidungsstücke. — Die Frau hat bereits ein Geständnis abgelegt. Die Leiche konnte noch nicht gefunden werden.





## Der Reichsanteil an „Ilse“-Bergbau

Berlin, 14. Oktober. Wie wir hören, hat die dem Reich gehörige Viag (Vereinigte Industrieunternehmen AG.) mehr als 25 Prozent des umlaufenden Stammkapitals und 15 Millionen Vorzugsaktien der Ilse-Bergbau-AG. erworben. Wahrscheinlich wird das Reich bezw. die Viag in absehbarer Zeit auch eine Vertretung im Aufsichtsrat der Ilse-Bergbau-AG. fordern. Ignaz Petschek soll angeblich nicht mehr über die Mehrheit verfügen. Die Viag hatte zunächst nur das Paket erworben, das sich früher im Besitze der Bubiag (Braunkohlen- und Brikett-Industrie AG.) befand und durch die Auflösung der Interessengemeinschaft zwischen Ilse und Bubiag freigesetzt war. Allmählich hat dann das Reich seinen Besitz an Stammaktien auf 7 1/2 Millionen erhöht. Das gesamte Stammkapital der Ilse-Bergbau-AG. beträgt 40 Millionen Mark, wovon aber 12 Millionen Vorratsaktien sind. Außerdem bestehen 10 Millionen Vorzugsaktien, von denen sich jetzt ebenfalls 15 Prozent im Besitze des Reiches befinden. Der Besitz der Viag an Ilse-Aktien stellt ein Objekt von etwa 16 Millionen Reichsmark dar. Ursprünglich hatte die Viag mit ihren Aktienkäufen die Absicht verfolgt, sich für ihre Kraftwerke Laut und Trattendorf, die keine eigene Brennstoffbasis besitzen, günstige Kohlenbezüge zu sichern.

## Verkehrsbericht des Schiffsahrts-Vereins zu Breslau

Woche vom 6. 10. bis 12. 10. 1930.

Die abgelaufene Oktoberwoche brachte wiederum der Oder und diesmal auch der Neiße eine nennenswerte Aufbesserung des Wasserstandes, sodaß die Schifffahrt weiter die Fahrzeuge voll auslasten kann. Leider ist bezügl. des Ladungsangebots immer noch keine merkliche Besserung eingetreten, rund 4 Wochen müssen die Schiffer in Coselhafen auf Ladung warten. Die Ransener Schleuse passierten zu Berg 113 beladene, 79 leere Kähne, zu Tal 146 beladene und 7 leere Kähne. Umgeschlagen wurden in den oberen Häfen zu Tal in Coselhafen 38 960 t einschl. 4838 t verschiedene Güter; Oppeln 296 t verschiedene Güter; Breslau 13 524 t einschl. 12 763 t verschiedene Güter; Maltsch 11 791 t einschl. 2704 t verschiedene Güter und 2637 t Steine. In Stettin sind wiederum rund 15 000 t Erze, Phosphate und Schwefelsäure von der Binnenschifffahrt übernommen worden, sodaß der größte Teil des vorhandenen Kahnraumes Bergladung erhalten hat; nur 2 Leerzüge sind herausgedampft, davon einer nach der Warthe. In Hamburg ist die Geschäftslage für den Bergverkehr etwas stiller geworden, sodaß die Frachten auch wieder nachgegeben haben. Kohlenverladungen nach Berlin blieben ganz aus, nur einige Futtermittel-Transporte nach der Oder wurden abgeschlossen. Die Elbe ist weiter vollschiffig.

### Wasserstände:

Ratibor am 7. 10. 30 2,30 m; am 8. 10. 2,74 m; am 13. 10. 2,02 m.  
Dyhernfurth am 7. 10. 30 2,28 m; am 10. 10. 3,00 m; am 13. 10. 2,68 m.  
Neiße-Stadt am 7. 10. 30 -0,20 m; am 8. 10. -0,01 m; am 13. 10. -0,29 m.

## Wieder Hypothekensperre

### Neue Verteuerung der Hypothekenbeschaffung?

Die Diskonterhöhung der Reichsbank sowie die Kursderoute am Markte der festverzinslichen Werte haben einen scharfen Rückschlag am Realcreditmarkt nach sich gezogen. Die Hypothekenbanken, die seit Wochen gezwungen waren, das unter dem Drucke der allgemeinen Angstpsychose herauskommende Material in ihren Goldpfandbriefen an der Börse aufzunehmen, haben dadurch ihre flüssigen Mittel aufgebraucht. Gleichzeitig verhalten sich auch die Versicherungsgesellschaften gegenüber neuen Gesuchen nach Hypothekengewährung fast durchweg ablehnend. Da auch Auslandsgeld für Hypothekenzwecke augenblicklich kaum nach Deutschland fließt, so kann man geradezu von einer Hypothekensperre sprechen, die fast ebenso scharf ist wie die im vorigen Herbst. Da die Möglichkeit einer weiteren Reichsbankdiskonterhöhung zur Abwehr der Kapitalflucht und der Devisenhamsterei besteht, muß damit gerechnet werden, daß der Realcredit eine neue Verteuerung erfährt. Schon augenblicklich erfährt vielfach der Auszahlungsbetrag eine Verminderung. Für erstellte Hypotheken beträgt das Disagio bei 8 1/2prozentiger Verzinsung etwa 3 Prozent, bei 7 1/2prozentiger Verzinsung 7 Prozent, bei 7prozentiger Verzinsung 9 Prozent, Privatgelder für erste Hypotheken bedingen etwa 9 Prozent, für zweitstelligen Beleihungen 11 bis 12 Prozent. Unter diesen Umständen wirkt die Regierungsmahnung, an dem 7prozentigen Pfandbrieftyp festzuhalten, fast wie eine Ironie. Es ist zu befürchten, daß die Hypothekeninstitute wieder zur Ausgabe höher verzinslicher Emissionen werden übergehen müssen, was naturgemäß auf eine Verteuerung der Hypothekengelder hinausläuft. Die Hausbesitzer, die in der letzten Zeit kurzfristige Zwischenkredite in Erwartung einer weiteren Verbilligung der Geldsätze aufgenommen hatten, werden vielfach diese Dispositionen zu bereuen haben.

## Berliner Börse

### Glatstellungen am Montanmarkt nach Streikbeschluß der Metallarbeiter Kaufinteresse des Auslandes — Bis zum Schluß freundlich

Berlin, 14. Oktober. Die heutige Börse eröffnete in widerstandsfähiger Haltung; die Kursentwicklung zeigte kein einheitliches Bild, die Veränderungen nach beiden Seiten betrugen etwa 1 Prozent, vereinzelt bis zu 2 Prozent. Werte wie Chemische Heyden, Deutsche Linoleum, Desauer Gas, HEW., RWE., Vogel Telegraph, Aka und Schultheiß gewannen bis zu 4 Prozent, während Deutsche Kabel sowie Polyphon 2 Prozent schwächer lagen und Chade-Aktien 4 Mark verloren. Siegen Solingen und Leopoldgrube notierten anfangs —. Der nunmehr erfolgte Streikbeschluß der Metallarbeiter, der schon zur Stilllegung einiger Betriebe geführt hat und der verringerte Jahresumsatz des Stahlvereins hatten lediglich am Montanmarkt Glatstellungen der Spekulation zur Folge. Das Ausland bekundete etwas Kaufinteresse, sodaß die herauskommende Ware glatt Unterkunft fand. Auch aus dem Rheinland lagen kleine Kauforders vor. Die Beruhigung am Devisenmarkt wurde gleichfalls mit Befriedigung zur Kenntnis genommen.

Im Verlaufe erhielt sich nach einer vorübergehenden leichten Abschwächung die freundliche Stimmung, und es traten bei Großbankkäufen fast durchweg Gewinne von 1 bis 2 Prozent ein. Schifffahrtswerte und Montane waren etwas lebhafter, Salzdetfurth gewannen 5 1/2 Prozent. Anleihen behauptet, von Ausländern besserte sich die Oesterreichische Staatsrente von 1914 um 1,40 Prozent. Pfandbriefe tendierten uneinheitlich, Goldwerte, Stadtanleihen und Liquidationspfandbriefe überwiegend bis 1 Prozent schwächer, Obligationen und Reichsschuldbuchforderungen teilweise befestigt. Devisen beruhigter. Buenos und Madrid schwach, Gulden nachgebend. Am Geldmarkt stellte sich der Satz für Tagesgeld auf 5 bis 7 Prozent, gegen Mittag schon auf 4 1/2 Prozent, Monatsgeld auf 6 bis 7 Prozent und Warenwechsel auf ca. 5 1/2 Prozent. Der Kassamarkt zeigte weiter Deckungsneigung, sodaß die gestern bereits begonnene Erholung des Kursniveaus Fortschritte machen konnte. Am Devisenmarkt hat die Nachfrage stark nachgelassen, die Anforderungen betrugen gegen gestern etwa 50 Prozent. Auch am Privatdiskontmarkt betrugen die Umsätze nur noch etwa 5 bis 6 Millionen. Der Umschwung am Devisenmarkt und die Festigkeit des Kassamarktes ließen die freundliche Börsenstimmung bis zum Schluß anhalten. An einigen Märkten wurden weitere Deckungen vorgenommen, sodaß die Schlussnotierungen teilweise bis zu 3 Prozent gebessert lagen. Reichsbank gewann 5 Prozent. Salzdetfurth und Berger je 6 Prozent, dagegen büßten Chade-Aktien weitere 3 Mark ein.

Die Tendenz an der Nachbörse ist gut behauptet.

## Breslauer Börse

### Behauptet

Breslau, 14. Oktober. Die Tendenz der heutigen Börse war behauptet, das Geschäft allerdings klein. Am Aktienmarkt stellten sich Ostwerke auf 137, EW. Schlesien 169, Siegersdorfer 37 1/2, Breslauer Baubank wurden mit 32 repartiert Brief notiert. Sonst stellten sich Eisenwerk Sprottau auf 22, Reichelt chem. auf 87. Am Anleihemarkt zeigte sich Interesse für Altbesitz 54,20, später 54,45, auch der Neubesitz fester 6,05, dagegen Roggenpfandbriefe rückgängig 6,10, Liquidations-Landschaftl. Pfandbriefe 78,20, die Anteilscheine 25%. Liquidations-Bodenpfandbriefe etwas schwächer 82% aber immer noch 1 Prozent über gestrigen Berliner Kurs, die Anteilscheine 12,10. Schwach lagen 3prozentige Landschaftl. Goldpfandbriefe mit 93%.

## Frankfurter Spätbörse

### Abgeschwächt

Frankfurt a. M., 14. Oktober. Die Abendbörse eröffnete etwas abgeschwächt. Die Kulisse hielt sich zurück im Hinblick auf die morgige Reichstagsitzung. Farbenindustrie 130, Salzdetfurth 258 1/2, Gefürl 114 1/2, Barmer Bankverein 104, Dresdner Bank 111 1/2. Im Freiverkehr: Schuckert 128, Siemens 172 1/2, Rheinstahl 69 1/2, Aka 58 1/2, Waldhof 113 1/2, Deutsche Linoleum 149. Darmstädter Bank 155, von deutschen Anleihen waren Neubesitz 6 Prozent amtlich. Fünfprozentige Silbermexikaner 10%. Im Freiverkehr: Schutzgebiet 2%. Die Börse blieb im Verlauf ohne Anregung. Die Umsätze, die vorkamen, umfaßten nur geringe Beträge. Die Haltung zeigte später keine wesentlichen Veränderungen. Schlusskurse: Bank für Bauindustrie 105, Commerzbank 115 1/2, Darmstädter Bank 153, Verkehrswesen 51 1/2, Aka 58 1/2, Elektrische Lieferung 107 1/2. Farbenindustrie 130 1/2 bis 130 3/4, Rheinstahl per Kasse 70. Anleihen ruhig.

## Berliner Produktenmarkt

### Ruhig

Berlin, 14. Oktober. Das Geschäft am Produktenmarkt war heute als sehr ruhig zu bezeichnen. Angebot von Weizen und Roggen liegt nur sehr wenig vor, was zum Teil auf die in diesem Jahre sehr erheblichen Qualitätsunterschiede, zum anderen auf die Ueberfüllung der hiesigen Lager zurückgeführt wird. An den Küsten-

plätzen und ebenso auch innerhalb verschiedener Produktionsgebiete sind jedenfalls höhere Preise erzielbar als hier. Da das Mehlgeschäft auch weiter nur schleppend geht, ist auch die Nachfrage der Mühlen ziemlich gering, sodaß Nachfrage in der Hauptsache für Reportagezwecke besteht. Am Lieferungsmarkt waren zwar für die späteren Sichten erneut Preisabschlüsse zu verzeichnen, die Stimmung ist jedoch gegenüber gestern nachmittags entschieden zuversichtlicher. Für Weizen- und Roggenmehl werden unveränderte Preise gefordert, der Konsum deckt nur den dringenden Bedarf. Hafer ist ziemlich stetig bei ausreichendem Angebot, Gerste ruhig.

## Berliner Produktenbörse

Weizen		Weizenkleie	
Märkischer	224—226	Weizenkleiemesse	7 1/2—8
Okt.	240	Tendenz	stille
Dez.	246—248	Roggenkleie	7 1/4—7 1/2
März	261 1/2—260 1/2	Tendenz	stille
Tendenz	ruhig	für 100 kg brutto einschl. Sack in M. frei Berlin	—
Roggen		Raps	—
Märkischer	140—141	Tendenz	stille
Okt.	154	für 1000 kg in M. ab Stationen	—
Dez.	166—164 1/2	Leinsaat	—
März	184—183 1/2	Tendenz	stille
Tendenz	unregelmäßig	für 1000 kg in M.	—
Gerste		Viktoriaerbsen	29,00—33,00
Braugerste	185—211	Kl. Speiserbsen	—
Futtergerste und Industrieernte	166—180	Futtererbsen	19,00—21,00
Tendenz	ruhig	Feldschoten	19,00—20,00
Hafer		Ackerbohnen	17,00—18,00
Märkischer	142—155	Wicken	18,50—20,50
Okt.	—	Blaue Lupinen	—
Dez.	158—157 1/2	Gelbe Lupinen	—
März	170—169 1/2	Seradelle, alte	—
Tendenz	schwächer	neue	—
für 1000 kg in M. ab Stationen	—	Rapskuchen	9,20—9,80
Plata	—	Leinkuchen	15,30—15,40
Rumänischer	—	Trockenschrot	6,00—6,50
für 1000 kg in M.	—	Sojashrot	13,00—13,50
Weizenmehl	27—35	Kartoffelflocken	—
Tendenz	behaupet	für 100 kg in M. ab Ablandstat	—
für 100 kg brutto einschl. Sack in M. frei Berlin	—	märkische Stationen für den ab Berliner Markt per 50 kg	—
Feinste Marken üb. Notiz bez.	—	Kartoff. weiße	—
Roggenmehl	23,10—26 1/2	do. rote	—
Lieferung	—	Odenwälder blaue	—
Tendenz	behaupet	do. gelbf.	—
	—	do. Nieren	—
	—	Fabrikkartoffeln	—
	—	pro Stärkeprozent	—

## Breslauer Produktenmarkt

### Weiter schwach

Breslau, 14. Oktober. Die Tendenz für Brotgetreide ist weiter flau. Roggen und Weizen lagen 2 Mark schwächer. Auch Hafer und Gerste lagen ruhig, da die Preise rückgängig sind. Der Futtermittelmarkt ist flau, trotz billigeren Offerten ist speziell in Kraftfuttermitteln nichts abzusetzen. Heu und Stroh sowie Saaten ruhig.

## Breslauer Produktenbörse

### Getreide Tendenz: schwach

	14. 10.	13. 10.
Weizen (schlesischer)		
Hektolitergewicht v. 74 kg	23,30	23,30
76	23,40	23,50
72	22,70	22,80
Roggen (schlesischer)		
Hektolitergewicht v. 70,5 kg	15,50	15,80
72,5	15,00	15,30
68,5	15,00	15,30
Hafer, mittlerer Art und Güte	23,50	23,50
Braugerste, feinste	20,00	20,00
gute	17,50	17,50
Sommergerste, mittl. Art u. Güte	17,00	17,00
Wintergerste	—	—
Industrieernte	—	—

### Hülsenfrüchte Tendenz: ruhig

	14. 10.	10. 10.
Vikt.-Erbs.	31-34	31-34
gelb. Erbs.	—	—
kl. gelb. Erbs.	—	—
erbs. Erbs.	31-33	31-33
weiße Bohn.	33-35	35-35
Pferdeböhn.	—	—
Wicken	—	—
Peluschken	—	—
gelbe Lupin.	—	—
blaue Lupin.	—	—

### Futtermittel Tendenz: lustlos

	14. 10.	10. 10.
Weizenkleie	7,60—8,60	7 1/4—8 1/4
Roggenkleie	7,60—8,60	7 1/4—8 1/4
Gerstenkleie	14—15 1/2	14—15 1/2

### Mehl Tendenz: flau

	14. 10.	13. 10.
Weizenmehl (Type 70%)	34,50	34,50
Roggenmehl (Type 70%)	24,75	25,00
Auszugmehl	40,50	40,50

### Rauhfutter Tendenz: ruhig

	14. 10.	10. 10.
Roggen-Weizenstroh drahtgepr.	0,80	0,80
bindfadgepr.	0,65	0,65
Gerste-Haferstroh drahtgepr.	0,80	0,80
bindfadgepr.	0,70	0,70
Roggenstroh Breitdrusch	1,30	1,30
Heu, gesund, trocken	2,40	2,40
Heu, gut, gesund, trocken, alt	2,70	2,70
Heu, gut, gesund, trocken, neu	—	—

## Warschauer Produktenbörse

Warschau, 14. Oktober. Roggen 18,85—19,50, Weizen 28,00—29,00, Roggenmehl 35,00—36,00, Weizenmehl 0000 50,00—60,00, Weizenmehl luxus 60,00—70,00, Roggenkleie 10,25—10,75, Weizenkleie mittel 13,25—14,25, Weizenkleie grob 16,00—16,50. Umsätze klein. Stimmung ruhig.

## Metalle

Berlin, 14. Oktober. Kupfer 84 1/2 B., 82 1/2 G., Blei 29 1/2 B., 28 1/2 G., Zink 29 B., 28 G.  
Berlin, 14. Oktober. Elektrolytkupfer (wire-bars), prompt, eif. Hamburg, Bremen oder Rotterdam: Preis für 100 kg in Mk.: 96 1/2.  
London, 14. Oktober. Kupfer. Tendenz: willig. Standard per Kasse 42 1/4—42 3/4, 3 Monate 42 1/4—42 3/4, Settl. Preis 42 1/4, Elektrolyt 46 1/4.

## Berliner Viehmarkt

Berlin, den 14. Oktober 1930

Bezahlt für 50 kg Lebendgewicht

Ochsen		
a) vollfleisch. ausgemästete höchsten Schlachtwertes	1. jüngere	54—56
	2. ältere	51—53
b) sonstige vollfleischige	1. jüngere	48—50
	2. ältere	45—47
c) fleischige		45—47
d) gering genährte		45—47
Bullen		
a) jüngere vollfleischige höchsten Schlachtwertes		56—57
b) sonstige vollfleischige oder ausgemästete		53—55
c) fleischige		50—52
d) gering genährte		48—50
Kühe		
a) jüngere vollfleischige höchsten Schlachtwertes		42—46
b) sonstige vollfleischige oder ausgemästete		35—40
c) fleischige		29—34
d) gering genährte		25—28

## Privatdiskont und Reichsbankdiskont unverändert

Färsen		
a) vollfleisch. ausgemästete höchsten Schlachtwertes		50—53
b) vollfleischige		45—49
c) fleischige		41—44
Fresser		
a) mäßig genährtes Jungvieh		40—46
Kälber		
a) Doppellender bester Mast		75—87
b) beste Mast- und Saugkälber		72—84
c) mittlere Mast- und Saugkälber		50—70
d) geringe Kälber		—
Schafe		
a) Mastlämmer und jüngere Masthammel		56—60
1) Weidemast		68—72
2) Stallmast		60—67
b) mittlere Mastlämmer, ältere Masthammel		43—48
c) gut genährte Schafe		30—37
d) fleischige Schafvieh		38—42
e) gering genährtes Schafvieh		—
Schweine		
a) Fetteschweine über 300 Pfd. Lebendgewicht		56—58
b) vollf. Schweine v. ca. 240—300 Pfd. Lebendgew.		58—60
c) vollf. Schweine v. ca. 200—240 Pfd. Lebendgew.		56—58
d) vollf. Schweine v. ca. 160—200 Pfd. Lebendgew.		54—56
e) fleisch. Schweine v. ca. 120—160 Pfd. Lebendgew.		58
f) fleisch. Schweine unter 120 Pfd. Lebendgew.		—
g) Sauen		—

Auftrieb: Rinder 1088, darunter: Ochsen 301, Bullen 233, Kühe und Färsen 554, Kälber 2150, Schafe 3484, Ziegen —, Schweine 13307. Zum Schlachthof direkt seit letztem Viehmarkt 3134. Auslandsschweine 710.

Marktvorlauf: Rinder ruhig, Kälber ziemlich glatt, Schafe schleppend, Schweine ziemlich glatt, schwere Schweine vernachlässigt.  
Die Preise sind Marktpreise für tüchtigen gewogenen Tiere und schließen sämtliche Spesen des Handels ab. Stall für Fracht, Markt- und Verkaufskosten, Umsatzsteuer sowie den natürlichen Gewichtsverlust ein, müssen sich also wesentlich über die Stallpreise erheben.

## Warschauer Börse

vom 14. Oktober 1930 (in Zloty):

Bank Polski 159,00—158,50  
Modrzejew 9,00

## Devisen

Dollar 8,95 1/2, Dollar privat 8,96, New York 8,912, London 43,93 1/2, Paris 34,96, Wien 125,80, Italien 46,71, Bukarest 156,17, Schweiz 173,38, Holland 359,63, Oslo 238,65, Berlin 212,00, Pos. Investitionsanleihe 4% 103,50, Pos. Konversionsanleihe 5% 55,25, Bodenkredite 4 1/2% 52,00—51,50 bis 51,75. Tendenz in Aktien uneinheitlich, in Devisen überwiegend schwächer.

## Devisenmarkt

Für drahtlose Auszahlung auf	14. 10.		13. 10.	
	Geld	Brief	Geld	Brief
Buenos Aires 1 P. Pes.	1,359	1,361	1,395	1,397
Canada 1 Canad. Doll.	4,207	4,215	4,205	4,213
Japan 1 Yen	2,080	2,084	2,083	2,087
Kairo 1 ägypt. P.	20,93	20,97	20,93	20,97
Konstant. 1 türk. St.	—	—	—	—
London 1 Pfd. St.	20,4—1	20,461	20,415	20,455
New York 1 Doll.	4,204	4,210	4,205	4,2105
Rio de Janeiro 1 Milr.	—	—	—	—
Uruguay 1 Gold Pes.	3,147	3,153	3,227	3,23
Amst.-Rottd. 100 Gld.	169,31	169,65	169,38	169,72
Athen 100 Drachm.	5,44	5,45	5,443	5,45
Brüssel-Antw. 100 Bl.	58,57	58,69	58,60	58,723
Bukarest 100 Lei.	2,456	2,500	2,496	2,500
Danzig 100 Zloty	73,68	73,72	73,58	73,72
Helsingf. 100 Finn. M.	31,91	31,97	31,91	31,97
Italien 100 Lire	10,574	10,594	10,573	10,596
Jugoslawien 100 Din.	17,965	22,035	22,01	22,05
Kopenhagen 100 Kr.	12,433	12,455	12,46	12,48
Kowno	41,94	42,02	41,96	42,04
Lissabon 100 Escudo	18,825	18,86	18,855	18,865
Oslo 100 Kr.	112,39	112,61	112,39	112,61
Paris 100 Fr.	16,468	16,508	16,468	16,508
Prag 100 Kr.	12,471	12,491	12,471	12,491
Reykjavik 100 Isl. Kr.	92,33	92,54	92,36	92,54
Riga 100 Lais	90,94	91,10	90,94	91,10
Schwiz 100 Fr.	31,68	31,84	31,69	31,85
Sofia 100 Leva	3,045	3,051	3,047	3,053
Spanien 100 Peseten	16,58	16,65	16,58	16,65
Stockholm 100 Kr.	112,54	113,06	112,56	113,08
Tatien 100 estn. Kr.	111,85	112,07	111,89	112,11
Wien 100 Schill.	59,28	59,40	59,30	59,42

## Magdeburger Zuckernotierungen

Magdeburg, 14. Oktober. Terminpreise. Tendenz: ruhig. Oktober 7,00 B.,